

De profeet Jesaja

Jesaja 1.

(VP) Oproep van Jesaja tot bekering, of anders door het zwaard geveld te worden.

1. Het visioen van Jesaja, de zoon van Amos dat hij zag over Juda en Jeruzalem. In de dagen van Uzzia, Jotam, Achaz en Hizkia, de koningen van Juda.
2. Luister hemelen, ja luister aandachtig aarde, want JHVH (Adonai) sprak: 'Ik liet zonen opgroeien en voedde ze op, maar zij braken met mij.'
3. Een stier herkende zijn eigenaar toch? En een ezel de voerbak van zijn meester? Maar Israël gaf geen herkenning, mijn volk toonde geen belangstelling.'
4. O wee! Deze zondige samenleving, dit volk met een ernstige schuld, het nageslacht van boosdoeners, die verpeste zonen! Zij verlieten JHVH persoonlijk en minachtten de Heilige Israëls persoonlijk! Zij vervreemden, ze zijn achterop geraakt.
5. Waarom zou u nog geslagen worden en doorgegaan zijn met uw geloofsafval? Ieder hoofd is ziek en elk hart is zwak.
6. Van top tot teen is er niets gezond, het zijn enkel kneuzingen, striemen en verse wonden die niet gesloten, of verbonden, of met olie verzacht werden.
7. Uw aarde is een woestijn, uw steden zijn door vuur verbrand. Het land dat u voor u ziet wordt door buitenlanders verteerd, de vreemdelingen die het ondersteboven keren verwoesten het.
8. Als een schuilplaats in een wijngaard blijft het meisje Sion achter, als een jachthut in een komkommerveld, als een stad die belegerd wordt.
9. Als JHVH der legerscharen ons niet een paar overlevenden had nagelaten, dan waren wij als Sodom geworden, dan leken wij op Gomorra. (S)
10. Luister naar het Woord van JHVH, legerleiders van Sodom, luister naar de wet van onze God, volk van Gomorra!
11. 'Waarom brengt u mij zoveel slachtoffers?' Heeft JHVH gezegd, 'ik kreeg mijn buik vol van die brandoffers en rammen! Ook naar het vet van het mestvee en het bloed van stieren, lammetjes en (hoofd)rammen verlangde ik niet!'
12. Als u gekomen zult zijn om mijn aanblik te zien, wie eiste het dan uit uw handen op om mijn voorhoven te betreden?
13. U zult geen waardeloze slachtoffers gebracht hebben, de geur ervan vind ik vreselijk, de nieuwe maansdagen en sabbatten en het aanroepen van God in de samenkomsten heb ik niet verdragen, die samenkomsten zijn afgoderij.
14. Mijn ziel haatte uw nieuwe maansfeesten en samenkomsten, zij waren mij tot last en ik werd het verdragen ervan moe.
15. Dus als u uw handen omhoog heft, dan zal ik mijn ogen voor u gesloten houden. Ook als u het gebed zult blijven herhalen, dan luisterde ik niet, want uw handpalmen zaten vol met bloed.
16. Was uzelf, reinig uzelf, verwijder uw kwade praktijken voor mijn ogen, stop met het aandoen van kwaad.

17. Leer om gezond te maken, onderzoek wat een rechtvaardig oordeel is, sta recht tegen de verdrukker, voor het recht van de wees en strijd in de rechtszaak voor de weduwe.' (S)

18. 'Kom op zeg ik u! Dan zullen wij samen overlegd hebben,' heeft JHVH gezegd, 'al zouden uw zonden scharlakenrood geweest zijn, zij zullen zo wit als sneeuw geworden zijn. Al zijn zij zo rood als een rode vraatzuchtige made geworden, zij zullen als witte wol geworden zijn.'

19. Als u hiernaar gesnakt zult hebben en luisterde, dan zult u het goede van het land gegeten hebben.

20. Maar als u het afgewezen zult hebben en ongehoorzaam werd, dan zult u door het zwaard verslonden zijn,' dat zei de Mond van JHVH. (S)

(HP) Jeruzalem is een hoer geworden.

21. Wat voor een hoer werd die trouwe stad! Vervuld van rechtvaardige oordelen heeft het recht in haar overnacht, maar nu de moordenaars!

22. Uw zilver bleek schuimslakken te zijn, uw wijn is met water versneden.

23. Uw heersers zijn koppig en hebben zich met dieven verenigd. Iedereen houdt wel van een omkoopsom en is op zoek naar geschenken. De wees hebben zij niet rechtvaardig beoordeeld en de zaak van de weduwe niet behandeld. (P)

(P) JHVH rekent eerst af met de onrechtvaardige bestuurders en herstelt dan Jeruzalem.

24. Daarom profeteert de Heer (Adon) JHVH (Adonai) der legerscharen, de Machtige van Israël: 'O wee! Ik zal medelijden met mijn tegenstanders gehad hebben, wat zullen mijn vijanden geboet hebben!'

25. Ik zal mijn Hand tegen u gekeerd hebben, uw schuimslakken met loog uitgezuiverd hebben en alle slakken uitgegoten hebben.

26. Ik zal uw rechters als eerste uitbetaald hebben, en met uw adviseurs beginnen. Hierna zult u: 'Stad van rechtvaardigheid' en 'betrouwbaar bewaakte stad' genoemd worden.

27. Sion zal door een rechtvaardig oordeel losgekocht worden en haar bekeerden door rechtvaardigheid.

28. De afvalligen en zondaars worden samen gebroken, zij die JHVH verlaten zullen hun einde gevonden hebben.

29. Want zij zullen schaamte gevoeld hebben voor de steunpilaren die u begeerde en u zult zich voor de boomgaarden die u uitkoos geschaamd hebben.

30. Want u zult als eiken wier bladeren verwelken en als een boomgaard met totaal geen water geweest zijn.

31. Dan werd de sterke als uitgeschud vlas en zijn werk als een vonk, zo verbrandden ze samen, terwijl niemand het blust.' (S)

Jesaja 2.

(V) Over de laatste dagen, als velen zullen optrekken naar het huis van JHVH en Hij zal oordelen.

1. Het Woord dat Jesaja, de zoon van Amos in geestvervoering over Juda en Jeruzalem zag.
2. Op het einde van de dagen werd het zo dat de berg van de familie van JHVH als voornaamste van de bergen op zijn plaats gestaan zal hebben, verheven boven de heuvels, dan stroomden alle samenlevingen daar naartoe.
3. De vele volken gingen op weg en zeiden: 'Kom, laten wij naar de berg van JHVH optrekken, naar de familie van de God van Jakob, dan zal Hij ons Zijn wegen geleerd hebben en zullen wij over Zijn paden gewandeld hebben.' Want de Torah (wet) zal vanuit Sion voortgekomen zijn en het Woord van JHVH vanuit Jeruzalem.
4. Te midden van de samenlevingen sprak Hij dan recht en oordeelde de vele volken. Daarna sloegen zij hun zwaarden tot ploegscharen en hun speren tot snoeischaren. Geen samenleving zal het zwaard nog tegen een andere samenleving opgeheven hebben en de oorlog zullen zij niet meer geleerd hebben. (P)

(P) JHVH heeft Zijn volk vanwege de afgoderij opgegeven.

5. Kom familie van Jakob, wij zullen in het licht van JHVH gewandeld hebben.
6. 'Want U verliet Uw volk, de familie van Jakob, omdat zij, net als de Filistijnen, vol van de magie uit het oosten waren, samen met die kinderen van vreemdelingen zijn zij onvruchtbaar geweest.
7. Hun land is met zilver en goud gevuld, haar schatten zijn oneindig. Hun land is vol met paarden en hun strijdwapens zijn niet te tellen.
8. Zo vol is het land ook met afgoden, zij hebben het werk van hun eigen handen aanbeden, dat wat hun eigen vingers bewerkten.
9. En zo is de mens dus vernederd, een man is vernederd en daarom zult U hen niet ondersteund hebben.'

(P) Het oordeel van JHVH over alles wat zich verheft.

10. Ga de rotskloof binnen en verberg u onder het stof voor de angstwekkende aanblik van JHVH en voor de grandeur van Zijn majesteit.
11. De hoogmoedige ogen van de mens werden vernederd, de trotse mens werd onderdanig, JHVH, Hij alleen was op die dag hoogverheven! (S)
12. Want de dag van JHVH der legerscharen komt over alles wat trots en verheven is en alles wat zich verheft dat werd vernederd.
13. Tegen alle hoge verheven ceders in de Libanon (witte stenen) en tegen alle eiken uit Basan (vruchtbaren).
14. Tegen alle hoge bergen en iedere heuvel die verheven is.
15. Tegen elke hoge toren en elke versterkte muur.
16. Tegen alle schepen uit Tarsis (edelstenen) en tegen alle kostbare kunstschaten.
17. De trots van de mens werd vernederd, de hooghartigheid van de mensheid verlaagd, alleen JHVH was op die dag hoogverheven.
18. De nietswaardigen zullen volledig en snel verdwenen zijn.

19. Zij schoten in grotten en tussen de rotsen weg, in gaten in de grond vanwege de angstwekkende aanblik van JHVH en vanwege de grandeur van Zijn verhevenheid, als Hij opstaat om de aarde te doen beven.
20. Op die dag zal men hun zilveren afgoden en gouden afgoden, die zij voor zichzelf maakten om te aanbidden, tussen de mollen en vleermuizen weggegooid hebben.
21. Ze gaan de rotsspleten binnen en (verstoppem zich) in de spleten van een rotswand, vanwege de angstwekkende aanblik van JHVH en vanwege de grandeur van Zijn verhevenheid, als Hij opstaat om de aarde te doen beven.
22. Trek uzelf van de mens terug, die de intelligente levensadem in zijn neus heeft, want waarin is hij nog te achten? (P)

Jesaja 3.

(P) Respectloosheid zal hoogtij vieren in Jeruzalem. Dan neemt JHVH steun en stut weg.

1. Want kijk, de Heer (Adon) JHVH (Adonai) der legerscharen neemt uit Jeruzalem en Juda steun en staf weg, de steun van brood en alle steun van water.
2. Voor de sterke held en de soldaat, voor de rechter en de profeet, de waarzegger en de oudste,
3. voor de overste over vijftig en de hoogmoedige blik, voor de adviseur en de wijze tovenaer, voor wie verstand heeft van betovering.
4. 'Ik stelde jongeren als hun vorsten aan, willekeur zal hen bestuurd hebben!'

(P) Wie de aloude machtsverhoudingen vernielt zal niet staande kunnen blijven.

5. Het volk werd onderdrukt, de een tegen de ander, een man tegenover zijn naaste. De jongere zal onbeschaamd tegenover de oudere en de verachtelijke tegen de eerbare geweest zijn.
6. Omdat een man zijn broer uit de familie van zijn vader aan zijn jas vastgegrepen zal hebben: 'Kom! jij zal onze legerleider geweest zijn en dit eigenhandig vernield hebben!'
7. Dan zal hij zich diezelfde dag nog teruggetrokken hebben, sprekend: 'Ik kan geen bindende factor geworden zijn, want ik heb geen brood of kleding in huis, u moet mij niet als legerleider over het volk aangesteld hebben.'
8. Want Jeruzalem struikelde en Juda viel, door wat zij tegenover JHVH spreken en doen, door opstandig tegenover Zijn heerlijke ogen te zijn.
9. De blik op hun gezicht getuigde tegen hen en hun zonden maakten zij net zoals in Sodom kenbaar, zij verborgen ze niet.

(P) Baby's en vrouwen zullen het volk besturen.

- 'Wee hun ziel, want zij berokkenden zichzelf kwaad.
10. Zeg tegen de rechtvaardige dat het goed is, dat zij van de vrucht van hun daden gegeten zullen hebben.
11. Wee de boosdoener, want de vergelding voor het kwaad dat hij veroorzaakt zal op hemzelf terechtgekomen zijn.
12. Het zijn baby's die mijn volk verdrukken, vrouwen bestuurden hen, O mijn volk! Uw leiders zijn

misleiders en de weg die u bewandelt was er een van verwisting.’ (S)

(P) JHVH betreedt de rechtszaak.

13. JHVH neemt Zijn plaats in om de rechtszaak te voeren, Hij staat op om recht te spreken over het volk.
14. JHVH zal de rechtszitting betreden hebben, samen met de oudsten van Zijn volk en hun vorsten: ‘Want u verbrandde de wijngaard, de buit van de armen ligt in uw huizen!
15. Wat bezielt u om mijn volk verbrijzeld te hebben? En dat u het aanzien van de armen verpulverd heeft?’ profeteert de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen. (S)

(P) De verlokkenende dochters van Jeruzalem zullen in rouw gehuld zijn.

16. Ook heeft JHVH gezegd: ‘Omdat de meisjes van Sion trots waren en uit de hoogte gewandeld hebben, wellustige ogen hebben en zich parmantig voortbewogen hebben met kettinkjes om hun voeten gebonden,
17. maakte de Heer de kruin van het meisje Sion kaal, JHVH zal hun schaamte blootgelegd hebben.
18. Op die dag zal de Heer de schoonheid van de voetringen, de voorhoofdsbanden, de maantjes,
19. de hangers, de armbanden, de shawls,
20. de haarbanden, de enkelbanden, de riemen, de huizen van hartstocht, de amuletten,
21. de ringen en de neusringen,
22. de feestkleding, de bovenkleding, de mantels en de tassen,
23. de spiegels, de lingerie, de hoofdtooien en de sluiers verwijderd hebben.
24. Dan gebeurde het dat er in plaats van parfum een geur van verrotting geweest zal zijn en in plaats van een riem een touw. In plaats van een kunstig kapsel kaalheid en in plaats van een kostbare jurk een rouwgewaad. Een brandmerk in plaats van schoonheid.
25. Uw mannen zullen door het zwaard gevallen zijn en uw machtigen in de strijd.
26. Dan was er rouwgeklag en treurnis in haar poorten, en zal zij gereinigd op de kale grond gezeten hebben.’

Jesaja 4.

1. ‘Dan grepen zeven vrouwen op die dag één man vast met te zeggen: ‘Wij zullen ons eigen brood gegeten en onze eigen kleren gedragen hebben, laat ons alleen uw naam gedragen hebben en neem onze smaad weg.’ (S)

(P) De glorieuze spruit van JHVH redt de rest binnen Jeruzalem.

2. Op die dag zal de Spruit van JHVH sierlijk en verheerlijkt geweest zijn en de opbrengst van de aarde tot verheffing en luister van de ontsnapte rest van Israël.
3. Dan gebeurde het dat wie nog in Sion over is en wie in Jeruzalem achterblijft heilig uitgeroepen zal zijn, iedereen die levend in Jeruzalem staat ingeschreven.
4. Wanneer de Heer het vuil van de meisjes van Sion afgewaste en het bloed van Jeruzalem uit haar midden weggespoeld zal zijn, door de Geest van het oordeel, door de verterende Geest.

5. Dan schiep JHVH op heel het fundament van de berg Sion en over haar samenkomsten overdag een rookwolk en ‘s nachts het schijnsel van een brandend vuur, want alles wat verheerlijkt is wordt beschut.
6. Daar zal een tent geweest zijn die schaduw biedt tegen de hitte overdag en die een schuilplaats is tegen de watervloed en de regen. (P)

Jesaja 5.

(G) De Zoon en Zijn wijngaard.

1. ‘Nu zal ik voor mijn geliefde gezongen hebben. Een lied voor mijn liefste over Zijn wijngaard, de wijngaard die van mijn geliefde was, over de oliehoorn van de Gezalfde Zoon:
2. ‘Hij heeft haar omgespit, vrij gemaakt van stenen en heeft haar met geselecteerde wijnranken ingeplant. In het midden heeft Hij een toren gebouwd en groef er ook een wijnpers in uit. Daarna heeft Hij gewacht tot zij druiven voortbrengt, maar zij heeft giftige bessen voortgebracht.’
3. Wat nu, O inwoners van Jeruzalem en mannen van Juda, oordeel zelf vraag ik u, tussen mij en de wijngaard.
4. Wat kan er nog meer aan mijn wijngaard gedaan worden dat ik niet uitvoerde? Waarom verwachtte ik druiven, maar heb er giftige bessen voor in de plaats gekregen?
5. Wat nu gebeurt zal ik u vertellen, weet u wat ik met de wijngaard doe? Ik haal haar heg weg en dan werd ze aangestoken, ik breek haar muur af en zo werd zij dan vertrappt.
6. Dan zal ik haar dochter braak laten liggen, zij zal niet gekrent of geschoffeld worden, maar dorens en distels kwamen in haar op en de wolken zal ik bevelen hebben om er over te regenen.’
7. Want de wijngaard van JHVH der legerscharen is de familie van Israël en de mannen van Juda zijn de planten waar Hij genoeg in schept. Hij heeft begerig uitgezien naar rechtvaardige oordelen maar kijk, kaalslag! Naar rechtvaardigheid maar kijk, hulpgeroep! (S)

(P) Wee de onrechtvaardige rijken en brassers.

8. Wee degene die de hand op het ene huis na het andere legt en het ene veld aan het andere gekoppeld zal hebben, totdat er geen ruimte meer over is, totdat u alleen over bent en in het centrum van het land woont.
9. JHVH der legerscharen zegt in mijn oor: ‘Als die grote huizen niet verwoest zouden worden, die grote villa’s worden onbewoonbaar!’
10. Want tien ploegdagen wijngaard zal een bath (40 liter vocht) opgebracht hebben. En een homer (300 liter) zaad zal een Efa (40 liter droog) opgebracht hebben. (P)
11. Wee degenen die vroeg in de ochtend opstaan, op jacht gegaan naar sterke drank, tot in de avondschemering zullen zij door de wijn bedwelmd geweest zijn.
12. Met lieren, harpen, tamboerijnen en fluiten vierden zij hun wijnfeesten, maar wat JHVH doet hebben zij niet opgemerkt, zij zagen niet wat Zijn Hand bewerkte.

(P) Gods volk zonder kennis gaat in ballingschap tot het oordeel geveld is.

13. Daarom ging mijn volk zonder inzicht in ballingschap, lijden eerbare mensen honger en vergaat haar menigte van de dorst.
14. Daarom stond het dodenrijk wijd open voor haar ziel, werd zijn mond oneindig breed opengesperd, daar daalde haar pracht, haar menigte en hij die over haar juicht met luid geraas in af.
15. Dan zal de mens zich neergebogen hebben, zal een man ook vernederd zijn en zullen de ogen van de trotsen neergeslagen zijn.
16. Dan zal JHVH der legerscharen hoogverheven geweest zijn, tijdens het oordeel, dan betoonde de Enige Heilige God zich heilig door rechtvaardigheid.
17. Dan werden de lammetjes op hun weidegrond geweid en zullen de bijwoners wat op de braakliggende gronden vetgemest is gegeten hebben.

(G) Zij die spotten en in eigen ogen wijs zijn, zijn als falende wagentouwen.

18. Wee hen die met onbetrouwbare touwen onrecht naar zich toehalen, als met falende wagentouwen.
19. Die zeggen: 'Hij zal zich moeten haasten en Zijn werk snel afgemaakt moeten hebben, dan zullen wij het gezien hebben! Zal het dichterbij gekomen en aangebroken zijn, dat plan van de Heilige van Israël? Dan zullen wij het wel geweten hebben!' (S)
20. Wee hen die van het kwaad zeggen dat het goed is, en dat het goede slecht is, wie de duisternis als licht beschouwen en het licht als duisternis. Wie het bittere zoet vinden en het zoete bitter! (S)
21. Wee hen die in eigen ogen wijs en naar eigen mening verstandig zijn.
22. Wee hen die kampioen in het drinken van wijn zijn en stoere stervelingen door het mengen van sterke drank.
23. Zij die de misdadiger voor een omkoopsom vrijspreken en het recht van de rechtvaardige naast zich neergelegd hebben. (S)
24. Daarom zal hun wortel verteerd zijn, zoals een vuurtong stoppelen verteert en zoals vuur hooi in elkaar laat zakken. Hun bloei zal als rookwolken opgestegen zijn, omdat zij de wet van JHVH der legerscharen verachtten en de opdracht van de Heilige Israëls afwezen.
25. Daarom ontstak de woede van JHVH tegenover Zijn volk, heeft Hij Zijn Hand naar hen uitgestoken en hen geslagen. De bergen zullen ervan getrild hebben en hun lijken zullen als afval midden op straat gelegen hebben. Door dit alles keerde Zijn woede niet om en blijft Zijn Hand uitgestoken.

(P) De komst van 'de Banier' van JHVH zal met hoge snelheid komen, brullend als een leeuw.

26. Dan richtte Hij, van veraf, een Banier voor de samenlevingen op, vanaf het uiteinde van de aarde floot Hij Hem bij zich en kijk, met hoge snelheid zal Hij gekomen zijn.
27. Hij is onvermoeibaar en onwankelbaar, Hij zal niet geslapen of gesluimerd hebben. Zijn onderbroek gleeed niet van Zijn heupen en de banden van Zijn sandalen waren onverwoestbaar.

28. Zijn pijlen zijn gescherpt en al Zijn bogen staan gespannen. De hoeven van Zijn paarden waren als keisteen en Zijn wielen als een wervelstorm.
29. Het gebrul van Hem is als van een brullende leeuw, en Hij zal als jonge leeuwen gebruld hebben, want Hij zal gegromd hebben en Zijn prooi vastgegrepen en weggevoerd hebben, en er is niemand die redding biedt.
30. Die dag zal Hij er als de bulderende zee over gebruld hebben. Als men dan naar de aarde keek is het duisternis en benauwdheid, door de wolken werd het licht verduisterd. (P)

Jesaja 6.

(V) Jesaja wordt door JHVH uitgezonden naar een weerspannig volk.

1. In het sterfjaar van koning Uzzia heb ik de Heer op Zijn troon zien zitten, hoogverheven en gedragen, Zijn zomen vervullen de tempel.
2. Helemaal bovenaan staan Serafim met zes vleugels voor Hem. Ieder heeft zes vleugels, twee ervan hebben het gezicht bedekt, twee hebben de benen bedekt en met twee is gevlogen.
3. De een riep de ander toe en zei: 'Heilig, heilig, heilig is JHVH der legerscharen, heel de aarde is vol van Zijn heerlijkheid.'
4. De deurposten van de drempel hebben ervan getrild, van de stem van degene die dit uitroept en het huis heeft zich met rook gevuld.
5. Toen heb ik gezegd: 'Wee mij, dit werd mijn einde, want ik ben een man met onzuivere uitspraken, en ik woon te midden van een volk dat onzuiver spreekt, want mijn ogen zagen de Koning, JHVH der legerscharen!'
6. Toen is één van de Serafim naar mij toe gevlogen met in zijn hand een gloeiende steen. Deze had hij met een tang bij het altaar vandaan gehaald.
7. Hij heeft mijn mond ermee aangeraakt en gezegd: 'Kijk, dit roerde uw lippen aan, zo werd uw slechtheid verwijderd en is uw zonde verzoend.'
8. En ik heb de stem van de Heer horen zeggen: 'Wie zal ik gestuurd hebben en wie zal voor Ons gegaan zijn?' Toen heb ik gezegd: 'Kijk, ik ben er, zend mij!'
9. Toen heeft Hij gezegd: 'Ga, dan vertelde u dit volk: 'Luister aandachtig, maar heb er niets van begrepen. Kijk inspannend, maar heb er niets van opgemerkt.
10. Maak het hart van dit volk vet, laat hun oren het beu worden en laten hun ogen zich blindstaren, zodat zij met hun ogen niets gezien zullen hebben, en met hun oren niet geluisterd zullen hebben of opmerkzaam in hun hart geweest zullen zijn en terugkeren, zodat dat hun genas.'
11. Toen heb ik gezegd: 'Voor hoelang Heer?' En Hij heeft geantwoord: 'Totdat de steden in puin vielen, zonder inwoners, de huizen onbewoond zijn en het land eenzaam en verlaten geweest zal zijn.
12. Als JHVH de mensheid ver weg stuurde en de verlatenheid in het binnenste der aarde groot is.
13. Behalve een tiende daarbinnen, en die hadden berouw, dan verbrandt men als een Terebint, of is men als een geveld eik, de stomp ervan, die stomp is een heilig zaad.' (P)

Jesaja 7.

(P) De komst van Immanuël en het verwoeste land waar alleen zij die boter en honing eten zullen overleven.

1. In de dagen van Achaz, de zoon van Jotam, de zoon van Uzzia en koning van Juda is het gebeurd dat Rezin (hardloper), de koning van Aram (wie verheven is), samen met Pekach (open ogen), de zoon van Remaljahu (door Jah beschermd), de koning van Israël, tegen Jeruzalem optrok om er oorlog mee te voeren, maar zij waren niet in staat het gevecht tegen haar te winnen.
2. Toen heeft men een boodschap aan het huis van David gebracht die luidt: 'Aram (wie verheven is) vestigde zich in Efraïm (de dubbele vrucht)!' Daarop heeft zijn hart gewankeld, net als het hart van het volk, zoals bomen in het bos door de wind wankelen.
3. Toen heeft JHVH tegen Jesaja gezegd: 'Ga op bezoek bij Achaz, u samen met uw zoon Schearjaschub (Een rest zal terugkeren), ter hoogte van het einde van de waterleiding, bij de bovenste vijver, daar is ook de weg naar de wasplaats.
4. Dan zei u tegen hem: 'Beheers u en word rustig, u zult niet bang geweest zijn en de moed niet verloren hebben door deze twee rokende houtskoolstompjes, door de brandende woede van Rezin uit Aram en die zoon van Remaljahu.'
5. Omdat Aram kwaad tegen u beraamt, Efraïm en die zoon van Remaljahu door te zeggen:
6. 'Laten wij tegen Juda opgetrokken zijn, haar vreselijk angst aangejaagd hebben en haar onderling verdeeld hebben, waarna de zoon Tabeal (God is goed) als koning in haar midden regeerd zal hebben.' (S)
7. 'Daarom zei de Heer (Adonai) JHVH (Elohim): 'Dat zal niet tot stand gebracht zijn en dat zal niet gebeurd zijn.
8. Al is Damascus de hoofd(stad) van Aram en Rezin het hoofd van Damascus, binnen vijfenzestig jaar zal Efraïm verpletterd zijn, dan is dat volk er niet meer.
9. En al is Samaria de hoofd(stad) van Efraïm en is die zoon van Remaljahu het hoofd van Samaria, als u er niet in geloofd zult hebben, dan zal het geen standgehouden hebben.' (S)
10. Ook heeft JHVH opnieuw aan Achaz gezegd:
11. 'Vraag een teken voor uzelf van uw God JHVH, het mag een diepzinnig of hoogverheven verzoek zijn.'
12. Maar Achaz heeft geantwoord: 'Ik zal niets gevraagd hebben, ik zal JHVH niet beproefd hebben.'
13. Toen heeft Hij gezegd: 'Luister nu, familie van David, het kost u weinig moeite om de mensen uit te putten, maar moet u nu ook mijn God vermoeid gemaakt hebben?
14. Daarom zal de Heer zelf u een teken gegeven hebben: 'Kijk, de maagd is zwanger en baart een zoon en u gaf Hem Zijn Naam: Immanuël (God is met ons).
15. Kaas (verbinding) en honing (samenlevend) zal Hij gegeten hebben, totdat Hij inzicht heeft hoe het kwaad te weren en het goede te kiezen.
16. Want voordat deze jongeling geweten zal hebben hoe het kwaad af te wijzen en het goede te kiezen

zal het land overgeleverd zijn aan het zicht op de beide koningen die u verafschuwt.

17. Dan zal JHVH over u en over uw volk en over de familie van uw voorvaders dagen doen aanbreken die er niet meer waren sinds de dag dat Efraïm, met de koning van Assur (de geslaagde), bij Juda wegtrekt.' (P)
18. 'Op die dag gebeurde het dat JHVH de steekvliegen aan de mond van de rivier van Egypte gefloten zal hebben en de bijen die zich in het land van Assyrië ophouden,
19. dan kwamen zij en vestigden zij zich allemaal in de steile mijnschachten, tussen de rotskliffen, in alle doornstruiken en langs alle weidegronden.
20. Op die dag zal de Heer met een door de koning van Assyrië aan de andere kant van de rivier gehoord scheermes het haar vanaf het hoofd tot de benen afgeschoren hebben en ook de baard volledig weggehaald hebben.' (S)
21. 'Op die dag gebeurde het dat iemand een koe uit de kudde op zal laten leven, met twee schapen.
22. Dan gebeurde het dat hij van de overvloed aan melk die zij geven kaas (verbinding) gegeten zal hebben, want iedereen die nog in het centrum van het land overblijft zal dan kaas en honing gegeten hebben.
23. Ook gebeurde het op die dag, dat op iedere plaats waar wel duizend wijntrossen geweest zijn, die wel duizend talenten (waard) geweest zullen zijn, voor de dorens en distels waren.
24. Hij zal daar met boog en pijlen doorheen gegaan zijn, want er zullen doornen en distels in heel het land geweest zijn.
25. Op alle bergen zal de schoffel niets uitgericht hebben, er zal niet doorheen te komen zijn, uit angst voor de dorens en de distels, maar de stier werd erin losgelaten en het schaap vertrapt het wel.' (P)

Jesaja 8.

(P) De koning van Syrië zal Juda als een rivier overstromen. Toch is God met ons. Hij heeft een eerbiedwaardig (huwelijks)verbond gesloten.

1. Daarna heeft JHVH tegen mij gezegd: 'Pak een groot bord en graveer erin met een stevige bijtel: 'De buit van de bruidsschat, wordt snel geplunderd.''
2. Ik heb er voor mij betrouwbare getuigen bij geroepen door middel van de priester Uria en Zacharia, de zoon van Jeberechja.
3. Daarna heb ik de profetes benaderd, zij is zwanger geworden en heeft een zoon gebaard. Toen heeft JHVH tegen mij gezegd: 'Noem hem: 'De buit van de bruidsschat wordt snel geplunderd.'
4. Want voordat te jongen geweten zal hebben hoe hij vader of moeder moet zeggen, zal het leger van Damascus en Samaria door de koning van Assyrië geplunderd zijn.' (S)
5. Ook zegt het Woord van JHVH in aanvulling daarop:
6. 'Omdat dit volk bij het zacht kabbelende water van Siloam weigerde, is er vreugde bij Rezin en de zoon van Remaljahu.
7. Kijk, daarom laat de Heer de geweldige, krachtige en overvloedig stromende rivier opkomen, de

- koning van Assyrië in al zijn glorie, dan vulde deze alle geulen op en liet ze alle oevers overstromen.
8. Dan trok hij door Juda heen, overspoelde het en nam het in tot het (water) aan de lippen gestaan zal hebben, de breedte van de vleugels die hij uitstrekt bedekten uw land dan volledig, God zij met u!' (S)
 9. Roep het uit volken! Wees ontzet en luister vanuit alle uithoeken der aarde! Maak u klaar voor de strijd en wees ontzet! Maak u klaar voor de strijd en wees ontzet!
 10. Maak een plan, het zal verijdeld worden. Spreek een woord, het zal niet tot stand gebracht zijn, want God is met ons! (S)
 11. Want dit zei JHVH met krachtige Hand tegen mij, corrigerend om niet over de weg van dit volk te wandelen, sprekend:
 12. 'U zult niet gezegd hebben: 'Een complot!' Over alles waarvan dit volk gezegd zal hebben: 'Een complot!' En u zult vooral geen ontzag voor haar angsten gehad hebben, of bang voor hen geweest zijn.
 13. JHVH der legerscharen zelf heeft hen geheiligd, Hij is uw eerbied waardig en Hij dient met ontzag behandeld te worden.
 14. Hij werd tot een heiligdom, een steen des aanstoots of een struikelblok voor de twee families van Israël, tot een klapnet of een valstrik voor de bewoners van Jeruzalem.
 15. Velen van hen struikelden, vielen en werden gebroken, in de val gelokt en gevangengenomen.' (S)

(G) [Kijk naar JHVH al verbergt Hij Zijn gezicht nog.](#)

16. Bind dit getuigenis vast, verzegel deze wet voor de discipelen:
17. 'Ik zal wachten op JHVH Die Zijn gezicht voor de familie van Jakob verbergt en ik keek naar Hem uit.
18. Kijk ik ben er, en de kinderen die JHVH mij, met tekenen en wonderen, in Israël gaf, in dienst van JHVH der legerscharen Die op de berg Sion woont.' (S)

(P) [Beklemmende duisternis volgt als men niet blijft zien op JHVH.](#)

19. En als zij tegen u gezegd zullen hebben: 'Zoek het bij de mediums of de waarzeggers die kwetteren en mompelen,' zou een volk zijn God dan niet zoeken, zoals de levenden boven de doden?
20. Zowaar als de wet wordt bekrachtigd! Als zij niet in lijn met dit woord gesproken zullen hebben dan is er voor hen geen dageraad.
21. Dan gingen zij onder zware verdrukking en met honger voorbij. Ook gebeurde het dan, als zij hongergeleden zullen hebben, dat zij zich dan kwaad maakten en, met hun gezicht omhooggericht, hun Koning en hun God vervloekten.
22. En zij hebben naar de aarde gekeken, en kijk, tegenstand en ellende, beklemmende duisternis en een muur van onheil.

Jesaja 9.

1. En als er geen duisternis meer is voor haar die in benauwdheid is, zoals vroeger toen zij in het land van Zebulon en het land van Naftali met verachting behandeld werden, dan maakte Hij uiteindelijk de

weg naar de zee eervol, aan de andere kant van de Jordaan, in het Galilea van de samenlevingen.

(P) [Als met de kleine Gideonsbende zal JHVH de staf van de overheerser breken. Dan vestigt Hij Zijn eeuwige rijk.](#)

2. Het volk dat in duisternis wandelt zag een groot licht. Een licht scheen over wie in het land van de schaduw des doods wonen.
 3. 'U maakte de samenleving talrijk, U maakte haar vreugde niet groots... de vreugde die zij voor Uw ogen bedreven...'
- 'Jullie zullen zo blij als bij de oogst geweest zijn, zoals men bij het verdelen van de buit gejuicht zal hebben.'

4. 'Want het juk van zijn last en de stok op zijn rug, de staf van zijn overheerser brak U dan, zoals op de dag van Midjan.'
5. Want dan werd elke dreunende soldatenschoen en de door het bloed gerolde jas als brandstof aan het vuur prijsgegeven.
6. Want er werd een kind bij ons geboren, een Zoon aan ons gegeven en de heerschappij zal op Zijn schouders gerust hebben. Hij zal wonderlijke Adviseur, Goddelijke Strijder, blijvende Vader en Vrededorst genoemd worden.
7. Er komt geen einde aan de uitbreiding van Zijn macht en vrede op de troon van David en over Zijn koninkrijk. Want Hij brengt het tot stand en houdt het met rechtvaardige oordelen in stand, vanaf nu tot in de eeuwige wereld. JHVH der legerscharen zal het hartstochtelijk uitgevoerd hebben. (S)

(P) [JHVH zal Israël te gronde richten omdat iedereen goddeloos geworden is, inclusief de leiders en profeten.](#)

8. De Heer zond Zijn Woord onder Jakob en Hij vestigde zich in Israël.
9. Dan leerde het volk Hem wel kennen, Efraïm en die bewoners van Samaria, trots en met een stoer hart sprekend:
10. 'De gebakken stenen vielen dan wel, maar wij zullen met uitgehakte stenen herbouwd hebben! De vijgenbomen zijn dan wel omgekapt, maar wij vervangen ze door ceders!'
11. JHVH zal de vijanden van Rezin (de hardloper) boven hem verheven hebben en zijn vijanden zullen zich gebundeld hebben.
12. De Arameërs (verhevenen) gaan aan kop en de Filistijnen (immigranten) vormen de achterhoede (staart), zij zullen Israël met huid en haar verslonden hebben, in dit alles keerde Zijn woede niet om en blijft Zijn Hand uitgestoken.
13. En het volk keerde niet naar Hem Die hen slaat terug, ook zochten zij dé JHVH der legerscharen niet. (S)
14. Dan zal JHVH de kop en de staart van Israël afgehakt hebben, op één dag palmtak en riet.
15. De oudste met een arrogant gezicht, dat is de kop en de profeet die leugen onderwijst, dat is de staart.
16. De leiders van dit volk zijn verleiders geworden en zij die geleid worden, worden verslonden.
17. Daarom zal de Heer zich niet over hun jonge mannen verheugd hebben en zal Hij geen medelijden met hun wezen en weduwen gehad hebben, want iedereen is hypocriet en een

- misdadiger, iedere mond spreekt dwaze dingen, door dit alles keerde Zijn woede niet om en blijft Zijn Hand uitgestoken.
18. Want het kwaad brandde als een vuur dat dorens en distels verslonden zal hebben, het zal het struikgewas in het bos aangestoken hebben en rookwolken zullen zijn opgestegen.
 19. Door de woede van JHVH der legerscharen werd het land in brand gestoken en het volk zal als brandstof voor het vuur gediend hebben, niemand zal zijn naaste gespaard hebben.
 20. Rechts en links van hem zal iemand van honger (iemand anders) aan stukken gesneden en gegeten hebben, men was onverzadigbaar, daarom zal iedereen ook het vlees van zijn eigen arm gegeten hebben.
 21. Manasse (eet) Efraïm en Efraïm Manasse, samen keren zij zich tegen Juda, door dit alles keerde Zijn woede niet om en blijft Zijn Hand uitgestoken. (S)

Jesaja 10.

(P) Wie wees en weduwe verdrukt met onrechtvaardige voorschriften wordt zelf veroordeeld.

1. Wee degenen die onrechtvaardige voorschriften uitvaardigen, de schrijvers die zware inspanningen voorschreven.
2. Door zo de zwakken van het oordeel af te leiden en het recht aan de vernederden van mijn volk te onthouden. Zo zijn de weduwen hen tot buit en zullen zij de wezen geplunderd hebben.
3. Wat zult u dan doen op de verantwoordingsdag, als de verwoesting uit de verte aangekomen is? Naar wie zult u voor hulp gevluucht zijn? En wat is er dan nog van uw waardigheid overgebleven?
4. Zo iemand zal zich toch zeker tussen de gevangenen buigen en onder de doden gerekend worden, door dit alles keerde Zijn woede niet om en blijft Zijn Hand uitgestoken. (S)

(P) Als de koning van Syrië, Samaria en Jeruzalem te gronde gebracht heeft, gaat hijzelf ten onder.

5. 'Wee Assyrië (wie 'geslaagd' is), de staf van mijn woede, de stok van mijn woede is in hun handen.
6. Ik zal hem naar een hypocriete samenleving gestuurd hebben, ja ik zal hem opgedragen hebben om het volk waar mijn woede zich op richt volledig te plunderen, de buit te verzamelen en om hen als modder in de straten te vertrappen.
7. Ja, zijn hart zal onvergelijkbaar geweest zijn, zijn plannen ondenkbaar, zijn hart is gericht op het vernietigen van samenlevingen en niet maar een paar!
8. Want hij zal gezegd hebben: 'Zijn mijn oversten niet als koningen?
9. Is Kalno (het ene fort met een bijnaam) niet als Karkemis (het andere fort van de afgod Kemos)? Of is Hamat (het ene fort) niet als Arpad (het andere steunpunt)? Of Samaria (de berg van de uitkijk) niet als Damascus (het zwijgende pluche)?
10. Zoals mijn hand de afgoden en gesneden beelden van deze koninkrijken aantrof, zo vergaat het Jeruzalem en Samaria ook.
11. Zou ik met Jeruzalem en haar afgoden niet gedaan hebben wat ik ook met Samaria en haar afgoden deed?' (S)

12. 'Dan gebeurde het dat als de Heer al Zijn werk op de berg Sion en in Jeruzalem afgebroken zal hebben, 'dat ik dan de vrucht van de groetheidswaan van de koning van Assyrië zal bezoeken en de trots van zijn hoogmoedige blik.'
13. Want hij zei: 'Op eigen kracht deed ik dit en met eigen wijsheid, omdat ik het wist, want ik zal de grenzen van volken verlegd hebben, roofde hun schatten en zal de bewoners net als een machtige engel onderworpen hebben.
14. Mijn hand heeft de rijkdommen der volken als een vogelnest overvallen, zoals iemand eieren die in de steek gelaten zijn raapt, zo zamelde ik de aarde in. Niemand kon nog een vin verroeren of als een vogeltje piepen.'
15. Zou de bijl zich kunnen verheffen boven degene die hem hanteert? Of kan de zaag zich meten met wie hem gebruikt? En wat is een zwaaiende staf ten opzichte van hem die hem opheft, is die niet gewoon van hout?
16. Daarom zal JHVH, de Heer der legerscharen schaarste over zijn vruchtbare grond gebracht hebben. Een laaiend vuur zal onder Zijn heerlijkheid aangestoken zijn.
17. Het Licht van Israël was dat vuur en Zijn Heilige de Vuurvlam Die in één dag zijn dorens en distels verbrandde en verteerde.
18. Zijn heerlijke bossen en vruchtbare velden zal Hij met ziel en lichaam verteerd hebben, zoals een zieke wegteert.
19. Er zal maar een gering aantal bomen in zijn bossen overgebleven zijn, een jongen kan ze geteld hebben.' (P)

(P) De rest die van Israël overblijft zal dan waarachtig op JHVH steunen.

20. 'Op die dag gebeurde het dat wat overblijft van Israël en wie van de familie van Jakob ontsnapt is, niet maar door zal blijven gaan met het steunen op degene die hen slaat, maar waarachtig op JHVH steunde, op de Heilige van Israël.
21. Een rest zal naar God, de machtige Strijder zijn teruggekeerd, de rest van Jakob.
22. Want al is uw volk Israël zo talrijk als het zeezand geworden, een rest ervan zal zich bekeerd hebben, met een definitieve heimwee die overstroomt van gerechtigheid.
23. Want het definitieve einde dat de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen op heel de aarde bewerkt is beslissend.' (S)
24. 'Daarom zei de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen dit: 'Mijn volk dat op de Sion woont zal niet bang geweest zijn. Assyrië (wie geslaagd is) zal u met de staf geslagen hebben en, op weg naar Egypte (de grens/ vestingmuur), zal hij de stok tegen u opgeheven hebben.
25. Echter nog maar kort, dan stopte de woede, dan richt mijn boosheid zich op hún vernietiging!'
26. Dan richtte JHVH der legerscharen de zweep op hém, zoals Midjan bij de rots van Oreb (ruilen van onderpand) werd verslagen en zoals met de staf op de zee, want op weg uit Egypte hief hij deze op.
27. Op die dag gebeurde het dat zijn last van uw schouders afgevallen zal zijn en zijn juk op uw nek gebroken zal zijn vanwege de aanblik van de zalving.'

[\(P\) JHVH zal Assyrië aftoppen en de rijke Libanon vellen.](#)

28. Hij kwam aan in Ai (de puinhoop) en ging door naar Migron (de afgrond), bij Migmas (de verborgen plaats) heeft hij het bevel gegeven om de wapens op te nemen.
29. Toen trokken zij langs de vesting Geba (van heuvel) waar zij overnachtten, Rama (naar heuvel) beefde, Sauls Gibea (naar heuvel) sloeg op de vlucht.
30. Schreeuw het uit meisje van Gallim (als golven) Let op Laish (de Leeuw) en de verdrukten uit Anatot (gebedsverhoring)!
31. Madmena (de mestvaart) trok zich terug, de bewoners van Gebim (de gehouwen waterbakken) vluchtten weg.
32. Alleen vandaag houdt Nob (de hoge plaats) nog stand, hij schudt met zijn hand naar het meisje Sion, de berg van Jeruzalem. (S)
33. Kijk, JHVH, de Heer der legerscharen topt deze groene twijg met geweld af, de hoog verhevene wordt neergehaald en de trotse zal vernederd worden.
34. Met ijzeren gereedschap sloeg Hij het kreupelhout neer, Libanon (de witheid) zal door de Machtige geveld zijn. (S)

Jesaja 11.

[\(GP\) Uit de stam van Isai komt een twijg voort die rechtvaardigheid op aarde zal brengen.](#)

1. Toen kwam er een twijg uit de afgehakte boomstronk van Isai (ik besta) voort, een groene scheut zal vanuit zijn wortels vrucht gedragen hebben.
2. De Geest van JHVH vestigde zich blijvend in Hem, de Geest van wijsheid en inzicht, de Geest van planvorming en van kracht, de Geest van kennis en godsvrucht (diep ontzag voor JHVH).¹
3. Hij begeestert Hem met diep ontzag voor JHVH en Hij zal niet naar wat voor ogen is bestuurd hebben, of rechtgesproken hebben volgens wat Zijn oren horen.
4. Maar dan bestuurde Hij de zwakken rechtvaardig en oordeelde rechtvaardig over de vernederden op aarde. Dan sloeg Hij de aarde met de staf uit Zijn mond en met bezielde taal zal Hij de boosdoeners ter dood gebracht hebben.
5. Rechtvaardigheid was als de onderbroek om Zijn heupen en trouw als de riem van Zijn krachtige wapens.

[\(P\) Hierna volgt het vrederijk en de tweede afronding.](#)

6. Dan was de wolf te gast bij het lammetje en zal het luipaard naast het geitje gelegen hebben. Het kalfje ligt samen met het weldoorvoede vee naast de jonge leeuw, een kleine jongen drijft ze voort.
7. Ook de jonge koe zal samen met de berin gegraasd hebben, haar jongen zullen bij elkaar gelegen hebben en de leeuw zal net als de stier stro gegeten hebben.
8. Een baby'tje speelde bij het hol van een gifslang, op het nest van een adder, een kind dat de borst nog krijgt stak zijn hand erbinnen!

9. Zij zullen geen kwaad aangericht hebben en niets op heel mijn heilige berg vernield hebben, want de aarde was vol van het kennen van JHVH, zoals het water de zee vult. (P)
10. Op die dag gebeurde het dat de Wortel van Isai (ik besta) rechtop staat, als een banier voor de samenlevingen. Volken zullen op zoek naar Hem gegaan zijn en Zijn rust was heerlijk. (P)
11. Op die dag gebeurde het dat de Heer in toenemende mate, voor de tweede keer Zijn Hand ingezet zal hebben om de rest van Zijn volk vrij te kopen, wie nog over is vanuit Assyrië en uit Egypte, vanuit Patros, uit Kush, uit Perzië, en uit Babel, vanuit Hamath tot en met de continenten van de zee.
12. Dan richtte Hij een banier voor de samenlevingen op en verzamelde de onderdrukten van Israël, met de vrouwen die vanuit Juda verstrooid zijn, en zij zullen vanaf de vier uithoeken der aarde verzameld worden.
13. Dan kwam er een einde aan de jalousie van Efraïm en zullen de vijanden van Juda neergehaald zijn. Efraïm zal niet langer afgunstig op Juda geweest zijn en Juda zal Efraïm niet langer belemmerd hebben.
14. Dan vlogen zij schouder aan schouder op de Filistijnen in het westen af, en zullen zij de zonen van het oosten, Edom en Moab, geplunderd hebben, dan zijn de zonen van Ammon hen gehoorzaam door hun verstrekkende hand.
15. Dan vernietigde JHVH de delta van Egypte volledig, U schudde met Uw Hand over de rivier, met Uw Ogen, Geest, trof U haar zodat er zeven stromen die lopend doorwaadbaar waren ontstonden.
16. Er ontstond een hoofdweg voor de rest van Uw volk dat uit Assyrië overgebleven zal zijn, zoals dat met Israël gebeurde in de tijd van het optrekken uit het land van Egypte.

Jesaja 12.

[\(P\) Uiteindelijk zal JHVH gedankt en bejubeld worden.](#)

1. Op die dag zei u: 'Ik zal U dankgezegd hebben JHVH. Hoewel U kwaad op mij was is Uw woede gekeerd en heeft U mij getroost.'
2. Kijk, God is mijn Yeshua (redding), ik zal vertrouwd hebben en niet bang geweest zijn, want Jah, Hij Die het bestaan is (JHVH), is mijn sterkte en lofzang, Hij is mijn Yeshua geworden.'
3. Dan putte u met vreugde water uit de bronnen van Yeshua.
4. En op die dag zei u: 'Dank JHVH! Roep Hem bij Naam, maak onder de volken bekend wat Hij doet. Houd in herinnering dat Zijn Naam hoogverheven is.'
5. Zing de lofprijs aan JHVH, want Hij deed geweldige dingen, over heel de aarde is dat bekend.
6. Roep en schreeuw het uit, u inwoners van Sion! Want de Heilige Israëls is groot in uw midden.' (P)

¹ Septuagint, Hebreeuws tussen haken.

Jesaja 13.

(P) Godsspraak over Babel

1. De Godsspraak over Babel die Jesaja, de zoon van Amos zag.
2. Hef een banier omhoog op de kale berg, roep hen met luide stem toe, zwaai met de handen zodat zij de prinselijke poorten binnengetrokken zullen zijn.
3. 'Ik gaf hen die aan mij toegewijd zijn een opdracht, ja ik riep mijn machtige strijders luid, want voor mij zijn de juichende overwinnaars mijn trots!'
4. Het geluid van een menigte op de bergen, het lijkt wel een groot volk! Een geweldig geluid van koninkrijken en samenlevingen die zich verzameld hebben, JHVH der legerscharen monstert een leger voor de oorlog!
5. Ze komen uit een ver land, vanuit het uiterste van de hemelen, JHVH en de instrumenten van Zijn boosheid, om de hele aarde te vernietigen.
6. Huil! Want de dag van JHVH is dichtbij! Zij zal van de Almachtige tot verwoesting gekomen zijn.
7. Daarom zullen alle handen slap gevallen zijn en zal elk menselijk hart versmolten zijn.
8. Zij waren ontzet, krampen en barensweeën zullen hen aangegrepen hebben, zij zullen de pijn als van iemand die aan het baren is ervaren hebben, de een zal de ander verbijsterd en met verhit gezicht aangekeken hebben.
9. Kijk, de dag van JHVH kwam genadeloos, een uitstorting van brandende toorn om de aarde te verwoesten en de zondaars op haar vernietigd te hebben.
10. Want het licht van de sterren aan de hemel en hun constellatie zal niet gestraald hebben, de zon bleef bij opkomst verduisterd en de maan zal haar licht niet doen schijnen.

(P) JHVH zal het kwaad op aarde bezoeken, de aarde raakt schuddend van haar plaats.

11. 'Dan bezocht ik deze bewoonde wereld op grond van haar kwaad, de gevolgen van het verkeerde van de boosdoeners, ook aan de verhevenheid van de trotsen maakte ik een einde, de hoogmoed van de tirannen zal ik vernederd hebben.
12. Een mens zal ik zeldzamer dan goud gemaakt hebben, een mens als goud van Ofir.
13. Daarom zal ik de hemelen geschud hebben en zal de aarde schuddend van haar plaats geweken zijn.'

Het is de gepassioneerde uitbarsting van JHVH der legerscharen op de dag van Zijn laaiende woede.

14. Dan was het zoals bij een opgejaagde gazelle of zoals bij een schaap dat niemand binnenhaalt, iedereen zal naar zijn eigen volk omgekeken hebben en zal naar zijn land gevluht zijn.
15. Iedereen die ontdekt wordt zal doorzeefd worden, iedereen die gevangen wordt zal door het zwaard gevallen zijn.
16. Hun kinderen zullen voor hun ogen verpletterd zijn, hun huizen zullen geplunderd zijn en hun vrouwen verkracht.

(P) Babel wordt verwoest door de Meden uit het noorden.

17. 'Kijk ik ben er, ik wek de Meden (land van het midden) tegen hen op, die geen waarde aan zilver gehecht zullen hebben of naar goud verlangd zullen hebben.
18. Boogschutters zullen kinderen aan stukken geslagen hebben, zij zullen geen medelijden met wat net uit de buik komt gehad hebben, zonen zullen zij niet ontzien hebben.
19. Dan werd Babel (de warboel), het imposantste van de koninkrijken, de schoonheid en verhevenheid van de Chaldeeën (vermenigvuldigers), als het door God omgekeerde Sodom en Gomorra.
20. In eeuwigheid zal zij niet meer bewoond geweest zijn, van generatie op generatie zal het niet meer bewoond zijn. De Arabier (onvruchtbare) zal er zijn tent niet meer opgezet hebben en de herder zal er zijn kuddes niet langer laten rusten.
21. Maar woestijdieren (schreeuwers) woonden er, hun huizen werden gevuld met aan elkaar verwanten, ook de dochters van de vale gier (die op hun prooi wachten) woonden er, harige bokken (duivels) zullen er rondgesprongen hebben.
22. Dan werden de continenten als een weduwe vernederd, ook de Tanniyn (zoals de Leviathan; de draken uit zee) in hun weelderige paleizen, hun tijd om te komen is nabij en hun dagen zullen niet verlengd worden.'

Jesaja 14.

(P) Na Babels verwoesting geeft JHVH de macht aan Israël en komt de aarde tot rust.

1. Als JHVH zich over Jakob ontfermd zal hebben, koos Hij nog altijd voor Israël en gaf hen rust op eigen bodem, dan voegde de vreemdeling zich bij hen en hechtte die zich aan de familie van Jakob.
2. Dan namen volken hen mee en brachten ze hen naar hun plaatsen. Dan bezat de familie van Israël hen als slaven en slavinnen, in het land van JHVH. Zij werden dan de gevangenen van wie hen gevangen houden en werden de heersers over hun onderdrukkers. (S)
3. Op die dag gebeurde het dat JHVH u rust van uw zwoegen geeft, van uw onrust en van het zware werk dat men u liet uitvoeren.
4. Dan sprak u deze spreuk tegen de koning van Babel: 'Hoezeer werd de tiran tot stoppen gebracht, de verzamelaar van goud gestopt!'
5. JHVH brak de staf van de boosdoeners, de heersstaf
6. die, zonder ophouden, volken arrogant onderwerpt, de samenlevingen boos overheersend en hen zonder zich in te houden op bleef jagen!
7. Dan kwam heel de aarde tot rust en werd stil, dan brak zij uit in gejuich.
8. Ja, de statige pijnbomen verheugden zich dan over u, de ceders uit de Libanon. 'Sinds dat u platgelegd werd, is de houthakker niet meer tegen ons opgetreden.'

(P) De val van de hoogmoedige Lucifer naar het dodenrijk voorzegt.

9. Het dodenrijk daarbeneden huiverde om u, om u bij uw komst te ontmoeten, het lapte de geesten op voor u, alle volwassen hoofdgeiten (toebereiden) van de aarde, alle koningen van de samenlevingen liet zij van hun tronen opstaan.

10. Ieder van hen zal gereageerd en tegen u gezegd hebben: 'U werd net zo zwak als wij, u werd aan ons gelijk!'
11. Uw verhevenheid daalde in het dodenrijk af, de muziek van uw doedelzak klinkt van onder uw voeten, vanuit het gespreide bedje van maden, om u met wormen te bedekken.
12. Hoezeer viel u uit de hemelen Lucifer, zoon van het begin van de dag. U werd geveld om alles te vernietigen, u die de samenlevingen op aarde overweldigt.
13. Want u zei in uw hart: 'In de hemelen zal ik opgestegen zijn, boven de sterren van God zal ik mijn troon geplaatst hebben en ik zal op de aangewezen tijd op de berg, op de grens van het noorden, plaatsgenomen hebben.'
14. Boven de bergtoppen en wolken zal ik uitgestegen zijn, ik zal mijzelf als de Allerhoogste gemaakt hebben.'
15. Natuurlijk! In het dodenrijk zult u afgedaald zijn, naar de (uiterste) grens van dat hol.
16. Zij die u zien zullen u aangestaard hebben, zij zullen u nauwkeurig bekeken hebben: 'Is dit de man die de aarde ontregelt en koninkrijken laat beven?'
17. Die de bewoonde wereld tot een woestijn maakte en haar steden sloopte, die het huis van zijn gevangenen niet opende?'
18. Alle koningen van de samenlevingen, iedereen rustte eervol, ieder in zijn eigen onderkomen.
19. Maar u werd als een afgekeurde twijg uit uw graf gegooid, bedekt onder de gedoden die door het zwaard doorboord zijn, die als stenen in een put vallen, u bent als een lijk vertrappt.
20. Bij hen zult u niet begraven worden, omdat u uw aarde verwoestte en uw volk vermoordde. Het nageslacht van misdadigers zal in de eeuwige wereld niet vermeld worden!
21. Maak de slachtplaats voor hun zonen klaar, omdat zij door de slechtheid van hun voorvaders niet opgestaan zullen zijn, en de aarde (opnieuw) in bezit namen en het oppervlak van de bewoonde wereld met steden bedekten.

(P) [JHVH staat zelf tegen Babel op.](#)

22. 'Want ik stond tegenover hen op,' profeteert JHVH der legerscharen, 'en nam de naam en wat overblijft uit Babel weg, met zonen en neven,' profeteert JHVH.
23. 'Ik veranderde hen als een opgerolde egel en in troebele moerassen, ook veegde ik haar met de vernietigende bezem schoon,' profeteert JHVH der legerscharen. (P)

(P) [JHVH verwoest Assyrië in Israël.](#)

24. JHVH der legerscharen sprak onder ede: 'Dan ging het precies zoals ik het bedacht had, zoals ik het bedoelde zal het tot stand gebracht zijn.'
25. Om Assyrië in mijn land aan stukken te breken, op mijn bergen zal ik hem platgestampt hebben. Dan werd zijn juk van hen afgenomen en zal zijn last van hun schouders gehaald zijn.'
26. Dit is de bedoeling, het doel voor heel de aarde, dit is de uitgestrekte Hand boven alle samenlevingen.
27. Want JHVH der legerscharen stelde een doel vast, wie zal dat teruggedraaid hebben? Zijn Hand is uitgestrekt, wie zal die teruggetrokken hebben? (P)

(P) [Palestina, ofwel 'het land van de migranten' zal wegsmelten.](#)

28. Deze Godsspraak kwam in het sterfjaar van koning Achaz:
29. 'Het hele Palestina (land van de migranten) zal zich niet verheugd hebben, al werd de staf die u kastijdt verbroken, toch zal uit de wortel van die waarzeggende slang (staf) een geworpen slang voortgekomen zijn, het resultaat is dan een vliegende Seraf.'
30. Dan weidden de eerstelingen de zwakken en zullen de onderdrukten zich veilig te ruste gelegd hebben, dan doodde ik uw wortel door de honger en dat zal het laatste restje gedood hebben.
31. Jammer poort! (van de onderwereld) Schreeuw het uit stad! Heel Palestina (het land van de migranten) smolt weg, want er kwam rook uit het noorden en niemand van het verzamelde leger blijft in het gelid achter.
32. En wat zal hij de boodschappers van die samenleving geantwoord hebben? Dat JHVH Sion fundeerde en dat de vernederden van Zijn volk daar hun vertrouwen op gesteld zullen hebben!' (S)

Jesaja 15.

(P) [Godsspraak over de vernietiging van Moab.](#)

1. De Godsspraak over Moab (de vader van de moeder):
'Zeker werd Ai (de stad) uit Moab in één nacht vernietigd, zeker werd Kir (het fort) van Moab een woestijn.'
2. Iemand die optrok naar Bayith (het huis) van Dibon (verkwisting), naar de offerhoogten om te huilen over Nebo (de profeet) en Medeba (het rustgevende water). Moab zal geklaagd hebben, elk hoofd is kaal, elke baard afgeschoren.
3. Op straat gordden zij zich met rouwkleiding aan, op de daken en de pleinen zal iedereen jankend en huilend op de grond gelegen hebben.
4. Vanuit Chesbon (het plan) zal geschreeuwd zijn, in Elale (Gods bezoek) en tot in Jahas (vertrappt) was hun geluid te horen. De soldaten van Moab zullen het daarom uitgeschreeuwd hebben, omdat hun levens kapot gemaakt werden.
5. Mijn hart zal het uitgeschreeuwd hebben om Moab, om haar vluchtelingen in Zoar (onbeduidend). Het in drieën verdeelde wiel zal al huilende de helling van Luchit (de stenen platen) opgegaan zijn, ook op de weg naar Choronaïm (de twee grotten) zal men tot verscheurend gejammer aangedrongen hebben.
6. Want Nimrim, (het zuivere) water is waardeloos, het hooi droogde op en het gras verdween, niets is meer groen.
7. Want de rijkdom die zij voortbrachten zal samen met hun voorraad over de wilgenbeek weggevoerd zijn.
8. Want het geschreeuw verspreidde zich langs heel de grens van Moab, het gejammer bereikt zelfs Eglaim (de reservevoorraad), het gejammer klinkt tot aan Beer Elim (de bron van God).
9. Want het water in Dimon (de rivierbedding) was vol met bloed, omdat ik bij die rivierbedding er nog meer verwoest zal hebben. Voor de ontsnapt van Moab (wacht een) leeuw, voor wat nog in het land overblijft.'

Jesaja 16.

(P) De troon van genade en recht zal vaststaan en Moab veroordelen.

1. 'Stuur een (storm)ram naar de bestuurder van het land, vanuit Sela (de rots in Edom) in de woestijn tot aan de berg van het meisje Sion.
2. Want het is zoals een vogel die uit zijn nest gestoten wegfladdert, zo steken de dochters van Moab de Arnon (bruisende stroom) over.
3. Kom met advies, vel een oordeel, maak midden op de dag uw schaduw als de nacht. Verstop de ballingen zorgvuldig zodat de vluchtelingen niet ontdekt zullen zijn!
4. Laat mijn verbannen uit Moab een tijdlang als vreemdeling onder u geleefd hebben, wees een schuilplaats voor hen, totdat de confrontatie met de vernietiger stopte, het geweld werd beëindigd en de vertrapper van de aarde verdween,
5. en de troon van genade (τὸν chesed) vastgesteld werd en Hij er stevig op zat in de tabernakel van David (de geliefde), rechtsprekend en het juiste vonnis onderzoekend, vakkundig, snel en rechtvaardig.'
6. Wij hoorden van de verhevenheid van Moab, ontzettend trots is zijn hoogmoed, zijn verhevenheid en zijn arrogantie zijn niets dan loze praatjes. (S)
7. 'Daarom zal Moab over Moab gejammerd hebben, alles wat ertoe behoort zal gehuild hebben, vanwege de fundamenten van Kir-Cheres (de muur van aardewerk), u zult gekreund hebben, alleen maar verslagenheid.
8. Want in de velden van Chesbon (het plan) kwijnde de wijnstronk weg. De heersers der samenlevingen hebben Sibma (de balsem) kapotgeslagen, de uitgelezen wijnranken kwamen tot aan Jäezer (te hulp), zij dwaalden door de woestijn, haar takken werden uitgespreid, zij staken de zee over.
9. Daarom heeft Jäezer luid gejammerd, de wijnstronk van Sibma. Ik zal u met mijn tranen doordrenkt hebben Chesbon en Elale (Gods bezoek), want het gejuich over uw zomervruchten en uw oogst werd neergeslagen.
10. De blijdschap en vreugde over het vruchtbare veld werd weggenomen, in de wijngaard zal geen gezang en gejuich meer geklonken hebben, door de druiventreder zal er geen wijn in de perskuip meer getreden zijn, ik stopte de vreugdekreten.
11. Daarom zal mijn buik als een lier geknord hebben voor Moab, mijn ingewanden voor Kir-Cheres (de muur van aardewerk).
12. Dan gebeurde het en zag men dat Moab uitgeput was, dat hij naar zijn offerhoogten ging, naar zijn heiligdom om er te bidden, maar dat dit niets uitgehaald zal hebben.'
13. Dit is het woord dat JHVH over Moab sprak, over die tijd.

(P) Profetie over Moab in de tijd van Jesaja.

14. Maar over nu sprak JHVH dit: 'Binnen drie jaar, passend bij de jaren van een inhuurkracht, werd de heerlijkheid van Moab verachtelijk, samen met zijn grote leger. Nog maar weinig zullen er overblijven, maar een paar, niet veel.' (S)

(V) De wachter ziet dat Babel is gevallen door de Zoon op de dorsvloer.

1. De Godsspraak over de woestijn aan de zee: 'Als orkanen door de Negeb trekken, dan zijn zij uit de woestijn van een vreselijk land afkomstig.
2. Een wreed visioen is aan mij geopenbaard: 'De onbetrouwbare is nog onbetrouwbaarder, de gewelddadige is nog gewelddadiger! Trek op Elam (eeuwigheid)! Sluit in Medië (tussenland)! Ik stopte al haar gekreun!'
3. Daarom leden mijn heupen pijn, weeën overvielen mij als de weeën een barendende vrouw, door het geluid lag ik kromgebogen, ik stond versteld van het uitzicht.
4. Mijn hart bezweek, siddering overmande mij, de schemering waar ik naar verlang maakte Hij buitengewoon angstig.
5. Een gedekte tafel, een uitkijk op de wachttorens, eten, drinken, sta op leiders en vet het schild in! (P)

Jesaja 17.

(P) Godsspraak over Damascus.

1. De Godsspraak over Damascus (het zwijgende pluche): 'Kijk! Damascus houdt op om als stad te bestaan, het verviel tot een puinhoop.
2. De (blootgelegde) steden van Aroër zijn verlaten, zij zullen voor de kudde geweest zijn, zij legden zich te ruste zonder bang voor iemand te zijn.
3. De versterkte stad werd vernietigd door Efraïm (dubbele vrucht), het koninkrijk van Damascus en de rest van Aram (wie zich verheft). Zij zullen als de eerbare zonen van Israël geworden zijn,' profeteert JHVH der legerscharen. (S)
4. 'Dan gebeurde het dat de eer van Jakob verzwakt geweest zal zijn en zijn vette lichaam vermagerd.
5. Dan was het als bij het binnenhalen van de graanoogst, als Zijn Arm de korenaren gedorsd zal hebben, dan was het zoals het inzamelen van korenaren in de vallei van de Refaïeten (genezende reuzen).
6. Toch bleef er een nalezing over, zoals twee of drie rijpe olijven op het hoogste takje nadat de olijfboom is uitgeschud, vier of vijf vruchten aan de takken,' profeteert JHVH, de God van Israël. (S)

(P) De dag dat u op uw Schepper zult zien, met een nutteloze berg oogst

7. Op die dag zal iemand zijn Schepper aangestaard hebben, zijn ogen zullen naar de Heilige Israëls opgekeken hebben.
8. Hij zal zich niet langer blindgestaard hebben op de altaren die zijn eigen handen maakten, naar wat zijn vingers fabriceerden zal hij niet meer omgezien hebben, geen van de Asjera's (heilig bosje) of zonnepilaren.
9. Op die dag zullen de versterkte steden als een verlaten woud geweest zijn, of als de bovenste tak die zij voor de zonen van Israël achterlieten, dan werd het een woestijn.
10. Omdat u de God Die u redt vergat, en u de Rots waarop u sterk staat niet in herinnering hield, daarom zult u wel prachtige planten gepoot

hebben, maar die zullen een vreemde loot voortgebracht hebben.

11. Op die dag zal wat u plant zorgvuldig door u beschut geweest zijn, 's morgens zal uw zaad zich nog tot een berg oogst ontkiemd hebben, op de dag van ongeneeslijke ziekte en pijn. (S)

(P) De volken die Israël beroven zullen als een golf uiteenspatten.

12. Wee de ontelbaar grote volken, zij zullen als de bulderende zee gebulderd hebben, de in puin gevallen naties. Zij zullen zoals geweldig veel water ineengestort zijn.
13. De naties zullen ineengestort zijn zoals geweldig veel water ineenstort, zo bestrafte Hij hen, dan vluchtten zij ver weg en werden, als kaf op de bergen, door de wind achtervolgd, als een wervelwind die alles meeneemt.
14. Tegen dat het avond wordt, kijk dan! Schrik overal! Voordat het morgen is, bestaan zij niet meer. Dit valt onze plunderaars ten deel, (dit is) het lot van onze berovers. (S)

Jesaja 18.

(P) Het sterke volk wat de rivieren in haar land ingedamd heeft zal een geschenk aan JHVH in Jeruzalem brengen.

1. Wee, het land met de gonzende vleugels, (in de huiveringwekkende uithoek) dat aan de overkant van de rivieren van Ethiopië (zwart) ligt,
2. dat boodschappers over zee stuurt, schepen van riet via het vlakke water. Ga snel boodschappers! Naar een volk dat lang en koppig is, naar een ontzagwekkend volk, het is ver weg, een machtige en onderwerpene samenleving, zodat zij zelfs de rivieren van het land kanaliseerden.
3. Alle bewoners van de wereld en iedereen die zich op aarde bevindt, als men een banier op de bergen plaatst, dan zult u het gezien hebben en als de bazuin schalt, dan zult u het gehoord hebben. (S)
4. Want JHVH zei mij dit: 'Ik zal gerust geweest zijn en ik zal het vanuit mijn woning aangezien hebben, de gloeiende hitte van de oplichtende bliksem en de wolkenmassa van dauw tijdens de hete oogst.
5. Want voordat de oogst begint, als de bloesem beëindigd is en de zure druif in de bloemknop rijpt, dan knipte Hij wat waardeloos is met een snoeimes af en kapte Hij speciaal de takken die afweken af.
6. Deze zullen overgegeven worden aan de (neerschietsende) roofvogels uit de bergen en Behemoth (het grote landdier) op aarde. De roofvogels brachten er de zomer op door en elke Behemoth op aarde zal erop overwinterd hebben.'
7. In die tijd zal JHVH der legerscharen door dat lange en koppige volk een geschenk worden aangeboden, van dat ontzagwekkende volk, dat ver weg is, een machtige en onderwerpene samenleving die de rivieren in haar land kanaliseerde, naar de plaats waar het Monument van JHVH der legerscharen is, de berg Sion. (S)

Jesaja 19.

(P) Godsspraak over de drooglegging van de rivier van Egypte.

1. De Godsspraak over Egypte:
Kijk, JHVH rijdt zo snel als de bliksem op een wolk en kwam Egypte binnen. De afgoden van Egypte

beefden voor Hem, het hart van Egypte zal in haar binnenste gesmolten zijn.

2. 'Ik zette Egypte onderling tegen elkaar op, ieder ging het gevecht met zijn naaste aan, stad tegen stad, koninkrijk tegen koninkrijk.
3. De geest van de Egyptenaren raakte van binnenuit uitgeput en ik zal hun plannen verslonden hebben. Dan zochten zij hun toevlucht bij de afgoden, de zachte heelmeeesters, de waarzeggers en kenners van het occulte.
4. Ik sloot Egypte zelf op, aan handen en voeten, en een strenge koning zal over hen regeerd hebben,' profeteert de Heer (Adon) JHVH (Adonai) der legerscharen.
5. 'Dan droogde het water in de zee op en zal de rivier braak gelegen hebben, ook zij droogde op.
6. Rivieren werden ver teruggedrongen en kwijnden weg tot de Egyptische Nijl was opgedroogd. Het riet en de biezen verdorden.
7. De open vlaktes aan de Nijl, aan de mond van de Nijl, met alles wat daar gezaaid is droogden op, ze trokken zich terug en verdwenen.
8. De vissers huilden, zij die hun hengel in de Nijl werpen rouwden en zij die hun net over het wateroppervlak gooien kwijnden weg.
9. De wevers van gekant fijn linnen (dwaasheid) waren teleurgesteld, de wevers van witte stof (holheid).
10. Haar fundamenten werden verbrijzeld en iedereen die voor winst werkt had een terneergeslagen ziel.
11. Natuurlijk zijn de leiders van Zoan (de vertrekplaats) dwaas, het advies van die 'wijze' raadgevers van Farao is onbegrijpelijk. Hoe kunt u tegen Farao gezegd hebben dat u de zonen van wijzen bent: 'Ik ben een zoon van de vroegste koningen?'

(P) De wijzen van Egypte weten niets en staan machteloos.

12. Waar zijn uw wijzen dan? Laat zij het u nu verteld hebben dat u te weten gekomen bent wat JHVH der legerscharen tegen Egypte beraamde.
13. De leiders uit Zoan (de vertrekplaats) waren dwazen, de leiders uit Nof (de haven van het goede) werden door hen misleid, Egypte, de hoeksteen van haar stammen.
14. JHVH stuurde een bedrieglijke geest onder haar, die hen liet dwalen, Egypte en al haar werken, zoals een dronkaard zich in zijn kots rondwentelt.
15. In Egypte zal er geen werk meer zijn overgebleven dat door de hoogste (kop) of de laagste (staart) gedaan kan worden, niet door de palmtak of de rietstengel. (S)

(P) De driedeling: Assyrië, Egypte en Israël (Juda). De rollen zullen worden omgekeerd, alles wordt rechtgezet.

16. Op die dag zal Egypte als vrouwen (of een vuuroffer) die vreesden en beefden voor het zwaaien (als beweegoffer) van de Hand van JHVH der legerscharen geweest zijn, die Hij boven hen heen en weer beweegt.
17. Het land van Juda draaide in Egypte de rollen dan om, iedereen die het ter sprake gebracht zal hebben zal bevreesd geweest zijn voor het plan van JHVH der legerscharen dat Hij ertegen beraamt. (S)
18. In die tijd zullen er vijf Egyptische steden geweest zijn die de taal van Kanaän (vernederling) spreken

én bij de Naam van JHVH der legerscharen zweren, een ervan zal stad van de zon genoemd worden. (S)

19. Op die dag zal er een altaar voor JHVH in het centrum van Egypte gestaan hebben en aan de grens een pilaar voor JHVH.
20. Dan was dat tot een teken en een getuigenis van JHVH der legerscharen in het land van Egypte, want vanwege de verdrukken zullen zij het naar JHVH uitgeroepen hebben. Dan zal Hij een Messias naar hen toe gestuurd hebben, een Grote Die hen(van schuld) verloste.
21. Dan werd JHVH aan Egypte bekend gemaakt en leerde Egypte op die dag JHVH kennen, zij brachten dan slachtoffers, spijsoffers en deden geloften aan JHVH, en losten ze in.
22. Dan sloeg JHVH Egypte en geneest het zodat zij naar JHVH terugkeerden. Dan luisterde Hij naar hen en genas hen.
23. Op die dag zal er een afgebakende weg vanuit Egypte naar Assyrië geweest zijn, waarlangs Assyrië Egypte dan binnenkwam en Egypte Assyrië, dan diende Egypte Assyrië in het bijzonder. (S)
24. Op die dag zal Israël de derde naast Assyrië en Egypte geweest zijn, een zegencentrum op aarde.
25. Dat Hij, JHVH der legerscharen, zegende met te zeggen: 'Gezegend is mijn volk Egypte, Assyrië het werk van mijn handen en mijn erfdeel Israël.' (S)

Jesaja 20.

(G) Jesaja een zinnebeeld voor Egypte en Ethiopië die naakt naar Assyrië weggevoerd zullen worden.

1. In het jaar dat Tartan in Asdod aankomt, door Sargon, de koning van Assyrië gestuurd, toen heeft hij ertegen gevochten en het ingenomen.
2. In die tijd sprak JHVH het volgende via Jesaja, de zoon van Amos: 'Vertrek, maar eerst deed u uw rouwkleding uit en zult u uw schoenen van uw voeten gehaald hebben.' Hij heeft dat dus gedaan en wandelt zo naakt en blootsvoets. (S)
3. Toen heeft JHVH gezegd: 'Net zoals mijn dienaar Jesaja drie jaar naakt en blootsvoets wandelde, als aanwijzing en voorteken voor Egypte en Kush,
4. zo zal de koning van Assyrië de gevangenen uit Egypte en de ballingen uit Kush, zowel jong als oud, naakt, blootsvoets en met blote billen weggevoerd hebben, tot schande van Egypte.
5. Dan waren zij die op Kush hopen en trots op Egypte zijn bang en schaamden zij zich.
6. Dan, op die dag, zeiden degenen die de continenten bewonen: 'Kijk, dat is geworden van de hoop waar wij om hulp naartoe gevluht waren, om uit handen van de koning van Assyrië verlost te worden, hoe zouden wij nu nog kunnen ontsnappen?'" (S)

Jesaja 21.

(V) De oproep van de wachter.

6. Want dit zei de Heer tegen mij: 'Ga en zet de wachter op zijn post, laat hem bericht hebben wat hij gezien heeft.
7. Dan zag hij ruiters (molensteen), een span paarden (afscheidend), ruiters op ezel (kokend) en ruiters

- op kameel (afrekenend), en hij zal nauwkeurig aandacht geschonken hebben, zeer nauwkeurig.
8. En hij heeft: 'Een Leeuw (geweld) op de wachttoren!' geroepen: 'Mijn Heer, overdag blijf ik altijd staan, ook de hele nacht blijf ik op mijn hoede rechtop staan!
9. En kijk, daar komen ruiters, een man, een span paarden!' En Hij heeft naar mij gereageerd en gezegd: 'Gevallen, gevallen is Babel! En alle gesneden beelden van haar afgoden gooide Hij op aarde stuk!
10. Mijn (als graan) gedorsten en mijn Zoon op de dorsvloer!' Dat wat ik van JHVH der legerscharen, de God van Israël hoorde, dat vertelde ik u. (S)
11. De Godsspraak over Duma (het doof zijn): Vanuit Seir (de plaats van de satyr) wordt naar mij geroepen: 'Wachter, hoe lang duurt de nacht nog? Wachter, duurt de nacht nog lang?'
12. De wachter antwoordde: 'De ochtend brak aan, en toch zult u 's nachts onderzoek gedaan hebben, doe onderzoek, keer terug en kom!' (S)

(P) In de woestijn wordt de dorst gelest en brood gegeven aan hen die voor de oorlog vluchten uit het laagland.

13. De Godsspraak in Arabië (in de avond). In 'de avond' zult u in het bos overnacht hebben, u karavanen uit Dedan (het laagland).
14. U kwam de dorstige met water tegemoet, de inwoners uit het land van Tema (de woestijn) en kwam de vluchtelingen met brood tegemoet.
15. Want zij waren voor het zwaard gevluht, voor het getrokken zwaard, voor de boog die in de aanslag ligt en voor het zicht op een geweldige oorlog. (S)
16. Want dit zei de Heer tegen mij: 'Tijdens nog een jaar, volgens de jaartelling van een loonslaaf, kwam heel de heerlijkheid van Kedar (het duister) aan zijn einde,
17. En de rest van de hoeveelheid boogschutters, de sterke strijders van de zonen van 'het duister,' zal gering geweest zijn,' want dat beloofde JHVH, de God der legerscharen. (S)

Jesaja 22.

(P) Als 'Jeruzalem' is gevluht is er de oproep tot zak en as, maar dan zal er onterechte vreugde zijn, dezen zullen alsnog sterven.

1. De Godsspraak over het diepe dal van het visioen. 'Wat is dat nu dat u allemaal op het dak klom?
2. Een totale overstroming maakt een geweldig geluid in de stad, de juichende stad. Uw doorboorden zijn niet door het zwaard doorboord, of in het gevecht omgekomen.
3. Al uw legerleiders vluchtten samen weg, zonder dat er een boog aan te pas kwam werd iedereen die zich binnenin u bevindt samen gevangengenomen, al waren zij van veraf gevluht.'
4. Juist daarom zei ik: 'Kijk maar niet naar mij, laat mij maar bitter gehuild hebben, haast u niet om mij te troosten over de verwoesting van de jongedochter, mijn volk.'
5. Want het is een verontrustende dag, van onder de voet lopen en verwarring vanuit de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen, in het diepe dal van het visioen, van het vernietigen van de muur en van hulpgeroep naar de bergen.

6. En Elam (de eeuwigheid) nam de pijlkoker op, met een man op een strijdswagen en paarden, terwijl Kir (de muur) de bescherming blootlegde.
 7. In het meest geschikte van uw dalen zal het gebeurd zijn, strijdwapens en ruiters stonden ferm klaar voor de poort.
 8. Dan zal Hij de bedekking van Juda weggenomen hebben en op die dag zult u naar de wapens van de familie in het bos omgezien hebben.
 9. Dan zag u de specifieke bressen in de stad van David (de geliefde), dat het er vele waren en dan zult u zich bij het water van de onderste vijvers verzameld hebben.
 10. Dan telde u de eigen huizen van Jeruzalem en zult u de huizen afgebroken hebben om de muur te versterken.
 11. Dan maakte u wel een gracht tussen twee muren als waterbergend reservoir, maar lette u niet op de Maker, en merkte u de Vormgever van oudsher niet op.
 12. Op die dag zal de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen opgeroepen hebben tot rouwen en verdriet, tot kaalscheren en het bekleeden met een jute zak.
 13. Kijk maar naar de vreugde en blijdschap over het doden van vee en het slachten van schapen, het eten van vlees en drinken van wijn: 'Laten wij eten en drinken want morgen zullen wij toch gestorven zijn!'
 14. Toen openbaarde JHVH der legerscharen in mijn oren: 'Dit onrecht van u zal zeker niet verzoend zijn totdat u gestorven bent,' zegt de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen. (P)
- (P) Gods dienaar genaamd: 'de God van de opstanding' zal vastgespijkerd worden. Aan Hem zal de hele familie van Zijn Vader gehangen worden. Door Zijn breuk zal ook de last van de rest afvallen.
15. De Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen zei dit: 'Kom, ga naar de schatbewaarder, dat is Sebna (de gegroeide), die over dit huis is aangesteld (en zeg):
 16. 'Wat is dit hier? En wat stelt u voor dat u hier een grafombe voor uzelf uithakte? Op een hoge plaats een eigen grafombe uit de rots beitelen als rustplaats voor zichzelf!
 17. Kijk, JHVH werpt u omver, als krijger afgewezen, en volledig (in rouw) gehuld.
 18. Als een dikke kluwen, als een bal zal u in een land zo breed als twee uitgestrekte handen binnengerold zijn. Daar zult u gestorven zijn en daar zijn ook uw prachtige strijdwapens, een schande voor het huis van uw heer.
 19. Ik stootte u van uw positie en Hij zal u van uw voetstuk geworpen hebben.
 20. Op die dag gebeurde het dat ik mijn dienaar Eljakim (God van de opstanding), de zoon van Chilkia (mijn deel is JHVH), riep.
 21. Dan kleepte ik Hem in uw kleding en zal ik Hem uw sjerp omgebonden hebben en uw gezag zal ik Hem in handen gegeven hebben. Dan zal Hij tot een vader aan de bewoners van Jeruzalem en de familie van Juda geschonken zijn.
 22. Dan hing ik de sleutel van het huis van David (de geliefde) aan Zijn schouder. Als Hij opende dan sluit niemand meer af, als Hij afsloot, doet niemand meer open.

23. Dan sloeg ik op het draagpunt een spijker in Hem, en werd voor het huis van Zijn Vader een troon van heerlijkheid opgericht.
24. Alle heerlijkheid van het huis van Zijn Vader hingen zij dan aan Hem, de spruiten en de uitlopers, al het gewone vaatwerk, of het nu gebruikt wordt als kopje of dat het als kruik wordt gebruikt.
25. Op die dag,' profeteert JHVH der legerscharen, 'zal de spijker die zo stevig op het draagpunt bevestigd is verwijderd worden en brak die af, dan viel Hij neer en werd de last eraan vernietigd,' dat beloofde JHVH. (S)

Jesaja 23.

(P) De handelaren en het hoerige koninkrijk zal beroofd worden. De buit wordt gegeven aan hen die JHVH toegewijd zijn.

1. De Godsspraak over Tyrus (een rots). Jammer, schepen van Tyrus! Want zij werd verwoest, zonder huis en zonder haven. Vanuit het land van Cyprus (de kneuzen) werd het geopenbaard.
2. Wees stil bewoners van de continenten, handelaren van Sidon (de visvangst), door de zee over te steken voorzagen zij u van voorraad.
3. Over het grote water komt het zaad van Sichor (de schemering), de oogst uit de rivier (of mijnschacht) zal zijn opbrengst geweest zijn en dat was de handel van de samenlevingen.
4. Schaam u Sidon, want de zee gaf antwoord, de zeehaven zegt: 'Ik kende geen barensnood en baarde niet, ik bracht geen uitgelezen jonge mannen groot en voedde geen jonge vrouwen op.'
5. Als Egypte (de grensmuur) bericht krijgt dan zal men ineengekrompen zijn, als men het bericht over Tyrus krijgt.
6. Vaar over naar Tarsis (edelsteen), jammer bewoners van de continenten!
7. Is dit het juichen van oudsher, van de dagen uit het begin? Haar voetgangers zullen meer dan veraf weggeleid worden, om in den vreemde te leven.
8. Wie maakte dit plan over Tyrus? Om haar koopmannen tot vorsten te kronen en haar handelaren tot de meest geëerden op aarde?
9. JHVH der legerscharen maakte dit plan om de verhevene te onteren, om alle pracht en praal, alle machtigen op aarde verachtelijk te maken.
10. Doortrek uw aarde zoals de Nijl dat doet, u oogappel van Tarsis, er is geen beperking meer.
11. Hij strekte Zijn Hand uit over de zee, Hij deed koninkrijken beven, JHVH gaf bevel dat de sterke vest(ig)ingen van de handelaren vernietigd moeten worden.
12. Ook heeft Hij gezegd: 'U zult niet verder doorgedaan zijn met juichen, uitgebuite maagd en dochter van Sidon, sta op tegen Cyprus, steek over, ook daar zult u niet blijvend gewoond hebben.'
13. Kijk naar het land van de Chaldeeën (groei), het volk dat nog niet bestond. Assyrië (wie geslaagd is) stichtte het als een wild beest! Zij richtten er hun bestormingstorens tegen op en roofden hun paleizen leeg, zij verwoestten haar.
14. Jammer! Schepen van Tyrus want uw vest(ig)ing werd vernietigd. (S)
15. Op die dag gebeurde het dat Tyrus zeventig jaar vergeten is, een getal als de jaren van een koning. Aan het eind van die zeventig jaar zal het met Tyrus als dit lied over overspel vergaan zijn:

16. 'Neem een harp en ga rond in de stad, O vergeten hoer. Maak blij met uw muziek, maak talrijke liedjes met als doel dat u in de gedachten rond zult blijven spelen.
17. Want na zeventig jaar gebeurde het dat JHVH Tyrus bezocht zal hebben, dan keerde zij zich naar haar hoerenloon en pleegde overspel, met elk koninkrijk op het aardoppervlak afzonderlijk.
18. Dan werd haar handel en haar hoerenloon aan JHVH toegewijd, het zal niet verzameld of opgeslagen worden, maar voor hen die voor het aangezicht van JHVH wandelen zal haar handel geweest zijn, om tot verzadiging toe te eten en zich er prachtig mee te kleden.' (P)

Jesaja 24.

(P) De aarde wordt vervormd en komt braak te liggen, daarin is iedereen gelijk.

1. Kijk, JHVH maakt de aarde leeg en laat haar braak liggen, Hij vervormde haar oppervlak en verstrooide haar bewoners.
2. 'Het verging het volk net als de priesters, de werknemer als de werkgever, de dienaar als de dame, de koper als de verkoper, de schuldenaar precies als de schuldeiser.
3. De aarde zal volledig leeg gemaakt en totaal geplunderd zijn,' want JHVH beloofde dit woord.
4. De aarde rouwde en verwelkte, kwijnende weg en verwelkte, de wereld met haar trotse bevolking op aarde kwijnende weg.
5. Door haar inwoners werd de aarde ontwid, want zij overtraden de wetten en gingen voorbij aan de opgedragen taken, zij braken het eeuwige verbond.
6. Deze (verbroken) eed is precies de reden dat de aarde (door vuur) verteerd werd. Zij die erop wonen zullen hieraan schuldig bevonden zijn. Daarom werden de bewoners van de aarde verbrand en bleven er nog maar weinig mensen over.
7. De nieuwe wijn rouwde, de wijnrank kwijnende weg, iedereen die opgewekt van hart is zuchtte.
8. De vreugde verstomde, de tamboerijnen zwegen, het geluid van gejuich stopte, de vreugde van de harp.
9. Onder gezang zullen zij geen wijn meer gedronken hebben, de sterke drank zal bitter gesmaakt hebben voor degenen die dat nuttigen.
10. Kapotgeslagen lag de stad verlaten, elk huis werd ontoegankelijk, niemand komt er binnen.
11. In de straten klinkt gehuil over de wijn, alle vreugde werd tot depressiviteit, de blijdschap werd van de aarde verdreven.
12. Wat in de stad overbleef is een puinhoop, de poort zal aan stukken geramd zijn.
13. Want zo zal het onder de volken in het binnenste der aarde geweest zijn, zoals een leeggeschudde olijfboom en zoals de nalezing na de wijnoogst.

(P) Zij die JHVH bezingen verwelkomen het 'Licht uit het oosten.'

14. Zij die hun stem verheven zullen hebben, die de verhevenheid van JHVH bezongen zullen hebben, zij straalden vanaf de zee.
15. Dus daarom, in het opgenomen worden, geef eer aan JHVH! De Naam van JHVH, de God van Israël, op de continenten aan zee! (S)

(V) Jesaja ziet dat de aarde volledig splijt door een meteor.

16. Vanaf het uiteinde van de aarde hoorden wij gezang: 'Eer aan de Rechtvaardige!' Maar ik zal gezegd hebben: 'Ik ben uitgeteerd! Ik ben uitgeteerd! Wee mij! Verraders bedriegen! Verraad! Verraders bedriegen!'
17. Vrees voor de put, het klapnet valt over u bewoners van de aarde!'
18. Dan gebeurde het dat degene die voor het angstgeschreeuw vlucht, in de put gevallen zal zijn. En dat degene die uit de put opkrabbelt, in de strik gevangen zal zijn. Want de vensters in de hoge stonden open en zullen het fundament van de aarde op haar grondvesten doen trillen.
19. Een huiveringwekkende aardbeving, de aarde breekt, de aarde spleet volledig! De aarde schudde geweldig!
20. De aarde zal geweldig gewankeld hebben, als een dronkaard! Zij zal als een hangmat heen en weer bewogen worden omdat de opstandigheid erop zwaar woog, zij viel en zal niet meer opstaan zijn.
21. Op die dag gebeurde het dat JHVH onderzoek gedaan zal hebben naar het hoogste leger uit de hoge en naar de koningen op aarde, op de (hele) aarde.
22. Dan werden zij volledig verzameld, als gevangenen in een put, dan werden zij in die gevangenis opgesloten en pas na vele dagen zullen zij bezocht worden.
23. Dan werd de maan schaamrood en schaamde ook de zon zich, als JHVH op de berg Sion en in Jeruzalem regeerde, glorievol in het zicht van Zijn oudsten.

Jesaja 25.

(P) Dank aan JHVH dat Hij de behoeftige zal beschermen.

1. 'JHVH, U bent mijn God! Ik zal U verheerlijkt en Uw Naam geprezen hebben, want U deed een wonder, aloude plannen zijn trouw en betrouwbaar.
2. Want U maakte een puinhoop van de stad, de versterkte stad werd een ruïne. De citadel met vreemdelingen is geen stad meer, in eeuwigheid zal zij niet meer herbouwd worden.
3. Daarentegen zal een krachtig volk U verheerlijkt hebben, de stad van ontzagwekkende samenlevingen zal diep ontzag voor U gehad hebben.
4. Want U was een Vesting voor de geringe. Een Vesting voor de behoeftige in zijn benauwdheid, een Schuilplaats voor de storm, een Schaduw tegen de hitte, want het geblaas van overheersers was als een stortbui tegen de Muur.
5. Zoals blakende hitte op een dorre plaats zult U het gebrul van de vervreemde smoren, zoals hitte door de schaduw van een wolk. Het gezang van de overheersers zal terneergeslagen geweest zijn.' (P)

(P) JHVH zal de gezichtsbedekking van alle volken wegnemen en een feest houden.

6. Dan maakte JHVH der legerscharen voor alle volken op die berg een vet feestmaal, een feest van belegeren wijnen, rijk aan merg en vet, met verfijnde belegeren wijnen.

7. Op die berg verzwoeg Hij de gezichtsbedekking die alle volken bedekt, de geweven sluier over alle samenlevingen.
8. Dan verzwoeg Hij de dood voor eeuwig en wiste de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) de tranen van alle gezichten af. Op heel de aarde zal Hij de smaad van Zijn volk afgewend hebben, want JHVH beloofde het. (P)
9. Op die dag zei iemand: 'Kijk, onze God! Dit is Hem naar wie wij smachtend uitkeken, Hij zal ons gered hebben, alleen deze JHVH naar Wie wij smachtend uitkeken. Wij zullen gejuicht hebben en blij met Zijn Yeshua geweest zijn!'
10. Want de Hand van JHVH zal op deze berg gerust hebben en Moab (van vader) is onder Hem vertreden, zoals stro in de toiletkuil vertrapt werd.
11. Te midden van hen strekte Hij Zijn handen uit zoals een zwemmer zijn handen uitgestrekt zal hebben om te zwemmen en dan liet Hij hun trots als een sluis met Zijn handen wegvloeien.
12. De versterking van uw hoge muren wierp Hij neer, Hij legde ze plat en trof ze tot in het stof van de aarde. (S)

Jesaja 26.

(P) JHVH bewaart wie, langs de weg van het oordeel, volledig op Hem vertrouwen.

1. Op die dag zal dit lied in het land van Juda gezongen worden:
'Onze machtige welvarende stad, Hij zal Yeshua (redding) als een leger op onze muren geplaatst hebben.'
2. Open de poorten, een rechtvaardige samenleving zal binnengekomen zijn, aan trouw houdt het zich vast.
3. U bevestigt hun bedoelingen. U zult volledige vrede bewaren, omdat zij op U vertrouwen.
4. Vertrouw voor eeuwig op JHVH, want door Jah, Hij Die bestaat, is de eeuwige Rotsklif.
5. Want Hij boog de bewoners uit de verhoogde stad neer, Hij vernederde de hoogverheven stad, vernederde haar tot op de aarde en maakte haar met het stof gelijk.
6. De voet zal hen platgestampt hebben, de voet van de weerloze, de voetstappen van de armen.
7. Want de weg van de rechtvaardigen is recht door zee, oprecht zult U het spoor van de rechtvaardige evenwichtig gemaakt hebben.
8. Natuurlijk, langs de weg van Uw oordelen JHVH, zagen wij smachtend naar U uit, want onze ziel verlangt naar Uw Naam en om U in herinnering te houden.
9. 's Nachts verlangde ik met mijn ziel naar U, ja de geest in mij heeft U 's morgens vroeg gezocht. Want als Uw oordelen op aarde zijn, dan leerden de wereldbewoners wat rechtvaardigheid is.
10. Werd aan de boosdoener genade betoond? Hij leerde niet wat rechtvaardig is, op de waarachtige aarde heeft hij oneerlijk gehandeld en niet naar de majesteit van JHVH omgezien. (S)
11. JHVH was hoogverheven, Uw Hand zullen zij niet gezien hebben, het volk zal zich voor hun hartstocht geschaamd hebben, ja voor het benauwende vuur dat hen verteerd zal hebben. (S)

(P) De geest van hen die smachten naar hun opstanding en het huwelijk.

12. JHVH zal vrede voor ons uitgevaardigd hebben, want inderdaad maakte U al wat wij ondernomen hebben.
13. Onze God JHVH huwde met ons, gegrondvest naast U, afgezonderd met U zullen wij Uw Naam in herinnering gehouden hebben.
14. Zullen de doden niet herleefd zijn? Zullen de geesten van overlevenden niet meer opgestaan zijn? U zocht naar witte stenen en zult hen vernietigd hebben, alles wat aan hen herinnert zult U laten verdwijnen.
15. U deed de samenleving toenemen JHVH, U deed de samenleving groeien, U verdiende alle eer, U strekte hen uit tot aan de uiteinden der aarde.
16. JHVH, in nood zochten zij U, in het nauw deden zij een schietgebed, als U hen disciplineert.
17. Zoals een vrouw die op het punt staat om te baren zal zij ineengekrompen zijn en het uitgeschreeuwd hebben vanwege haar weeën, zo was het dan met ons voor Uw aangezicht gesteld JHVH.
18. Wij waren zwanger geworden, wij krompen ineen, het leek alsof wij Yeshua (redding) geestelijk baarden, wij hebben niet voor de aarde gewerkt, dan zullen de wereldbewoners niet verlaten geweest zijn.
19. Uw doden zullen opnieuw geleefd hebben, ook mijn lijk zal met hen opgestaan zijn.
Word wakker en jubel van vreugde, bewoners van het stof! Want de dauw doet de planten opkomen richting het licht. Uw dauw en de aarde zal de geesten van de overledenen uitgeworpen hebben.' (S)
20. Kom mijn volk, ga uw binnenkamer binnen en sluit de deur achter u, verberg u voor korte tijd, totdat de woede voorbijgegaan is.
21. Want kijk, JHVH komt uit Zijn woonplaats om de slechtheid van de bewoners op aarde op hen af te wentelen, dan openbaarde de aarde haar bloed en zullen de op haar gedoden niet langer verborgen gebleven zijn. (S)

Jesaja 27.

(GP) JHVH zal in die tijd Zijn wijngaard beschermen.

1. Op die dag zal JHVH bezoeking aan de Leviathan gedaan hebben, met Zijn grote, sterke en nietsontziende zwaard, de wegvlochtende slang, ja die Leviathan, de konkelende slang, dan sloeg Hij deze speciale zeedraak (de Tanniyn), dood. (S)
2. 'Bind op die dag de begerenswaardige wijngaard snel vast.
3. Dan zal ik JHVH haar in een oogwenk bewaakt hebben en haar geïrrigeerd hebben zodat niemand haar lastig gevallen zal zijn, dan zal ik haar dag en nacht bewaakt gehouden hebben.
4. Is het niet mijn woede? Zal iemand mij doorns en distels in de strijd geschonken hebben? Zou ik daar niet doorheen gemarcheerd zijn en zou ik die niet direct verbrand hebben?
5. Beter is het als hij zijn toevlucht bij mijn sterkte gezocht zal hebben, zodat hij vrede met mij gemaakt zal hebben, want dan zal hij vrede met mij gemaakt hebben.

6. In het verborgene zal Jakob wortel geschoten hebben, zal Israël bloesem uitgebot hebben, groeide hij en overstelpte het oppervlak van de bewoonde wereld met vruchten.' (S)

(G) In het verborgene zal de wijngaard wortelschieten en vrucht dragen.

7. Sloeg de doodslager dan dood wie hém slaat? Of werd hij zelf zo geslacht als dat hij afslacht?
8. Onder het meten van haar ranken zult U voor haar gestreden hebben, U nam de hardnekkige wind weg, op de dag van de oostenwind.
9. Juist zo zal de onrechtvaardigheid van Jakob verzoend zijn en nemen alle vruchten zijn zonden weg. Als hij alle stenen van het altaar opricht en de verbroken kalkstenen van de Asjera's en zonnepilaren niet meer opgericht zullen zijn.
10. Want de versterkte stad zal geïsoleerd zijn, een thuis voor wie, als in een woestijn, verstoten en verlaten is. Daar zal het kalf weide gevonden hebben en volgroeiden haar takken.
11. Als de takken verdroogd zijn, dan zullen zij afgebroken worden. De brandoffers (vrouwen) komen binnen en verlichten hen omdat het geen volk met inzicht is. Daarom zal zijn Maker geen medelijden met hem gehad hebben en zal zijn Formeerder ongenadig over hem geweest zijn. (S)
12. Op die dag gebeurde het dat JHVH vanaf de stromende rivier tot aan de wadi van Egypte gedorsd zal hebben, één voor één zult u verzameld worden zonen van Israël. (S)
13. Op die dag gebeurde het dat er op de grote bazuin geblazen zal zijn en dat degenen die in het land Assyrië creperen aankwamen, met de verworpenen uit het land van Egypte, en (dat zij) zich voor JHVH op de heilige berg in Jeruzalem neerbogen.

Jesaja 28.

(P) Waarschuwing voor hen in Israël die zich veilig wanen en zeggen, het oordeel van JHVH gaat aan ons voorbij.

1. Wee de hoogmoedige kroon van het beschonken Efraïm, de verwelkte bloem, zijn sierlijke schoonheid, het hoofd uit de vette vallei is tot wijn gestampt.
2. Zie, de macht en de kracht zijn van de Heer. Als een hagelstorm, een vernietigende storm, als een storm met een overstroming van geweldig veel water bracht Hij de aarde met de Hand tot rust.
3. Met de Voeten zal de trotse kroon platgestampt zijn, de beschonkenen van Efraïm.
4. Dan verdort de bloem, de sierlijke schoonheid, het hoofd uit de vette vallei was als een vroege vijg aan het begin van de zomer die, nog maar net gezien alweer geplukt en opgegeten is. (S)
5. Op die dag zal JHVH der legerscharen een majestueuze Kroon geworden zijn en een prachtig Diadeem voor wat nog rest van Zijn volk.
6. Een Geest van het oordeel voor wie de beoordeling voorziet en een Kracht voor wie de oorlog tot de poort terugdringen. (S)
7. Maar ook zij gingen zwalken door de wijn en dwaalden rond door de sterke drank. Priester en

profeet zwalkten door de sterke drank, door de wijn waren zij in beslag genomen en door de sterke drank werden zij bedwemd. In hun visioen vergisten zij zich en als rechtelijke macht waren zij wankel.

8. Want alle tafels lagen onder de kots, geen plaats zonder drek. (S)
9. Wie heeft Hij kennis bij kunnen brengen? Wie heeft Hij de boodschap doen begrijpen? Hen die de melk onthouden is, die van de borst genomen zijn?
10. Want het is bevel op bevel, bevel op bevel, norm op norm, norm op norm, een beetje van dit en een beetje van dat.
11. Want in een buitenlandse taal en met een andere tong zal Hij tot dit volk gesproken hebben.
12. Tot wie Hij zei: 'Dit is de rustplaats, laat de vermoeiden uitrusten, want dit brengt verfrissing.' Maar zij wilden er niet naar luisteren.
13. Dan verscheen het Woord van JHVH aan hen: 'Bevel op bevel, bevel op bevel, norm op norm, norm op norm, hier een beetje, daar een beetje.' Zo zijn zij vertrokken en waggelden ze, kreupel, in de val gelokt en gevangengenomen achteruit.
14. Luister daarom naar het Woord van JHVH spottende mensheid, bestuurders van de bevolking van Jeruzalem. (P)
15. Omdat u zei: 'Wij sloten een verbond met de dood en zagen het dodenrijk in een visioen. De overstromende gesel zal, als deze voorbijgaat, ons niet overvallen hebben, want de leugen was onze schuilplaats, in misleiding verstopten wij ons.' (S)
16. Daarom zei de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) dit: 'Kijk ik ben er, ik legde een steen in Sion neer, een beproefde steen, een kostbare Hoeksteen, een stevig fundament, wie daar zeker van is zal geen haast gehad hebben.
17. Dan stelde ik een meetsnoer voor het oordeel vast, een rechtvaardig paslood, en vaagde de hagel de schuilplaats van de leugen weg en zal haar schuilkamer door water overstromd zijn.
18. Dan bleek dat uw verbond met de dood krachteloos was, dat uw visie op het dodenrijk tegen de overstromende gesel niet staande gebleven zal zijn, wanneer deze langsgekomen zal zijn, dan werd u daardoor vertrappt.
19. Zodra hij langskomt zal hij u al meegenomen hebben, want iedere morgen zal hij langsgekomen zijn, zowel 's nachts als overdag, dan werd het alleen nog maar een schrikbeeld, het verstaan van de boodschap.
20. Want het bed was te kort om je op uit te strekken en de deken te smal om je in te wikkelen.'
21. Want JHVH zal opgekomen zijn als de Perizim (een uitbarstende) berg, als het dal Gibeon (de heuvelstad) zal Hij gebedd hebben en Zijn werk volbrengen, Zijn werk is anders. Het werk dat Hij verricht is wonderbaar vreemd.
22. Vanaf nu zult u niet langer schamper geweest zijn, zodat uw banden niet nog strakker aangetrokken worden. 'Want een volledige vernietiging is over de hele aarde uitgevaardigd,' ik hoorde dat van de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) der legerscharen.
23. Gehoorzaam en luister naar mijn stem, schenk er aandacht aan, luister naar wat ik zeg!

(PG) God straft voor onze bestwil, wijs als Hij is zoals een boer die weet te planten.

24. Zal de ploeger de hele dag geploegd hebben als hij zaait? Zal hij (alleen) de kluiten op het land losgemaakt en gebroken hebben?
25. Is het niet zo dat toen hij het oppervlak glad maakte, hij de zwarte komijn plantte, de (gewone) komijn uitstrooide en de tarwe op rijen zette, de gerst in vakken deed en het spelt langs de randen zette?
26. Hij strafte hem voor zijn bestwil, zijn God zal hem aanwijzingen gegeven hebben.
27. Want de zwarte komijn zal niet met de dorsslede gedorst worden en geen wagenrad zal over de komijn gedraaid zijn, maar zwarte komijn wordt met een tak uitgeslagen en komijn met de staf.
28. Graan zal tot stof verpulverd worden, behalve als het niet maar door wordt gedorst. Het wordt gedorst door zijn wagenrad erover te rijden, zonder dat zijn paarden het verpulverd zullen hebben.
29. Ook dit kwam vanuit JHVH der legerscharen voort, buitengewoon wonderbaar is Zijn plan, grootse dingen liggen in Zijn vermogen. (S)

Jesaja 29.

(P) De leeuw van God' overwint de volken op de berg Sion.

1. Wee Ariël (de leeuw van God), Ariël!' De stad waar David (de geliefde) zijn kamp opsloeg. Maak er een einde aan dat jaar op jaar feestelijke slachtoffers de ronde gedaan zullen hebben.
2. Dan bracht ik Ariël in het nauw, dan was er rouw en treuren vanuit mij om Ariël.
3. Dan sloeg ik mijn kamp rondom u op en sloot ik u met wachtposten in en richtte ik bolwerken tegen u op.
4. Dan werd u vernederd en zult u vanuit de aarde gesproken hebben, uit de as zal uw stem onderdanig geklonken hebben. Dan was uw stem als vanuit de aarde opgeroepen geesten, uit het stof zal uw stem gepiept hebben.
5. Het leger van u die vervreemd raakte was dan als fijn stof, als kaf dat voorbijvliegt, dan overkwam dit het leger van de geweldenaars plotseling en onverwacht.
6. Door JHVH der legerscharen zult u bezocht worden, met onweer en aardbevingen en geweldig lawaai, wervelwind en storm, met vlammen verterend vuur.
7. Als een droom tijdens een nachtvisioen zal de menigte van alle samenlevingen het gevecht met Ariël zijn aangegaan. Iedereen bestrijdt haar en haar vesting, en brengt haar in het nauw.
8. Dan was het zoals iemand die honger heeft en gedroomd heeft dat hij ziet dat hij eet, maar als hij wakker wordt, is zijn binnenste leeg. Of zoals een dorstige gedroomd heeft dat hij ziet dat hij drinkt, maar als hij wakker wordt, kijk, dan is hij nog dorstig en blijft zijn innerlijk smachten. Zo zal het met het leger van alle samenlevingen dat op de berg Sion het gevecht aangaat gegaan zijn. (S)

(P) Wie JHVH alleen met de mond eert zal de visioenen niet begrijpen.

9. Vraag het u af en verwonder u! Staar u blind en smeer uw ogen dicht! Zij werden dronken, maar

niet van de wijn! Zij gingen wankelen, maar niet van de sterke drank.

10. Want JHVH stortte een geest van diepe slaap over u uit en sloot uw ogen. Over de profeten, uw leiders en de ziensers legde Hij een bedekking.
11. En als dit visioen u overvallen zal hebben, volledig, zoals dat in het verzegelde boek beschreven is, als zij het dan aan iemand die boeken begrijpt gegeven zullen hebben en zeggen: 'Lees dit alstublieft,' dan antwoordde hij: 'Dat kan ik niet, want het is verzegeld.'
12. Als het boek daarna gegeven zal zijn aan iemand die boeken niet begreep met te zeggen: 'Lees dit alstublieft,' dan antwoordde hij, 'Ik weet niets van boeken.' (S)
13. Dan zal de Heer gezegd hebben: 'Omdat dit volk mij wel met de mond naderde en zei dat ze mij eren, maar hun hart verre van mij hielden en hun vrees voor mij gebaseerd was op geboden die door mensen geleerd zijn,
14. kijk ik ben er, daarom doe ik opnieuw wonderlijke dingen met dit volk, geweldige wonderen, want de wijsheid van haar wijzen ging verloren en het inzicht van haar verstandigen zal zich zorgvuldig verscholen hebben.' (S)

15. Wee degenen die zich in JHVH verdiepen en die raad verborgen houden, die duistere daden verrichtten en erbij gezegd hebben: 'Wie ziet ons?' En: 'Wie kent ons?'
16. O wat fout is dat! Alsof de klei het de boetseerder aanrekent! Dat het gemaakte tegen zijn Maker zegt: 'Hij heeft mij niet gemaakt!' Of dat wat gevormd is tegen zijn Maker zei: 'Hij had geen inzicht.'
17. Duurt het niet nog maar een hele korte tijd totdat de Libanon (witheid) van de vruchten op het veld en de vruchten van het woud ter verantwoording geroepen zullen zijn?
18. Op die dag hoorden de doven de woorden uit dit boek, vanuit het heimelijke en vanuit het duistere zullen de ogen van de blinden het dan ingezien hebben.
19. De verdrukten ontwikkelden zich dan met vreugde in JHVH en zij die behoeftig zijn zullen zich in de Heilige van Israël verheugd hebben.
20. Want de onderdrukker werd gestopt en de spotter vond zijn einde, iedereen die uit is op het kwaad werd afgesneden.
21. Zij die, door een woord, een mens tot zonde brengen, zelfs wie in zijn recht staat in de rechtszaak in een valstrik gelokt zullen hebben en de rechtvaardige met lege handen weggestuurd zullen hebben. (S)
22. Daarom zegt JHVH dit tegen de familie van Jakob die door Abraham zelf gered is: 'Jakob zal vanaf nu niet meer beschaamd gestaan hebben en vanaf nu zal zijn gezicht niet meer wit weggetrokken zijn,
23. want als hij zijn kinderen ziet, het werk van mijn Hand in hun midden, dan zullen zij mijn Naam geheiligd hebben en waren zij de Heilige van Jakob toegewijd. De God van Israël zullen zij gevreesd hebben.
24. Dan wisten de dwalenden van geest wat inzicht is en zullen de mopperaars onderwijs gevolgd hebben.'

Jesaja 30.

(P) De koppige zonen van JHVH steunen voor niets op Egypte.

1. 'Wee de koppige zonen,' profeteert JHVH, 'die plannen maken die niet van mij zijn. Die wel een gegoten beeld uitgieten, maar mijn Geest niet, met als gevolg dat ze zonde op zonde stapelen.
2. Die op weg gaan om naar Egypte (de grensmuur) af te reizen, maar niet vroegen naar wat uit mijn mond komt. Om hun sterkte te zoeken in de vesting van Farao en hun toevlucht te zoeken bij de afspiegeling die Egypte is.
3. Want de vesting van Farao werd u tot schande en de toevlucht die u bij het aftreksel Egypte zoekt uw vernedering.
4. Want zijn leiders zijn engelen in Zoan (de plaats van vertrek), ze zullen daar aangekomen zijn waar Chanes (de genade verdwenen) is.
5. Dan stond iedereen beschaamd over een volk dat hen geen voordeel gebracht zal hebben, geen enkele hulp of voordeel, alleen maar schade en schande.' (S)

(P) De godsspraak over het landdier Behemoth.

6. 'De godsspraak over Behemoth uit de Negeb (de zuidelijke woestijn) op een benauwde en angstige aarde. Over de brullende leeuw en de verpletterende leeuw, de waardeloze sissende slang en de heen en weer vliegende serafs. Op de rug van jonge ezels zullen zij hun rijkdommen gedragen hebben en op de bulden van kamelen hun schatten voor een volk dat hen geen voordeel gebracht zal hebben.
7. Want zij zullen Egypte voor niets en tevergeefs geholpen hebben, en daarom riep ik Rachab (monster) over hen af om hen te stoppen!'
8. Kom nu en schrijf het op een tablet voor hen op, schrijf het ook op in een boek omdat het in de laatste dagen plaatsgevonden zal hebben, vanaf lang geleden tot in de verre toekomst.
9. Want dit is een opstandig volk, bedriegende zonen, zij verlangden niet om de wet van JHVH te gehoorzamen.
10. Die tegen de zieners zeiden: 'Zij hebben het niet gezien!' En tegen de visionairs: 'Zij hebben de waarheid over ons niet gezien, spreek toch over het flatterende deel, geef een bedrieglijk visioen!'
11. Vermijd deze weg, er zijn toch meer levenspaden? Stop met de kijk van de Heilige Israëls zelf op ons!'' (S)

(G) Over hen komt het kwaad als een bres in de muur, als een stukgegooide kruik.

12. Daarom zei de Heilige Israëls dit: 'Omdat u dit woord afwees en u op onderdrukking en scheef gaan vertrouwd hebt,
13. daarom zal dit kwaad als een ingevallen uitbolkende bres in een hoog opgebouwde muur geweest zijn, die plotseling en in een ogenblik in elkaar gestort zal zijn.
14. Dan was haar val alsof men een kruik van de pottenbakker kapot gooit. Als hij die kapot gooit, zal hij er geen spijt van gehad hebben. Er zal nog geen scherf van overgebleven zijn die het waard is om er het vuur mee uit de haard te schrappen of om er het water mee uit de regenbak te scheppen.' (P)

(P) JHVH roept op tot bekering en neerbuigen, maar u heeft dit niet gewild.

15. Want de Heer (Adonai) JHVH (Elohim), de heilige Israëls zei dit: 'Door bekering en neer te buigen zult u gered zijn, rust en vertrouwen zal uw kracht geweest zijn,' maar dat verlangde u niet.
16. Nee, u heeft gezegd: 'Op paarden zullen wij gevlucht zijn!' En daarom zult u gevlucht zijn! En: 'Wij zullen snel weggereden zijn!' Daarom zullen uw achtervolgers ook snel geweest zijn!
17. Een groep van duizend wordt door één enkele afgestraft. Voor de confronterende afstraffing van vijf zult u weggevlucht zijn, totdat u als een bakken op een bergtop overbleef, als een banier op een heuvel.
18. Daarom zal JHVH gewacht hebben met het u genadig te zijn en daarom zal Hij zo verheven geweest zijn, door zich over u te ontfermen. Want JHVH is een God van het gerechtsoordeel, gelukkig is iedereen die verlangend naar Hem uitziet. (P)

(P) Pas als u uw afgoden weggedaan heeft en, in verdrukking, op JHVH vertrouwd heeft zult u in de vruchtbare stad die vrede leert wonen.

19. Want het volk in Sion (de verdorde plaats) zal in Jeruzalem (de stad die vrede leert) gewoond hebben. U zult totaal niet gehuild hebben, Hij zal u meer dan genadig geweest zijn als uw stem om hulp roept, zodra Hij het hoort antwoordde Hij al.
20. En als de Heer u brood met moeilijkheden en water met onderdrukking gaf, dan zullen uw leraren niet langer aan de kant geschoven zijn, maar dan zagen uw ogen op uw onderwijzers.
21. En uw oren zullen het Woord achter u gehoord hebben, sprekend: 'Dit is de weg, wandel daarop,' als u rechts of linksaf gegaan zou zijn.
22. De zilvermetalen bekleding van de gesneden beelden beschouwde u dan als God onterend, net als het vergulde gegoten beeld. U zult ze als een menstruatiedoek weggegooid hebben: 'Ga weg!' Zult u ertegen gezegd hebben.
23. Dan liet Hij het regenen op uw zaad dat u in de aarde gezaaid heeft. Het graan dat de grond opbrengt was dan fors en vruchtbaar. Op die dag zullen uw kudden in een uitgestrekt weidegebied gegraasd hebben.
24. Ook de stieren en de ezels die de grond bewerken zullen smakelijk (gezouten) voedsel gegeten hebben, dat wat met de wanschop en hooivork gezeefd is.
25. Dan zijn er op elke hoge berg en elke verheven heuvel beekjes van stromend water, op de dag van de grote slachtpartij, als de torens vallen.
26. Dan scheen de maan zo licht als de zon en zal het licht van de zon zeventvoudig geworden zijn, als tijdens zeven dagen. Op de dag dat JHVH het uitgeslagen koren van Zijn volk zal samenbinden, en de geslagen wond genezen zal hebben. (S)

(P) De Arm van JHVH komt als een hagel van stenen.

27. Kijk, de Naam van JHVH kwam, zijn woede brandt al van verre, de massa ervan is zwaar. Zijn lippen stroomden over van kwaadheid en Zijn tong is als een verslindend vuur.
28. Zijn Geest is als een wassende beek die tot aan de hals gereikt zal hebben, (al schuddend zal Hij de samenlevingen in tweeën verdeeld hebben, het

waardeloze zevend) of als een misleidend bit in de kaak van de volken.

29. Bij u zal een lied opgekomen zijn, als in de nacht van het heilige feest en met blijdschap in het hart, als iemand die fluitend naar de berg van JHVH gaat, bij de Rots van Israël binnenkomt.
30. Dan werd JHVH, Zijn krachtige stem gehoord en zal het oordeel dat Zijn Arm velt gezien zijn, met razende woede en vlammend vuur, een verterende wervelstorm, een stortregen, een hagel van stenen.
31. Want door de Stem van JHVH zal Assyrië (de succesvolle) gebroken worden, zal hij met de scepter geslagen zijn.
32. Alle onderdrukking door de staf is hierop gebaseerd, dat JHVH deze op haar tot rust gebracht zal hebben, met tamboerijnen, citers en flitsende gevechten voerde Hij strijd met haar.
33. Omdat Tofet (de brandplaats) vroeger al opgesteld is, stond deze ook klaar voor de koning. Hij maakte de vuurhaard groot en diep, met ontzettend veel hout en vuur. De intelligente levensadem van JHVH steekt deze als door een lavastroom in brand. (S)

Jesaja 31.

(P) Wee hen die hun steun bij Egypte zoeken.

1. Wee hen die zich voor bescherming tot Egypte (de scheidingsmuur) verlagen, die op paarden gesteund zullen hebben en op hun strijdswagens vertrouwd zullen hebben, omdat ze zo talrijk waren, en op hun ruiters, door hun veelheid en kracht, maar die niet naar de Heilige van Israël uitkeken, wie JHVH niet zochten!
2. Bovendien is Hij wijs en zal het kwaad laten gebeuren, zonder dat Hij op Zijn woorden terugkwam, maar dan stond Hij op tegenover de familie van misdadigers en tegen de bescherming van wie zich vergeefs inspannen.
3. Nu is Egypte menselijk en niet goddelijk. Hun paarden zijn van vlees en niet geestelijk. Als JHVH Zijn Hand uitgestrekt zal hebben, dan struikelde de beschermer en viel degene die bescherming zoekt, zodat zij samen allemaal hun einde gevonden zullen hebben. (S)
4. Want JHVH zei dit tegen mij: 'Zoals wanneer de leeuw gebruld zal hebben, al is het een jonge leeuw, als hij een prooi gevangen heeft, en als een menigte herders dan tegen hem opgetrommeld is, dan nog zal hij niet bang voor hun luid geroep geworden zijn, hij zal zich er niets van aangetrokken hebben. Zo zal ook JHVH der legerscharen afgedaald zijn om voor de Sion (verdorpe) berg en haar heuvel te strijden.
5. Als vogels op een wachttorens, zo zal JHVH der legerscharen Jeruzalem verdedigd hebben, Hij bevrijdde haar, gaat eraan voorbij en verlost haar.'
6. Keer terug naar Diegene, de zonen van Israël waren zeer diep van hun geloof afgefallen.
7. Want op die dag zal iedereen zijn zilveren afgoden en zijn gouden afgoden die hij voor u gemaakt had als zondig verworpen hebben.
8. Dan werd Assur (de geslaagde) door het zwaard geveld, niet door het zwaard van een mens, geen mens zal hem verslonden hebben. Dan vluchtte hij

voor het zwaard van Hem en zullen zijn jonge mannen dwangarbeiders geworden zijn.

9. Dan zal zijn steunpunt door angst verdwenen zijn en braken zijn leiders de banier aan stukken,' profeteert JHVH, Wiens vuur in Sion is en Wiens brandoven in Jeruzalem staat. (S)

Jesaja 32.

(P) Wees iemand die rechtvaardig oordeelt, niet iemand die wat hij heeft voor zichzelf houdt.

1. Kijk! Een Koning zal rechtvaardig geheerst hebben, met vorsten die rechtvaardig geoordeeld zullen hebben.
 2. Dan was iemand als een schuilplaats tegen de wind en als een afscherming tegen de stortregen. Als waterstromen in een dor land, als de schaduw van een zware rots in een uitgeput land.
 3. De ogen van degenen die zien zullen niet toegekeken hebben en de oren van wie luisteren zullen opgemerkt hebben.
 4. Het hart van wie zich haast zal de kennis begrepen hebben en de tong van de stotteraars zal zich gehaast hebben om helder te spreken.
 5. Een dwaas zal niet langer edel genoemd worden en een krenterig iemand niet meer vrijgevig genoemd worden.
 6. Want de dwaas zal dwaze zaken gesproken hebben en zijn hart slechtheid voortgebracht hebben, door goddeloos te handelen en verwarrend over JHVH te spreken. Om de ziel van de hongerigen leeg te houden en om de dorstige niets te drinken aangeboden te hebben.
 7. Ook was het krenterig voor zichzelf houden slecht, zulke overleggingen waren op verkeerde bedoelingen gebaseerd, om de verdrukte met leugenachtig gedraai toe te spreken, zelfs door de arme een rechtvaardig oordeel te beloven.
 8. Maar de edele gaf edelmoedig raad en hij zal voor nobele zaken opgestaan zijn. (P)
- (P) Rouw meisjes van Sion om de verlaten burcht van Sion, totdat de Geest uit de hoge over ons wordt uitgestort.
9. 'Sta op!' Vrouwen die gerust zijn, luister naar mijn stem in uw innerlijk dochters, luister naar wat ik zeg.
 10. Het gehele jaar door zal uw innerlijk dag aan dag verontrust zijn, dan bleef de wijnoogst uit en zal de oogst niet gekomen zijn.
 11. Beef, geruste! Sidder vanbinnen! Ontbloot u en wees naakt met een jute zak om uw heupen gebonden.
 12. Rouw op uw borsten over de kostelijke akkers en de vruchtbare wijnranken.
 13. Over de grond van mijn volk waar dorens en distels uit opgekomen zijn. Ja over alle blij families in de juichende stad.
 14. Want de burcht was verlaten en de bevolking van de stad in de steek gelaten. Belegeringstorens en wachttorens stonden er lange tijd als donkere schuilplaatsen omheen, de weidegrond voor de kudden maakt de wilde ezels blij.
 15. Totdat de Geest uit de hoge over ons uitgestort zal zijn, de woestijn een boomgaard werd en de boomgaard tot woud bestempeld zal worden.

16. Dan werd het oordeel in de woestijn geveld en zal er blijvend rechtvaardig bestuur over de Karmel (boomgaard) geweest zijn.
17. Het resultaat dat rechtvaardigheid brengt was dan vrede en de dienst die rechtvaardigheid levert is dan gerustheid met eeuwige zekerheid.
18. Dan woonde mijn volk in een schaapskooi van vrede, een veilige thuishaven, met zorgeloze rustplaatsen.
19. Al hagelde het, wordt het woud platgelegd en zal de stad in de diepe diepte neergezonken zijn,
20. dan nog bent u, die langs alle wateren zaad draagt en het rund en de ezel vrij laat rondlopen, geweldig blij. (S)

Jesaja 33.

(P) In tijden van verdrukking is diep ontzag voor JHVH een grote schat.

1. Wee de gewelddadige die geen geweld is aangedaan en de onbetrouwbare die zelf niet onbetrouwbaar behandeld werd. Als u klaar bent met uw geweld zult u zelf vernietigd worden. Als u klaar bent met uw verraad zult u zelf verraden worden. (S)
2. 'O JHVH bewijs ons genade, naar U zagen wij smachtend uit. Wees hun Arm in de morgen en ook onze verlossing in tijden van verdrukking.
3. Volken vluchtten weg vanwege het oorlogsrumoer. Toen U zich verhief werden de samenlevingen verstrooid.
4. Dan werd Uw prooi als door verslindende sprinkhanen verzameld.

Zoals sprinkhanen aansnellen, zo komt Hij eropaf stormen.
5. JHVH is verheven, want Hij woont in de hoge, Hij voltooidde het rechtvaardige oordeel over Sion (de verdorde plaats).
6. Dan gebeurde het dat Hij de vastigheid in uw tijden werd, de rijkdom van Yeshua (redding), de wijsheid en kennis van diep ontzag voor JHVH, dat is Zijn schat! (S)
7. Kijk, hun dappere helden riepen op straat, de boodschappers van voorspoed zullen verbitterd gehuild hebben.
8. De snelwegen waren verlaten, de voorbijganger die erover loopt was verdwenen, hij brak het verbond, hij verachtte het waken, hij dacht aan geen mens.
9. De aarde rouwde en kwijnde weg, de Libanon (witte stenen) werden schaamrood, de Saron (vlakte) werd onvruchtbaar, de Basan en de Karmel (het vruchtbare en de tuingrond) is op zijn kop gezet.
10. 'Nu zal ik opgestaan zijn,' zal JHVH gezegd hebben, 'Nu zal ik verheerlijkt zijn, nu zal ik verhoogd zijn.
11. U zult zwanger geworden zijn van kaf en droge stoppelen gebaard hebben, uw geest zal door het vuur verteerd zijn.
12. Zo werden de volken als witkalk verbrand, de afgesneden dorens zullen in het vuur verbrand zijn.' (S)

(P) Wie eerlijk, oprecht en rechtvaardig is kan het vuur van het oordeel weerstaan.

13. 'Luister naar wat ik deed, u die veraf staat en weet van mijn kracht, u die dichtbij staat!
14. De zondaars in Sion (de verdorde plaats) beefden uit eerbied, hevig beven greep de hypocrieten aan: 'Wie van ons zou in een verterend vuur kunnen wonen? Wie van ons zou in een eeuwige brand kunnen verblijven?'
15. Hij die rechtvaardig wandelt en oprecht spreekt, hij die winst uit afpersing afwijst, die zijn handen niet voor omkoperij gebruikt. Die niet wil horen van bloedvergieten en het kwade niet kan aanzien.
16. Hij zal op hoge plaatsen gewoond hebben, burchten gemaakt van rots zijn zijn toevlucht. Zijn brood wordt hem gegeven, zijn water is bestendig.
17. Uw ogen zullen de Koning in al Zijn schoonheid gezien hebben en zij zullen een uitgestrekt land overzien hebben.
18. Uw hart zal angsten doorstaan hebben: 'Waar is de teller? Waar is de weger? Waar is hij die de torens telt?'
19. Het barbaarse volk zult u niet gezien hebben, een volk met een moeilijke taal en een vreemde tongval dat niemand begrijpt.'

(P) Het zien van het eeuwige Jeruzalem.

20. Kijk naar de Sion (de verdorde plaats), de stad van onze afgesproken samenkomsten, uw ogen zullen Jeruzalem (waar vrede geleerd wordt) als een veilige woonplaats gezien hebben, een tent die niet verplaatst zal zijn. In het eeuwige licht zullen haar haringen niet meer opgebroken worden en al haar tentkoorden zullen er niet meer afgehaald worden.
21. Maar daar is JHVH geweldig machtig voor ons, een plaats van brede rivieren en beken zowel links als rechts van u. Hierin zal geen schip met roeispanten gevaren hebben, een imposante boot zal ze niet overgestoken zijn.
22. Want JHVH is onze Bestuurder, JHVH is onze Wetgever, JHVH is onze Koning, Hij zal ons gered hebben.
23. Uw touwen vielen slap, zij zullen hun mast niet in de sokkel vast kunnen houden, hun zeilen konden zij niet hijsen. Dan werd de buit van de overvloedige roof verdeeld, dan plunderden de lammen de buit.
24. Geen inwoner zal meer gezegd hebben: 'Ik ben ziek.' De ongerechtigheid van het volk dat daar leeft is vergeven.'

Jesaja 34.

(P) JHVH heeft alle volken op aarde aan de slachting overgeleverd.

1. Kom dichterbij samenlevingen om te luisteren, naties luister! De aarde met alles erop, de bewoonde wereld met alles wat er leeft moet goed opgelet hebben!
2. Want de boosheid van JHVH betreft alle samenlevingen en Zijn woede gaat naar al hun legers uit, Hij sloeg hen met de ban en leverde hen aan de slachting over.
3. Hun doorboorden zullen naar buiten geworpen zijn en de stank van hun lijken zal opgestegen zijn, dan waren de heuvels doordrenkt van hun bloed.

4. Dan kwijnde heel het hemelse (sterren)leger weg, als een boekrol zullen de hemelen opgerold zijn. Dan zal heel haar leger verslapt zijn zoals een blad aan de wijnstok verdort, zoals een verwelkende vijgenboom.
5. Want in de hemelen werd de dorst van mijn zwaard geheel gelest. Kijk, op Edom (de rode aarde) zal zij neergekomen zijn, als oordeel over het volk dat in het net verzameld wordt.
6. Het zwaard van JHVH was toegewijd voor het bloedvergieten, het was vet van het vet geworden, van het bloed van (vette) rammen en (leidende) bokken, met het vet van de ingewanden van de sterke leiders, als een offer aan JHVH in Bozra (de schaapskooi), met een geweldige slachting op de (rode) aarde van Edom (en ook van Adam).
7. Eenhoorns legden zich samen met de jonge stieren te ruste, samen met de sterke engelen. Hun aarde was van bloed doordrenkt en hun stof was vet geworden van het vetmesten.
8. Want de dag van de wraak behoort JHVH toe, het jaar van vergeldingen in de rechtszaak om Sion (de verdorpe plaats).

(P) De aarde zal in pek en lavastenen veranderen en lange tijd door woestijndieren bewoond worden.

9. Dan veranderden hun beken in pek en hun stof in lavastenen, dan werd hun aarde door pek verbrand.
10. Overdag en 's nachts zal dit niet gedooft zijn, tot in de eeuwige wereld zal haar rook opgestegen zijn. Van generatie op generatie zal zij braak gelegen hebben, in het voortdurende eeuwige doel zal niemand er meer doorheen wandelen.
11. Dan werd haar erfenis als iets dat uitgekotst is (als de uil), en samengebald is (als de egel). De schemering (de grote uil), en de duisternis (de raaf) zal er gewoond hebben. Dan strekte Hij er het meetsnoer van de chaos over uit en het schietlood van een onmetelijke puinhoop.
12. Zijn edelen die het hun koninkrijk genoemd hebben zijn er dan niet meer, al haar leiders zullen opgehouden zijn te bestaan.
13. Dan kwamen er dorens en distels op die plaats op en werd het een thuis voor de zeedraken (de Tanniyn of Leviathan), en een plek voor de dochters die op hun prooi wachten (de vale gier).
14. Dan ontmoetten de schreeuwers (woestijndieren) elkaar op de continenten, de duivel (bezeten bok) zal het naar zijn makker uitgeschreeuwd hebben. Ook wie zich keert naar het duister (de Lilith) kwam er tot rust en vond er een rustplaats voor zichzelf.
15. Daar maakte wie schieten (de uitvallende slang) hun nest, zij zullen (als een ei) gelegd zijn en braken uit, in de schaduw werden zij verzameld. Ook wie snel schieten (de valken) werden bij hun zorgzame vrouwtje gebracht.
16. Zoek het op in het boek van JHVH en lees maar dat er geen een van hen ontbrak, zonder vrouwtje of metgezellin, want Zijn Mond zelf gaf die opdracht en Zijn Geest zelf bracht ze samen.
17. Hij wierp het lot over hen en Zijn Hand heeft hen langs het meetsnoer gelegd. In de eeuwige wereld zullen zij het in bezit genomen hebben, generatie op generatie zullen zij er verbleven hebben. (S)

Jesaja 35.

(P) Uiteindelijk zal de woestijn weer paradijselijk worden en zal iedereen die vrijgekocht is blij zijn met hun Hoofd.

1. De woestijn en de verzengende plaatsen zullen blij voor hen geweest zijn en als een krokus uitgebot zijn.
2. Zij zal uitbundig uitgebot zijn en gejuicht hebben, met vreugdevol gezang. De heerlijkheid van de Libanon (witte stenen) werd haar geschonken, de grandeur van de Karmel (de vruchtbare tuin) en de Saron (vlakke). Zij zullen de heerlijkheid van JHVH gezien hebben, de grandeur van onze God. (S)
3. Maak de zwakke handen sterk en zet de waggelende knieën schrap.
4. Zeg tegen degene wiens hart versmelt: 'Wees sterk! Vrees niet! Kijk, uw God zal met wraak gekomen zijn, met Gods vergelding zal Hij gekomen zijn en u gered hebben.'
5. Dan zullen de ogen van de blinden geopend zijn en ook de oren van de doven zullen opengezet zijn.
6. Dan zal de lamme als een hert gesprongen hebben en zal de tong van de stomme gezongen hebben. Want de woestijn barstte door het water open, tot beekvalleien in de woestijn.
7. Het brandende land veranderde in een rietplas, het dorstige land in waterbronnen. In de verblijfplaatsen waar de Tanniyn (zeemonsters) liggen is gras met riet en biezen.
8. Dan was er een afgebakende weg, 'de Heilige weg' zal die genoemd zijn. Een onreine zal er niet over gereisd hebben, maar het is voor hen die deze weg bewandelen, ook de dwazen zullen er niet op gedwaald hebben.
9. Daar zal zich geen leeuw op bevinden en vernietigend leven zal er niet aangetroffen zijn, maar zij die losgekocht zijn wandelden erover.
10. Zij die door JHVH vrijgekocht zijn zullen dan teruggekeerd zijn. Zij betraden de Sion (verdorde plaats) met eeuwige vreugde en gezang, vanwege hun Hoofd, blijdschap en vreugde zal hen achterhaald hebben, dan was verdriet en gekreun verdwenen. (P)

Jesaja 36.

(H) Sanherib provoceert JHVH.

1. In het veertiende jaar van koning Hizkia is het gebeurd dat Sanherib, de koning van Assyrië, optrok tegen al de versterkte steden van Juda en hij heeft ze ingenomen.
2. Toen heeft de koning van Assyrië de hoofdschenker met een groot leger uit Lakis naar Jeruzalem gestuurd, naar koning Hizkia toe. Hij heeft bij de waterleiding van de bovenste vijver op de hoofdweg waar ook de wasplaats is stilgestaan.
3. Toen is Eljakim (God doet opstaan), de zoon van Chilkia (mijn deel is Jah) en de beheerder van het huis, hem tegemoet gegaan samen met de griffier Sebna (kracht) en Joach (Jah is familie) de zoon van Asaf (verzamelaar) de historicus.
4. De hoofdschenker heeft tegen hen gezegd: 'Breng nu aan Hizkia over: 'Dit zei de grote koning, de koning van Assyrië: 'Wat voor vertrouwen is dit waar u op vertrouwdde?

5. Ik zei dat het alleen maar woorden zijn, dat plan, maar kracht om oorlog te voeren? Op wie stelt u uw vertrouwen nu zodat u tegen mij in opstand kwam?
6. Kijk, u vertrouwdte op die gebroken rietstengel uit Egypte die, als iemand op hem leunt, dwars door zijn hand heen priemde. Zo werkt Farao, de koning van Egypte, voor iedereen die op hem vertrouwt.”
7. ‘Of anders,’ zult u tegen mij gezegd hebben, ‘wij vertrouwden op onze God JHVH,’ is Hij niet dezelfde als voor Wie Hizkia zijn eigen offerhoogten en eigen altaren wegnam, Die tegen Juda en Jeruzalem gezegd heeft: ‘Voor dit altaar moet u neerbuigen?’
8. Sluit nu vriendschap met mijn heer, de koning van Assyrië, dan zal ik u tweeduizend paarden gegeven hebben, zult u dan in staat geweest zijn om er ruiters voor te leveren?
9. Hoe zult u ooit in staat geweest zijn om een van de geringste van de legerleiders van mijn heer om te doen keren? Door voor uzelf op de strijdwagens en ruiters van Egypte vertrouwd te hebben?
10. Trok ik dan zonder JHVH tegen dit land op om het te vernietigen? JHVH zei tegen mij: ‘Trek op tegen dit land en vernietig het.’
11. Hierop hebben Eljakim, Sebna en Joach de hoofdschenker geantwoord: ‘Spreek alstublieft tot uw dienaren in het Aramees, want wij begrijpen dat, maar spreek niet in het Judees met ons, dan hoort het volk op de muur dat ook.’
12. Maar de hoofdschenker heeft gezegd: ‘Heeft mijn meester mij gezonden om deze woorden tot u en uw meester te spreken? Is het niet aan de mensen die op de muur zitten zelf dat zij hun eigen uitwerpselen moeten eten en de eigen urine van hun voeten moeten drinken, net als u?’
13. Toen is de hoofdschenker opgestaan en heeft het volgende met luide stem in het Judees geroepen: ‘Luister naar de woorden van de grote koning, de koning van Assyrië,
14. de koning zei dit: ‘Zou Hizkia u niet bedriegen? Want hij zal niet in staat geweest zijn om u te redden!
15. En laat Hizkia u ook niet op JHVH vertrouwd doen hebben door te zeggen: ‘JHVH redt ons toch zeker, deze stad zal niet in handen van de koning van Assyrië overgeleverd worden.’
16. U zult niet naar Hizkia geluisterd hebben, want de koning van Assyrië zei ook dit: ‘Sluit met mij een vredesverdrag en kom naar buiten, naar mij toe, dan kan iedereen van zijn eigen wijnrank eten, iedereen van zijn eigen vijgenboom en iedereen uit zijn eigen bron drinken,
17. totdat ik zal komen en u meenam naar een land dat is als het uwe, een land van graan en nieuwe wijn, een land van brood en wijngaarden.
18. Laat Hizkia u toch niet overgehaald hebben door te zeggen: ‘JHVH zal ons gered hebben,’ wisten de goden van de samenlevingen iemand uit hun land uit handen van de koning van Assyrië te redden?
19. Waar zijn de goden van Hamat en Arpad dan? Waar zijn de goden van Sefarwaïm en wanneer hadden zij Samaria uit mijn handen gered?
20. Wie van al deze goden in die landen redde hun land uit mijn handen, zou JHVH Jeruzalem dan uit mijn handen gered hebben?’
21. Maar zij zijn stil gebleven en antwoordden hem geen woord, want de koning had het volgende bevel gegeven: ‘U zult hem niet geantwoord hebben.’
22. Toen gingen Eljakim, de zoon van Chilkia en beheerder van het huis, met de griffier Sebna en de historicus Joach, de zoon van Asaf met gescheurde kleren naar Hizkia terug en hebben hem de woorden van de hoofdschenker overgebracht. (S)

Jesaja 37.

(H) [Hizkia zoekt via Jesaja steun bij JHVH.](#)

1. En het is gebeurd als koning Hizkia dit hoort, dat hij zijn kleding gescheurd heeft, een linnen rouwzak aangedaan heeft en zo het huis van JHVH binnengegaan is.
2. Hij heeft Eljakim, de beheerder van het huis, met de griffier Sebna, de oudsten en de priesters gekleed in rouwzakken naar de profeet Jesaja, de zoon van Amos toe gestuurd.
3. Zij hebben tegen hem gezegd: ‘Hizkia zei: ‘Het is vandaag een dag van ernstige problemen, aanklachten en godslastering! Want zonen stonden op het punt om geboren te worden, maar er is geen kracht om te baren!’
4. Tenzij JHVH naar de woorden van de hoofdschenker, die door zijn meester, de koning van Assyrië hier naartoe gestuurd werd geluisterd heeft, met zijn uitdagen van de levende God en veroordelende uitspraken, zoals uw God JHVH ze hoorde. Richt dan een gebed naar boven voor de rest die nog over is.’
5. Zo zijn de dienaren van koning Hizkia bij Jesaja aangekomen.
6. Jesaja heeft tegen hen gezegd: ‘U moet dit tegen uw meester gezegd hebben, JHVH zei dit: ‘U zult niet bang voor de woorden die u hoorde geweest zijn, waarmee de bedienden van de koning van Assyrië mij belasterden.
7. Kijk ik ben er, ik wijs een geest aan hem toe, zodat hij een gerucht hoorde, waardoor hij naar zijn land terugkeerde en dan sloeg ik hem in zijn eigen land door het zwaard neer.’
8. Dus is de hoofdschenker teruggekeerd. Hij heeft zich bij de koning van Assyrië die in gevecht was met Libna (populier) gevoegd, want hij had gehoord dat deze vanuit Lakis (onoverwinnelijk) was opgetrokken.
9. Daarna heeft hij een bericht over Tirhaka (hij beproefde de vrome) de koning van Kush gekregen, luidend: ‘Hij trok op om tegen u te vechten.’ Toen hij dat gehoord heeft, heeft hij boodschappers naar Hizkia gestuurd met de boodschap:
10. ‘Dit moet u tegen Hizkia, de koning van Juda, gezegd hebben: ‘Laat uw God op Wie u vertrouwt u niet bedrogen hebben met te zeggen: ‘Jeruzalem zal niet in handen van de koning van Assyrië overgeleverd worden.’
11. Kijk, u hoorde wat de koningen van Assyrië deden met alle landen door hen volledig te vernietigen, en zult u dan gered worden?
12. Hebben de goden van de samenlevingen die door mijn familiehoofden zijn vernietigd hen gered? Gozan (steenhakken), Haran (brandbaar), Resef (steenkool), en de bewoners van Eden (leven in weelde) in Telassar (Assyrische heuvel)?
13. Waar is de koning van Hamat (fort), de koning van Arpad (gespreid bedje) en de koning van de stad Sefarwaïm (beschermengelen), Hena (veront-rustend) en Iwwa (verwoest) dan?’

14. Als Hizkia de brieven uit handen van de boodschappers aangenomen heeft, is hij omhoog naar het huis van JHVH gelopen en daar heeft Hizkia deze voor het aangezicht van JHVH neergelegd.
15. Hizkia heeft daar tot JHVH gebeden, sprekend:
16. 'JHVH der legerscharen, God van Israël Die te midden van de Cherubs woont, U dé God, de Enige van alle koninkrijken op aarde, U maakte de hemelen en de aarde.
17. Neig JHVH, uw oor en luister, open JHVH, Uw ogen en kijk, luister naar alle woorden van de hoofdschenker die hij stuurde om de Levende God belachelijk te maken.
18. Natuurlijk JHVH, verwoestten de koningen van Assyrië precies al die landen, en juist hún landen.
19. Want zij geven hun goden aan het vuur prijs, omdat dat geen goden zijn, maar slechts iets dat door mensenhanden gemaakt is, van hout of steen, daarom hebben zij hen vernietigd.
20. Nu dan JHVH onze God, red ons uit zijn handen, zodat alle koninkrijken op aarde geweten zullen hebben dat U JHVH bent, U alleen!

(P) Er komt een einde aan de verdrukking van Syrië, een rest zal wortelschieten en vrucht dragen.

21. Toen heeft Jesaja, de zoon van Amos, het volgende bericht aan Hizkia gestuurd: 'Dit zei JHVH, de God van Israël: 'Omdat u tot mij gebeden heeft over de hoofdschenker van de koning van Assyrië,
22. daarom sprak JHVH dit woord tegen hem uit: 'Verachtte u de maagd, het meisje Sion en maakte u haar belachelijk? Achteraf schudde de dochter van Jeruzalem haar hoofd tegen u.
23. Wie dacht u gehoord en gelasterd te hebben? Tegen wie dacht u uw stem verheven te hebben, met uw ogen die uit de hoogte gekeken hebben? Tegen de Heilige van Israël!
24. Via uw dienaren hoorde u de Heer en heeft gezegd: 'Door mijn vele strijdswagens kwam ik tegen de hoge bergen aan de rand van de Libanon (witte stenen) op, ik heb zijn hoge ceders geveld, de meest uitgelezen cipressen en ik heb die hoogte tot de grens toe aangevallen, tot het bos van de Karmel (tuin).
25. Ik groef en dronk water en de rivieren tot Matsor (de grensmuur) heb ik met mijn voetzool drooggelegd.'
26. Hoorde u dan niet dat ik dit al lang geleden maakte, dat ik dit van oudsher formeerde? Op dit moment liet ik het gebeuren en bent u de oorzaak van golven van verwoestingen van versterkte steden geweest.
27. De bewoners zijn machteloos, werden aan stukken geslagen en schaamden zich. Zij waren als gras in het veld, het groene kruid, als het dunne gras op de daken, al omgeploegd voordat het opkomt.
28. Maar ik kende uw zitten, uw komen en uw gaan, met uw geblaas tegen mij.
29. Vanwege dit geblaas tegen mij en uw aanmatigende trots die mij ter ore kwam, daarom sloeg ik mijn haak in uw neus en mijn teugel in uw bek en liet ik u terugkeren over de weg waarlangs u aankwam.
30. En dit is u tot teken; dat u dit jaar nog zelf gezaaid graan eet en in het tweede jaar van wat vanzelf opkomt. Zaai en oogst in het derde jaar, plant wijngaarden en eet de vrucht ervan.

31. Daar wordt de ontsnapte rest van de familie van Juda dan aan toegevoegd. Dan schoot dat wat overbleef naar beneden toe wortel en droeg naar boven toe vrucht.
32. Want vanuit Jeruzalem zal een rest die vanaf de berg Sion ontsnapt is uitgetrokken zijn, de ijver van JHVH der legerscharen zal dit bewerkt hebben.'
33. Daarom zei JHVH ook tegen de koning van Assyrië: 'Hij zal deze stad niet binnengekomen zijn en er geen pijl naartoe geschoten hebben, geen schild zal ertegenover gestaan hebben en hij zal er geen belegeringstoren tegenover opgeworpen hebben.
34. Langs de weg waarlangs hij er naartoe trok zal hij teruggekeerd zijn, deze stad zal hij niet binnengekomen zijn,' profeteert JHVH.
35. 'Want ik verdedigde deze stad, om haar voor mijzelf te redden, ook omwille van mijn dienaar David.' (S)
36. Toen is de engel van JHVH vertrokken en heeft honderdvijfentachtigduizend man uit het Assyrische legerkamp doodgeslagen. Als zij 's morgens vroeg zijn opgestaan zien zij dat het allemaal dode lijken zijn.
37. Daarom is de hoofdschenker van de koning van Assyrië weer vertrokken en heeft in Nineve gewoond.
38. Op een keer als hij in de tempel van zijn god Nisroch (grote adelaar) aan het bidden is, is het gebeurd dat zijn zonen Adramelech (scheidsrechter) en Sharezer (prins van vuur) hem met het zwaard doodsloten. Zij ontsnapten naar het land Ararat (de vloek gekeerd) en zijn zoon Essar-haddon (Assur heeft een broer) is koning in zijn plaats geworden. (S)

Jesaja 38.

(H) Hizkia op sterven en weer gezond gemaakt.

1. In die dagen werd Hizkia doodziek en de profeet Jesaja, de zoon van Amos, is bij hem gekomen en heeft tegen hem gezegd: 'JHVH zei dit: 'Draag het bevel over uw familie over, want u sterft en zult niet lang meer geleefd hebben.''
2. Toen heeft Hizkia zijn gezicht naar de muur gekeerd en dit tot JHVH gebeden:
3. 'Ik smeek U JHVH, herinner nu dat ik waarachtig voor Uw aangezicht wandelde, met heel mijn hart en het goede dat ik in Uw ogen deed,' hierna heeft Hizkia hevig gehuild. (S)
4. Toen is het gebeurd dat het Woord van JHVH naar Jesaja komt en zegt:
5. 'Dit besprak u, gaande naar Hizkia: 'Dit zei JHVH, de God van uw voorvader David: 'Ik hoorde uw gebed en zag uw tranen, kijk ik ben er, ik voeg vijftien jaar aan uw dagen toe.
6. Uit handen van de koning van Assyrië zal ik u en deze stad bevrijd hebben, dan was ik een bescherming voor deze stad.
7. En dit is het teken van JHVH over u dat JHVH dit woord dat Hij sprak gedaan zal hebben.
8. Kijk ik ben er, ik zal de schaduw op de traptreden, waar de voetstappen van Achaz geplaatst werden, met de zon terugzetten, tien treden zullen teruggezet zijn.''' Dus is de zon tien treden teruggetreden op de treden waarover hij al ondergegaan was. (S)

[\(H\) Het gebed van de zieke Hizkia in doodsstrijd.](#)

9. (Dit is) door Hizkia, de koning van Juda opgeschreven als hij ziek is en herstellende van zijn ziekte:
10. 'Tijdens mijn dagen van stilte zei ik: 'Laat mij maar naar de poorten van het dodenrijk gegaan zijn want ik werd ter verantwoording geroepen over mijn overvloed aan jaren.'
11. Ik zei: 'Ik zal Jah niet gezien hebben, Jah in het land van de levenden, ik zal geen mens meer gezien hebben en in het verblijf van de doden rusten.'
12. Mijn tijd ging voorbij, ze werd als een nomadentent van mij afgenomen, als de wol op de spinspoel heeft Hij mijn leven afgesneden. 'Of zult U in een dag en een nacht vrede met mij gesloten hebben?''
13. 's Ochtends was het onveranderd, daarna heeft Hij, als een leeuw, mijn lichaam volledig aan stukken gebroken. 'Of zult U toch vrede met mij gesloten hebben, in een dag en een nacht?'
14. Ik heb als een kwetterende vogel getijlpt, ik heb als een duif gekoerd, de trots van mijn ogen viel neer, 'Heer toch, angst overmant mij, stel U toch borg voor mij!'
15. Wat zal ik nog gezegd hebben? Want Hij sprak en Hij handelde, al jaren heb ik met verbitterde ziel gestreden.
16. 'O Heer, is dit dan het leven geweest, is dit alles wat mijn geest doet leven? U heeft mij toch gezond gemaakt, herstel mijn leven!'
17. Kijk, tot vrede werd mijn bitterheid bitterder, U hechtte zich dan ook aan mijn ziel, er is nog geen graf, want U wierp al mijn zonden achter Uw rug.
18. Want het dodenrijk zal U niet gedankt hebben, of de dood U geprezen hebben, zij die in de groeve afdalen zullen niet op Uw waarheid gehoopt hebben.
19. De Levende! De Levende! Zo zal ik U vandaag gedankt hebben, de Vader heeft Zijn zonen de waarheid bekendgemaakt!'
20. Want JHVH is mij tot redding, daarom zullen wij alle dagen van ons leven liedjes op mijn snaarinstrument gespeeld hebben, in het huis van JHVH.'
21. En Jesaja heeft gezegd: 'Men moet een vijgenkoek op de zweer gelegd hebben en deze erover uit gewreven hebben, dan zal hij in leven gebleven zijn.'
22. En Hizkia heeft gezegd: 'Waarom is dit teken? Dat ik omhoog naar het huis van JHVH gegaan zal zijn?' (S)

Jesaja 39.

1. In die tijd stuurde Merodach Baladan (de weerspanning heeft een zoon gekregen), de zoon van Baladan (zijn heer is Bel), de koning van Babel brieven en een cadeau naar Hizkia, omdat hij gehoord heeft dat hij ziek was en weer aangesterkt is.
2. Hizkia is blij met hun komst geweest en hij heeft hen zijn huis met de schatten laten zien, het zilver en het goud, de specerijen en de kostbare olie en ook heel zijn wapendepot, alles wat onder zijn schatten gerekend werd, er was niets dat Hizkia hen niet in zijn huis of in heel zijn koninkrijk liet zien.
3. Toen is de profeet Jesaja naar koning Hizkia toe gegaan en heeft tegen hem gezegd: 'Wat zeiden

- deze mannen en waarvandaan zijn zij naar u toe gekomen?' En Hizkia heeft geantwoord: 'Zij kwamen uit een ver land naar mij toe, uit Babylon.'
4. Toen heeft hij gezegd: 'Wat zagen zij in uw huis?' En Hizkia heeft gezegd: 'Alles wat zich in mijn huis bevindt zagen zij, er is niets van mijn schatten dat ik hen niet liet zien.'
5. Toen heeft Jesaja tegen Hizkia gezegd: 'Luister naar het Woord van JHVH der legerscharen:
6. 'Kijk, de dagen komen dat alles wat zich in uw huis bevindt naar Babel weggedragen wordt, zelfs dat wat uw voorvaders tot op deze dag verzamelden, het Woord zal niet achtergebleven zijn,' zei JHVH.
7. 'De zonen die uit u voortgekomen zijn en die u grootgebracht heeft zullen zij meegenomen hebben en zij werden dan eunuchs in het paleis van de koning van Babel.'
8. En Hizkia heeft tegen Jesaja gezegd: 'Wat het Woord van JHVH via u sprak is verstandig,' en heeft erbij gedacht: 'Want in mijn dagen zal er toch vrede en stabiliteit geweest zijn.' (P)

Jesaja 40.

[\(P\) Oproep om goed nieuws te brengen; tekst 1](#)

1. 'Houd moed! Houd moed mijn volk!' Heeft uw God gezegd.
2. 'Spreek tot het hart van Jeruzalem en roep haar toe dat haar strijd voltooid werd en de prijs voor haar schuld betaald werd, want zij ontving het dubbele voor al haar zonden uit de Hand van JHVH.' (S)
3. Een stem in de woestijn schreeuwt uit: 'Maak de weg richting JHVH schoon, maak in de woestijn een rechte snelweg voor onze God.'
4. Elke kloof zal opgehoogd zijn, en elk gebergte en elke heuvel verlaagd, dan werd het knollenveld tot een vlakte en het onbegaanbare terrein tot een vallei.'
5. Dan werd de heerlijkheid van JHVH geopenbaard, en zag alle vlees dat gezamenlijk, de Mond van JHVH beloofde het. (S)
6. Een stem zegt: 'Roep het uit!' En iemand antwoordde: 'Wat zal ik geroepen hebben?' Alle vlees is als gras en al haar goedheid als een bloem in het veld.'
7. Het gras verdorde, de bloem verschrompelde, omdat de Adem van JHVH daarover blies. Natuurlijk is het volk als gras.
8. Het gras verdorde, de bloem verschrompelde, maar het Woord van onze God zal voor eeuwig standgehouden hebben. (S)

[\(P\) Het loon van JHVH, Zijn kudde](#)

9. Bestijg het hooggebergte goed nieuws bringend aan Sion, verhef met kracht uw stem goed nieuws bringend aan Jeruzalem, u zult niet bang geweest zijn, zeg tegen de steden van Juda: 'Zie God!'
10. Kijk, de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) zal als een sterk man binnengekomen zijn, Zijn Arm regeert, Zijn huurloon is bij Hem en Zijn beloning staat Hem voor ogen.
11. Als een Herder zal Hij Zijn kudde geweid hebben en de lammetjes met Zijn Arm verzameld hebben,

tegen Zijn borst zal Hij hen gedragen hebben, en de zogenden zal Hij gevoerd hebben.’ (S)

Mogelijke alternatieve profetische vertaling vers 1 t/m 11.

(P) Oproep tot berouw; tekst 2

1. ‘Heb berouw! Heb berouw mijn volk!’ Heeft uw God gezegd.
2. ‘Beloof het hart van Jeruzalem en roep haar toe dat de hele legerschare geoogst werd, dat haar huwelijksgemeenschap aanvaard werd, want zij ontving het dubbele voor al haar zonden uit de Hand van JHVH.’ (S)
3. Een stem roept uit zijn mond: ‘Bekeer u richting JHVH, maak het ruilobject een rechtvaardige snelle doorgang tot onze God.
4. Elke trots zal weggevaagd zijn, en alles wat opdoemt en alles wat Gibeans is (ontuchtig) vernederd, dan werd de bedrieger een oprechte en werden samenzweringen doorbroken.’
5. Dan werd de heerlijkheid van JHVH geopenbaard, en zag iedereen die het nieuws bracht dat gezamenlijk, de Mond van JHVH beloofde het. (S)
6. Een stem zegt: ‘Roep het uit!’ En iemand antwoordde: ‘Wat zal ik geroepen hebben? ‘Alle nieuws is als trompetgeschal en al haar schande als iets schitterends dat zich verspreidt.’
7. Het trompetgeschal verstomde, het schitterende was dwaas, omdat de Geest van JHVH daarover blies. Natuurlijk is het volk als trompetgeschal.
8. Het trompetgeschal verstomde, het schitterende was dwaas, maar het Woord van onze God zal voor eeuwig opgestaan zijn. (S)

(P) Het loon van JHVH, Zijn helpers

9. Verschijn hoog opdoemend in het vlees aan Sion (de verdorde plaats), offer met energie uw lichthartigheid in het vlees voor Jeruzalem (waar vrede geleerd wordt), u zult niet bang geweest zijn, zeg tegen de waakzamen van Juda (lofprijzing): ‘Zie God!
10. Kijk, de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) zal met sterke overmacht binnengekomen zijn, Zijn Arm regeert, Zijn huurloon is bij Hem en Zijn beloning staat Hem voor ogen.
11. Als een vriend van de Koning zal Hij Zijn helpers geweid hebben en de bevleken met Zijn Arm weggenomen hebben, in zijn innerlijk zal Hij hen vergeven hebben, en wie verkeerd handelde zal Hij rust gegeven hebben.’ (S)

(H) Wie is JHVH?

12. Wie mat het water met Zijn holle hand en hield de hemel in evenwicht met Zijn handbreedte? Wie berekende het stof van de aarde met een drievoudige maat, woog de bergen op een weegschaal en hield de heuvels in de balans?
13. Wie mat JHVH Zijn Geest toe en welke man zal Zijn plan bekend gemaakt hebben?
14. Wie gaf Hem raad? Wie heeft Zijn weg onderwezen en begrepen, wie heeft Hem kennis bijgebracht en een verstandige levenswijze geleerd?
15. Kijk, samenlevingen waren als een druppel aan een emmer, als een stofje aan de weegschaal zullen de continenten opgetild zijn.

16. De Libanon (witte steen) kan niet genoeg verbranden en er zijn niet genoeg dieren voor het brandoffer. (S)

17. Alle samenlevingen waren uiterst nietig ten opzichte van Hem.
18. Wie zal er met God te vergelijken zijn? Wie kan iets gemaakt hebben dat op Hem lijkt?
19. Een kunstenaar die een afgodsbeeld goot, het met goud heeft bekleed en er een zilveren ketting voor smeedt?
20. De arme die een offergave heeft uitgekozen en zich eraan overgaf, aan dat stuk hout dat niet rot en door een vaardig kunstenaar is uitgezocht, dat rechtop staat alsof het niet te overwinnen is?
21. Heeft u het dan niet geweten? Heeft u het niet gehoord? Is het u vanaf het begin niet bekendgemaakt? Begreep u de grondlegging van de aarde dan niet?
22. Hij bewoont geheel het rond van de aarde, ja haar bewoners zijn als sprinkhanen. Hij spant de hemel strak als een fijngeweven doek, heeft haar als een tent om in te wonen uitgespannen.
23. Hij laat machthebbers met lege handen staan en de bestuurders op aarde zijn nietig.
24. Nauwelijks werden zij geplant, nauwelijks werden zij gezaaid en nauwelijks schoot hun stek wortel in de aarde of Hij blies over hen, zullen zij verdroogd zijn en zal de storm hen als kaf weggevoerd hebben. (S)
25. ‘Met wie zult u mij vergelijkt hebben, wie zal aan mij gelijk geweest zijn?’ Zegt de Heilige.
26. Richt uw ogen omhoog en kijk! Wie schiep deze hoeveelheid hemels leger en leidt deze uit, Hij heeft ze allemaal bij naam genoemd, een gigantisch grote en krachtige menigte waarvan niemand ontbrak. (S)

27. ‘Wat?’ zal Jakob gezegd hebben en Israël gesproken hebben, ‘mijn weg was voor JHVH verborgen, in de rechtszaak zal God zich tegenover mij gesteld hebben!’
28. Wist u dan niet en hoorde u niet dat God, de eeuwige JHVH, de Schepper van de complete aarde, nooit moe en uitgeput geraakt zal zijn en dat Zijn verstand ondoorgroendelijk is?
29. Hij Die de vermoeide sterkt en de energie van de krachteloze vermenigvuldigd zal hebben.
30. Jongeren zullen moe en uitgeput geraakt zijn van hun zwoegen, jonge mannen zullen zeker gestruikeld zijn en zich zwak gevoeld hebben.
31. Maar zij die smachtend uitzien naar JHVH zullen hun energie vernieuwd hebben, zij zullen op arendsvleugels voor Hem verschenen zijn, als zij gerend zullen hebben, dan zullen zij niet uitgeput geraakt zijn, als zij gelopen zullen hebben, dan zullen zij niet afgemat geraakt zijn. (P)

Jesaja 41.

(P) JHVH redt Jakob en voert een rechtszaak tegen de afgodendienaars

1. ‘Zwijg stil voor mij continenten! Naties zullen hun energie vernieuwd hebben. Zij zullen genaderd zijn en beloften gedaan hebben, zij zullen samen voor het gerechtsoordeel gebracht zijn.
2. Wie deed de Rechtvaardige uit het oosten ontwaken, zal Hem aan mijn voeten geroepen

- hebben, zal Hem tegenover de samenlevingen geplaatst hebben en koningen aan Hem onderworpen hebben? Wie zal hen overgeleverd hebben aan het stof met Zijn zwaard en als kaf met Zijn macht verstrooid hebben?
3. Hij zal hen achtervolgd hebben, zal voorspoedig voortgegaan zijn, Zijn voeten zullen de platgetreden paden niet belopen hebben.
 4. Wie voorzag en maakte van aanvang alle generaties, wie roept hen? Ik JHVH, de Eerste en de Laatste, ik ben het.
 5. De continenten aanschouwden het met angst, de uiteinden van de aarden zullen gebeefd hebben, zij naderden en zullen dichterbij gekomen zijn.
 6. De een zal de ander daarbij te hulp gekomen zijn en zal tegen zijn naaste gezegd hebben: 'Wees sterk!'
 7. De kunstenaar zal juist de smelter bemoedigd hebben, wie met de hamer plet juist degene die op het aanbeeld slaat en zegt: 'Het is uitstekend!' Hij spijkt het vast zodat het niet gewankeld zal hebben.' (S)
 8. 'Maar u O Israël, mijn dienaar, Jakob die ik uitkoos, nakomeling van Abraham, mijn geliefde.
 9. Ik toonde mijn kracht tot aan de uiteinden van de aarde, vanuit haar uithoeken riep ik u en zal ik gezegd hebben: 'U bent mijn dienaar die ik uitkoos en niet verwierp.'
 10. U zult niet bang geweest zijn want ik ben met u, u hoeft niet angstig rondgekeken te hebben, want ik ben uw God. Ik maakte u sterk, ook hielp ik u en greep u vast met mijn rechtvaardige Rechterhand.
 11. Iedereen die kwaad op u is zal beschaamd gestaan hebben en te schande gemaakt zijn, zij zijn niets waard en zullen de rechtszaak verloren hebben.
 12. U zult hen gezocht en niet gevonden hebben, zij die met u twisten zullen er niet meer geweest zijn, zij die u bestrijden zullen omgekomen zijn.
 13. Ik, uw God JHVH neem u bij de hand en zeg u: 'U zult niet bang geweest zijn, ik hielp u.' (S)

(G) Jakob is als een scherpe dorsslede.

14. 'U zult niet bang geweest zijn, moederworpje Jakob, mensen van Israël ik hielp u,' profeteert JHVH uw lossen, de Heilige Israëls.
15. Kijk! Ik maakte u tot een nieuwe scherpe dorsslede, overheersend, tweesnijdend. U zult er bergen mee gedorst hebben en u zult er heuvels mee verpletterd hebben, u zult ze als kaf gemaakt hebben.
16. U zult hen (als water) uitgegoten hebben en de Geest zal hen weggevoerd hebben, als een wervelwind zult u hun ploegschaar aan stukken geslagen hebben, en u zult zich verheugd hebben in JHVH, de Heilige Israëls zult u geroemd hebben.' (P)

(P) Voor Israël maakt JHVH de woestijn tot een tuin.

17. 'De arme en hulpeloze zoekt water en vindt niets, zijn tong was uitgedroogd van de dorst. Ik JHVH zal hen geantwoord hebben, de God van Israël zal hen niet losgelaten hebben.
18. Ik zal op kale hoogten rivieren ontsprongen doen hebben, fontein te midden van valleien. De woestijn zal ik tot een waterplas gemaakt hebben en het droge land tot waterbronnen.

19. Ik zal in de woestijn ceder, acacia, mirt en olijfboom voortgebracht hebben, in de wildernis bukspalm en taxus tezamen planten.
20. Zodat zij deze tekens gezien zullen hebben, begrepen en samen overlegd zullen hebben dat de Hand van JHVH dit deed en de Heilige Israëls dit schiep.' (P)

(H) De waardeloze afgoden kunnen niets voorspellen.

21. 'U zult uw geschil aan mij voorgelegd hebben,' heeft JHVH gezegd. 'Kom dichterbij met uw argumenten,' heeft Jakobs Koning gezegd.
22. 'Laat ze dichterbij gekomen zijn en ons precies verteld hebben wat er gebeurd zal zijn, openbaar hoe het oorspronkelijk zit, dan zullen wij het ter harte genomen hebben en te weten gekomen zijn waarnaar dat uiteindelijk leiden zal.
23. Maak toch bekend wat hierna komt zodat wij geweten zullen hebben dat u goden bent. Ja, door zo goed of zo slecht gehandeld te hebben dat wij angstig rondgekeken zullen hebben en het samen aanschouwd zullen hebben.
24. Kijk, u bent niets en uw werk is waardeloos, gruwelijk is hij die u verkozen zal hebben.'

(P) Het hoofd uit het noorden, Hij komt uit het oosten.

25. 'Ik ontwaakte Hem uit het noorden. Vanuit het oosten, waar de zon opkomt, zal Hij gekomen zijn en mijn Naam verkondigd hebben. Hij zal heersers als modder overrompeld hebben, zoals een pottenbakker de klei vertrapt zal hebben.
26. Wie kondigde het vanaf het begin aan, zodat wij het geweten zullen hebben? Of van oudsher, zodat we gezegd zullen hebben: 'Hij is de Rechtvaardige!' Toch maakt niemand het bekend, en toch merkt niemand het op! Heeft ook maar iemand het opgemerkt? En toch geeft niemand gehoor aan wat is gezegd.
27. Kijk als eerste naar Sion! Kijk naar hen! Ik zal iemand aan Jeruzalem gegeven hebben die ik het goede nieuws toevertrouw.
28. Dan zal ik gekeken hebben en is er niemand. Vanuit hen is er dan ook geen raadgever waardoor ik hen (terug)gevraagd zou hebben en zij teruggekeerd zouden zijn naar mijn Woord.
29. Kijk, zij zijn allemaal slecht, hun werk leidt tot niets, als de wind zijn hun gruwelijke gegoten beelden.' (P)

Jesaja 42.

1. 'Kijk mijn Dienaar, ik zal Hem bevestigd hebben. Mijn Gekozenen in Wie mijn ziel behagen had. Ik vertrouwde mijn Geest aan Hem toe. Hij leidt de samenlevingen uit naar het gerechtsoordeel.
2. Hij zal niet geschreeuwd hebben, zich niet verheven hebben en Zijn stem niet in het openbaar laten horen.
3. De geknakte rietstengel zal Hij niet afgebroken hebben en de walmende vlaspit zal Hij niet uitgedoofd hebben. Waarheid en recht zal Hij voor de dag gebracht hebben.
4. Hij zal niet verzwakt zijn en niet gebroken zijn totdat Hij rechtvaardigheid op aarde gebracht zal hebben. De continenten zullen op Zijn onderwijzing gewacht hebben.' (P)

5. Dit zei God JHVH Die de uitgestrekte hemelen schept en de aarde met al haar nakomelingen uitbreidt, Die de mensen erop hun intelligente levensadem gaf, een geest voor hen om in te wandelen:
6. 'Ik JHVH riep U tot rechtvaardigheid en zal Uw hand gesteund hebben, U bewaard hebben, U als een verbond voor het volk en als een licht voor de samenlevingen aangesteld hebben.
7. Om blinden de ogen te openen, om gevangenen uit de gevangenis naar buiten te brengen, uit de onderwereld hen die opgesloten in de duisternis wonen.
8. Ik ben JHVH, dat is mijn Naam. mijn heerlijkheid zal ik aan geen ander gegeven hebben of mijn lofzang aan afgodsbeelden.
9. Kijk, de Eerste kwam, ik maak het nieuwe bekend, voordat het zich ontvouwd zal hebben zal ik het u laten weten.' (P)

(P) JHVH voert oorlog tegen de afgoderij.

10. Zing JHVH een nieuw lied, loof Hem vanaf de uitersten van de aarde, in de diepe zee, ook de massale bewoners van de continenten.
11. De woestijn en haar steden zullen opgestaan zijn, de dorpen met de bewoners van Kedar (het duister), de bewoners van de Rots zullen het uitgejubeld hebben, het vanaf de bergtoppen uitgeroepen hebben:
12. Zij zullen JHVH verheerlijkt hebben en Zijn lof aan de continenten bekend gemaakt hebben.
13. JHVH zal als een sterk strijder opgetrokken zijn, als een man ten oorlog zal Hij Zijn woede aangewakkerd hebben, Hij zal de overwinningskreet aangeheven hebben, ja een schreeuw geslaakt hebben, over Zijn vijanden zal Hij zich machtig getoond hebben. (S)
14. 'Ik zweeg van oudsher, ik heb mij stilgehouden, ik heb mijzelf beheerst, als een barende zal ik het uitgeschreeuwd en uitgepuft hebben en verenigd zal ik vermorzeld hebben.
15. Ik zal bergen en offerhoogten door droogte verwoest hebben, alle planten zullen verdord zijn, van waterstromen maakte ik continenten en de plassen zullen opgedroogd zijn
16. Ik bracht de blinden op een weg die zij niet kenden. Paden waarvan zij niet wisten zullen zij afgelopen zijn. Ik zal de duisternis voor hun ogen tot licht gemaakt hebben, en de kronkelpaden recht door zee. Deze dingen deed ik voor hen en verliet hen niet.
17. Zij keerden beschaamd terug en zullen zich beschaamd geschaamd hebben, zij die op gesneden beelden vertrouwen, die tot gegoten beelden zeggen: 'U bent onze goden.'" (S)

(P) Over de dove en blinde dienaren van JHVH

18. 'Doven hoor toch en blinden zie toch! Kijk om te zien!
19. Wie is er niet blinder dan mijn dienaren? Of dover dan de boodschappers die ik zend? Is iemand zo blind als hij die in vrede leeft, ja zo blind als de dienaar van JHVH?
20. U ziet veel maar zult niet gewaakt hebben, de oren staan open maar zullen niet gehoorzaam geweest zijn.'

(HP) Gods toorn over Jakob vanwege zijn ongehoorzaamheid aan het recht en de wet van God.

21. JHVH verlangde naar het doel van Zijn rechtvaardigheid, Hij heeft de wet (Torah) aanzien gegeven en haar majestueus gemaakt.
22. Maar het volk is beroofd en geplunderd, in kerkers verstrikt. Iedereen is opgesloten in de onderwereld waar zij zich schuilhielden. Zij werden tot prooi, is er dan geen verlosser? Tot buit, is er dan niemand die zegt: 'Geef terug?'
23. Wie onder u zal hiernaar geluisterd hebben? Zijn belangstelling zal gewekt zijn en hij zal naar het vervolg geluisterd hebben.
24. Wie gaf Jakob aan plundersaars over, en Israël aan rovers? Is dat JHVH niet? Tegen wie wij zondigden? Want zij snakten niet naar Zijn levenswijze en gehoorzaamden Zijn onderwijzingen niet.
25. Daarom zal Hij Zijn toorn en woede over hen uitgelopen hebben en een leger ten oorlog. Het zal hem van alle kanten in brand gestoken hebben en nog begreep hij het niet, het zal hem verteerd hebben en nog zal hij het niet in zijn hart gesloten hebben. (P)

Jesaja 43.

(PG) JHVH verzamelt en beschermt alle zonen van Jakob die Zijn Naam dragen tegen overstroming en het vuur.

1. Maar vanaf nu zei JHVH, uw Schepper Jakob en uw Vormer Israël: 'U zult niet bang geweest zijn want ik kocht u vrij, ik riep u bij uw naam, u bent van mij.
2. Als u het water overgestoken zult zijn, dan ben ik bij u en als u door de rivier gaat zal zij u niet weggespoeld hebben. Als u door het vuur gewandeld zult hebben, dan zult u niet verbrand geweest zijn en de vlammen zullen u niet verteerd hebben.
3. Want ik ben JHVH, uw God, de Heilige Israëls, uw Redder (Yasha). Ik gaf Egypte (de grenspost), Ethiopië (zwart) en Seba (wijn) als losprijs in plaats van u.
4. Want u was waardevol in mijn ogen, u werd hooggeëerd en ik had u lief. Ik zal Adam in uw plaats gegeven hebben en de naties in ruil voor uw ziel.
5. U zult niet bang geweest zijn omdat ik bij u ben. Uw nakomelingen zal ik vanaf de zonsopgang meegebracht hebben, en tot aan de zonsopgang zal ik ze verzameld hebben.
6. Tegen het noorden zal ik gezegd hebben: 'Geef op!' Tegen het zuiden: 'Houd niet tegen! Breng mijn zonen van ver en mijn dochters van de uiteinden der aarde!'
7. Iedereen die mijn Naam draagt, die ik voor mijn heerlijkheid schiep en vormde, ja waarlijk tot stand bracht.'

(HP) JHVH is zelf het bewijs dat Hij de voornaamste is.

8. 'Leid het blinde volk naar buiten want er bestaan ogen, en ook de doven want er bestaan oren voor hen.
9. Alle samenlevingen werden eensgezind verzameld, de volken zullen verzameld zijn. Wie onder hen zal dit aangekondigd hebben? Of de Eerste voor ons aangekondigd hebben, laat ze hun getuigenis gegeven hebben en ze zullen gelijk gehad hebben,

- dan zullen zij het aangehoord hebben en gereageerd hebben: 'Het is waar.'
10. U bent mijn getuigen,' profeteert JHVH, 'en mijn dienaar die ik uitkoos, zodat u het geweten zult hebben, in mij geloofd zult hebben en begrepen zult hebben dat ik het ben. Voor mij werd er geen god geformeerd en na mij zal er geen geweest zijn.' (S)
11. 'Ik, ik ben JHVH en buiten mij is er geen Messias.
12. Ik ben de aankondiger, ik redde ook, ik kondigde het ook aan, er is dan ook geen verstrooiing onder u, en ú bent mijn getuigen,' profeteert JHVH, 'en ik ben God!
13. Ook vandaag ben ik het, is er iemand die uit mijn Hand redt? Ik zal gewerkt hebben en wie zal zich ertegen gekeerd hebben?' (S)

(P) JHVH schept iets nieuws, een vruchtbare woestijn, een volk dat Zijn lof verkondigt.

14. Dit zei uw Losser JHVH, de Heilige Israëls: 'Met het oog op u stuurde ik ze weg naar Babylon en liet ze allemaal naar de gevangenis afdalen, ook de Chaldeeën (groeiers) in hun bejubelde schepen.
15. Ik ben JHVH, uw Heilige, de Schepper Israëls, uw Koning.' (S)
16. Dit zei JHVH, Die een weg door de zee maakt, door machtige wateren een pad:
17. 'Wie levert ruiters en paarden uit, samen een gewelddadig leger? Zij zullen rust gevonden hebben en niet meer zijn opgestaan, zij doofden uit, als een lont gingen ze uit.
18. U zult niet meer aan de zaken uit het verleden gedacht hebben, u zult geen belangstelling gehad meer hebben over hoe het vroeger was.
19. Kijk ik ben er, ik maak iets nieuws, nu zal het ontkiemd zijn, zult u het niet opgemerkt hebben? Ja, ik zal in de wildernis een weg aangelegd hebben en rivieren in de woestijn.
20. Wat in het veld leeft zal mij geëerd hebben, de Tanniyn (zeedragen) en de dochters van de vale gier (de dochters die op hun prooi wachten), omdat ik water in de wildernis gaf, rivieren in de woestijn, om mijn volk, mijn uitverkorenen te drinken te geven.
21. Dit volk gaf ik vorm, zij zullen mijn lof verkondigd hebben.' (S)

(P) Opstandig Jakob wordt verbannen.

22. 'Maar mij riep u niet aan Jakob, want u werd moe van mij Israël.
23. U bracht mij geen lammetjes voor het brandoffer, met uw offers eerde u mij niet. Ik dwong u niet om mij met uw spijsoffers te dienen en ook vermoede ik u niet met reukwerk.
24. Met uw geld kocht u geen kalmus (of bezit) voor mij. En uw vette slachtoffers deden mij geen (bloed) drinken. Daarentegen liet u mij werken voor uw zonden en vermoede u mij met uw onrecht.' (S)
25. 'Ik, ik ben Hij Die uw overtredingen uitdelg omwille van mijzelf en uw zonden zal ik niet in herinnering gehouden hebben.
26. Herinner mij er maar aan en laten wij dan samen voor het gerecht verschenen zijn, maak uw balans op zodat u gerechtvaardigd zult zijn.

27. Uw voorvaders zondigden en uw bemiddelaars kwamen tegen mij in opstand.
28. Daarom zal ik de leiders van het heiligdom ontheiligd hebben en ze in de ban gedaan hebben, Jakob en Israël geef ik over aan de smaad.' (S)

Jesaja 44.

(P) De nakomelingen van Gods dienaar Jakob ontvangen Zijn Geest.

1. 'En luister nu mijn dienaar Jakob, met Israël dat ik uitkoos.'
2. Dit zei JHVH, uw Maker en Formeerder, vanaf de moederschoot zal Hij u geholpen hebben: 'U zult niet bang geweest zijn mijn dienaar Jakob, en Jeshurun (de oprechte) die ik uitkoos.
3. Op een dorstige plek zal ik water uitgegoten hebben en waterstromen op het droge land. Ik zal mijn Geest over uw nakomelingen uitgegoten hebben en mijn zegen op uw nageslacht.
4. Dan ontsproten zij tussen het gras, als populieren aan waterstromen.
5. De een zal gezegd hebben: 'Ik ben van JHVH,' de ander luistert naar de naam 'Jakob' en weer een ander zal JHVH op zijn hand geschreven hebben en zal naar de koosnaam 'Israël' geluisterd hebben.' (P)

(HP) Afgoden zijn het werk van mensen en niets tegenover de Schepper JHVH, toch vergeeft Hij als u terugkeert.

6. Dit zei JHVH, de Koning van Israël en zijn Verlosser, de Heer van de hemelse legerscharen: 'Ik ben de Eerste en ik ben de Laatste, naast mij is er geen god.
7. Wie als mij is moet dat verkondigd hebben, het bekend gemaakt hebben en voor mij op een rijtje gezet hebben, dat ik van oudsher een volk vormgeef, en de zaken van de toekomst, ja wat te gebeuren staat moet bekend gemaakt zijn!
8. U zult niet verschrikt en niet bang geweest zijn. Liet ik het niet vanaf het begin horen en verkondigde dit? En u bent mijn getuigen, is er een God naast mij? Ja, niemand die ik kende is zo'n rots.
9. Zij die gesneden beelden vormgeven, ze zijn allemaal vals en hen te begeren is waardeloos en hun getuigen zullen niet te zien en niet te onderscheiden geweest zijn, hun doel is dat zij beschaamd gestaan zullen hebben.
10. Wie vormde er ooit een god of stelde een gesneden beeld op behalve om er baat bij te hebben?
11. Let op, al zijn vereerders zullen zich geschaamd hebben. Het vakmanschap ervan is van mensen, zij zullen allemaal met vrees opgestaan zijn, samen zullen zij beschaamd geweest zijn.
12. Hij die het ijzer met een bijtel bewerkte, het in de sintels legt en met een hamer vormgegeven heeft. Het is door de kracht van zijn arm gemaakt. En toen hij hongerig was en geen energie meer gehad heeft, dronk hij dan geen water wanneer hij moe geworden is?
13. Hij sneed het hout, strekte het meetlint, heeft het met een potlood afgetekend, hij heeft het met de schaaft geconstrueerd en met een passer afgetekend, en heeft het naar het beeld van een mens gemaakt, naar de pracht van een mens, om in een tempel te wonen.

14. Hij hakt ceders voor hem om, heeft cipressen en eiken genomen, de sterke bomen uit het bos. Hij plantte een pijnboom en de regen heeft die laten groeien.
15. Een mens brandde hem weer op. Hij heeft ervan genomen en is warm geworden, ja hij heeft hem aangestoken en bakte brood, ja hij heeft er ook een god van gemaakt en zich ervoor neergebogen, hij vormde er een gesneden beeld van en is er in aanbidding voor neergeknield.
16. De helft verbrandde hij in het vuur, op de andere helft heeft hij het vlees geroosterd en is voldaan geraakt, ja hij heeft zichzelf opgewarmd en gezegd: 'Ah, ik keek naar het vuur en wat werd ik lekker warm!'
17. Van het resthout maakte hij een god, zijn eigen gesneden evenbeeld. Hij heeft zich er in aanbidding voor neergeknield, zich ervoor neergebogen, er tegen gebeden en gezegd: 'Verlos mij want u bent mijn god.'
18. Zij wisten niets en merkten niets want hun ogen waren geverfd en hun harten begrijpen niets.
19. Niet één heeft iets aan zijn hart teruggegeven, niet één heeft de kennis of het inzicht om te zeggen: 'De helft verbrandde ik in de haard en op haar kolen bakte ik brood, ik heb er vlees op geroosterd en van de rest heb ik iets gruwelijks gemaakt. Zou ik mij dan voor een uitgegroeide boom neergebogen hebben?'
20. Voedt een hart zich dan met as? Bedrogen geworden boog hij zich neer, hij zal zijn eigen ziel er niet mee gered hebben en hij zal (toch) niet gezegd hebben: 'Is het dan geen leugen die ik in mijn rechterhand draag?' (S)
21. Blijf hieraan denken Jakob en Israël, want u bent mijn dienaar. Ik vormde u als mijn dienaar Israël, ik zal u niet vergeten zijn.
22. Ik poetste uw overtredingen als een donkere wolk weg en uw zonden als een wolk. Keer naar mij terug, want ik verlostte u.'
- (P) JHVH scheidt en herbouwt alles door Zijn Denaar Cyrus.
23. Juich hemelen, want JHVH deed dit! Schreeuw het uit diepten van de aarde, breek uit in gejuich O bergen, in lofprijs O woud en elke boom erbinnen, want JHVH verlostte Jakob en zal Zijn grootsheid in Israël laten zien. (P)
24. Dit zei JHVH, vanaf de baarmoeder uw Verlosser en Formeerder: 'Ik ben JHVH die alles maak, die de hemel uitbreidt, ik alleen vertrap de aarde vanuit mijzelf.
25. De tekenen van leugenaars vrijdelend, en Hij Die de waarzeggers voor de gek gehouden zal hebben, en Die hun wetenschap tot dwaasheid vervallen zal doen hebben.
26. Het woord van Zijn dienaar uitvoerend, en de raad van Zijn engelen zal Hij voltooid hebben. Wie zegt tegen Jeruzalem: 'U zult weer bewoond worden,' tot de steden van Juda: 'U zult weer herbouwd worden en vanaf haar puinhopen zal ik u weer op laten staan?'
27. Wie zegt tot de diepte van de oceaan: 'Verdroog! En al uw stromingen zullen eveneens opgedroogd zijn?'
28. Wie zegt tegen Cyrus: 'Mijn herder, hij zal al mijn verlangens volbracht hebben,' en zegt tegen

Jeruzalem: 'U zult herbouwd zijn,' tegen de tempel: 'U zult gegrondvest zijn?' (S)

Jesaja 45.

1. Dit zei JHVH tegen Zijn gezalfde, tegen Cyrus wiens rechterhand ik sterk maakte, waarmee hij de samenlevingen voor zijn aanblik onderwerpt: 'De heupen van koningen zal ik geopend hebben, voor het aanzien van hem zo open als twee deuren, als poorten die niet gesloten zullen worden.
2. Ik zal voor u uit gegaan zijn, wat trots opgezwollen is effen gemaakt hebben, deuren van koperbrons met de grond gelijk gemaakt hebben, ijzeren grendels verbroken hebben.
3. Ik gaf de schatten van de duisternis aan u over, de verborgen schatten van haar schuilplaats, zodat u geweten zult hebben dat ik JHVH ben, Die u bij de Naam van de God van Israël noem.
4. Omwille van mijn dienaar Jakob en Israël die ik uitkies zal ik u bij die Naam genoemd hebben en zal ik u die koosnaam gegeven hebben, hoewel u mij niet kende.'

(P) Iedereen zal weten dat alleen JHVH God is.

5. 'Ik ben JHVH. Ik herhaal, buiten mij is er geen god. Ik zal het u laten weten, al kent u mij niet.'
6. Zo zal iedereen, van het oosten tot het westen geweten hebben dat er niemand buiten mij is. Ik ben JHVH en zeg opnieuw: 'Er is niemand!'
7. Ik geef het licht vorm en schep de duisternis. Ik breng vrede tot stand en schep het kwaad. Ik JHVH doe al deze dingen. (S)

8. Hemel hoog, druppel toch neer en wolken laat uw gerechtigheid vloeien. De aarde zal zich geopend hebben en de vrucht van verlossing voortgebracht hebben en samen met gerechtigheid uitgesproten zijn. Ik JHVH schiep dat.' (S)

(G) Wie twist met zijn Schepper is als een potscherf.

9. 'Wee hem die twist met zijn Formeerder. Een potscherf tussen de aardewerken potscherven. Zou klei tot zijn boetseerder gezegd hebben: 'Wat heeft u nu gemaakt?' Of het eindproduct: 'Hij heeft geen handen?' (S)

10. Wee hem die tegen zijn vader zegt: 'Wat heeft u nu verwekt?' Of tegen zijn moeder: 'Waarom heeft u gebarnd?' (S)

(P) JHVH herbouwt door Cyrus.

11. Dit zei JHVH, de Heilige Israëls en haar Formeerder: 'Vraagt u mij naar de komende dingen? Zult u mij over mijn zonen en mijn maaksels bevelen gegeven hebben?'
12. Ik ben de maker van de aarde en schiep de mens daarop. Met mijn handen breidde ik de hemelen uit en voerde bevel over heel haar hemelse leger.
13. Ik ben zijn opwekker door rechtvaardigheid en aan al zijn wegen zal ik leiding gegeven hebben. Hij zal mijn stad herbouwd hebben en mijn ballingen laten gaan, zonder prijs en zonder omkoperij,' zei JHVH der legerscharen. (P)

(P) God zal in u (h)erkend worden.

14. Dit zei JHVH: 'De opbrengst van Egypte (de grenspost), de handel van Ethiopië (zwart) en de

- Sabeeërs (dronkaards), mannen van formaat, zullen naar u toe gekomen zijn. Zij zullen als u geworden zijn, zij zullen u nagevolgd hebben. In boeien zullen zij overgekomen zijn en zich voor u neergebogen hebben, zij zullen u gebeden hebben: 'God is alleen in u,' en herhalen: 'Er is geen andere god.'
15. U bent werkelijk een God Die zich verborgen houdt, de God van Israël, de Messias.'
16. Zij trokken wit weg en stonden er beschaamd bij, zij allen vertrokken beschaamd, de houtsnijwerkers van afgodsbeelden.
17. In JHVH werd Israël gered, een eeuwigdurende redding. U zult zich niet geschaamd hebben of voor eeuwig vernederd zijn. (P)

(P) Door het Woord redt JHVH Israël, verzamel u en overleg met elkaar.

18. Want dit zei JHVH Die God is, de Schepper van de hemelen, Die de aarde formeert en maakt. Hij maakte haar af en schiep haar niet leeg maar formeerde haar om te bewonen: 'Ik JHVH en niemand anders.'
19. Ik sprak niet over de aarde op een geheime en donkere plaats. Ook zei ik niet tegen het nageslacht van Jakob: 'Zoek mij voor niets,' ik JHVH spreek op een eerlijke en open wijze.
20. Verzamel uzelf en kom binnen en kom samen naar voren, vluchtelingen uit de samenlevingen. Zij die hun houten afgodsbeelden dragen wisten van niets, wie tot een god die niet verlost zal hebben bidden.
21. Maak het bekend en leg het voor, u zult samen overlegd hebben. Wie kondigde dit lang geleden aan, wie gaf deze informatie van oudsher? Ben ik het niet, JHVH? Er zijn naast mij geen enkele goden, de Rechtvaardige God en de Messias, niemand behalve mij!
22. Keer u om naar mij en wees verlost alle uiteinden van de aarde, want ik ben God en niemand anders.
23. Ik zwoer bij mijzelf en het werd waarachtig door mijn mond gesproken, het Woord, en Hij zal niet teruggekeerd zijn totdat elke knie zich gebogen zal hebben en elke tong bij mij gezworen zal hebben.
24. 'Alleen in JHVH is mijn waarachtigheid,' zei Hij, 'de macht en de eer komt Hem toe. Allen die kwaad op Hem zijn zullen beschaamd gestaan hebben.'
25. In JHVH zal heel het nageslacht van Israël gerechtvaardigd en geëerd zijn.'

Jesaja 46.

(P) Oproep aan Jakob om zich van de afgoden af te keren naar de échte God.

1. 'De Babylonische Baäl (Bel) knielde neer, Nebo buigt zich. Zijn afgoden bevinden zich op de wilde dieren en het vee, de dingen die u meedraagt zijn een zware belasting, de gebedslast van de uitgeputte.'
2. Zij knielden en zij bogen zich eensgezind neer, hij kon de last niet wegnemen en hun zielen werden vangengenomen. (S)
3. Luister naar mij huis van Jakob en heel de rest van het huis Israël: 'Vanaf de moederschoot draagt u een last en vanaf de geboorte draagt u dat mee.'

4. Tot aan de ouderdom blijf ik dezelfde, tot aan uw grijze haren zal ik u gesjouwd hebben. Ik realiseerde het, ik zal gesjouwd hebben, ik zal gesjouwd en (de last wel) weggenomen hebben.' (S)
5. Met wie wilt u mij vergeleken hebben, wie zal mijn gelijke geweest zijn? Wie is met mij te vergelijken zodat wij ons aan elkaar kunnen meten?
6. Zij die goud uit de buidel rollen, zilver afmeten en het gewogen zullen hebben? Zij moeten een goudsmid ingehuurd hebben, die zal het dan tot een afgod gevormd hebben, voor wie zij zich neergebogen zullen hebben, ja (die zij) aanbeden zullen hebben!
7. Zij zullen deze op hun schouder gedragen hebben, zij zullen deze gesjouwd en op zijn plaats gezet hebben. Daar zal hij dan gestaan hebben en niet meer van zijn plaats geweken zijn, ja zij zullen ernaar geroepen hebben, maar het zal niet geantwoord hebben, deze zal hen niet uit de druk gered hebben.' (S)

(PG) De man van Gods doel komt als een roofvogel uit het oosten.

8. 'Houd dit in gedachten, toon u een man! Overtreders bekeer u vanuit uw hart.'
9. Houd de Eerste van eeuwigheid in gedachten, want ik ben God, ik herhaal, geen god anders dan mij.'
10. Het einde vanaf het begin aankondigend, en van oudsher de dingen die nog niet gedaan waren, sprekend: 'Het doel zal vaststaan. Alles wat ik verlang zal tot stand gebracht zijn!'
11. Die vanuit een ver land in het oosten een (neerschietsende) roofvogel roep, de man van mijn doel. Temeer ik het beloofde, temeer zal ik het laten gebeuren. Ik formeerde het, temeer zal ik het tot stand gebracht hebben. (S)
12. 'Luister naar mij koppigen van hart, ver van rechtschapenheid.'
13. Ik bood u mijn rechtschapenheid aan, mijn redding zal niet ver weg geweest zijn. Ik bracht redding in Sion want Israël is mijn pracht.' (S)

Jesaja 47.

(P) De Babelse hoer wordt in één dag verwoest, er is niemand die haar redt.

1. 'Domineer en verblijf in het stof maagd en dochter van Babel (verwarring). Verblijf zonder troon op de aarde, Chaldese (gegroeide) dochter, zacht en teergevoelig zult u niet meer genoemd worden.'
2. Neem molenstenen en maal meel, ontbloot uw sluijer, span de ossen, trek uw sleep uit, leg uw heup bloot en doorwaad rivieren.'
3. Zo zal uw naaktheid blootgelegd worden. Ik zal wraak genomen hebben en geen mens zal mij tegengehouden hebben.' (S)
4. De Naam van onze Verlosser is JHVH der legerscharen, de Heilige Israëls.'
5. 'Verblijf in stilte en ga de duisternis binnen Chaldese dochter, want ze zullen u niet meer genoemd hebben: 'Heerseres over koninkrijken.'
6. Ik was woedend op mijn volk, ik ontheiligde mijn erfenis en heb hen in uw macht gegeven. U toonde hen geen barmhartigheid. Tegen mijn bejaarden

- was u hard en op hen legde u een uitermate zwaar juk.
7. U heeft gezegd: 'Voor altijd zal ik heerseres geweest zijn.' Terwijl u deze dingen niet in uw hart droeg en u aan de afloop ervan niet dacht.' (S)
 8. 'Nu, luister hiernaar, wellustige! U woont toch zo veilig, sprekend in uw hart: 'Ik ben het en niemand anders, ik zal niet als een weduwe gewoond hebben en geen sterfte van kinderen gekend hebben.'
 9. Maar beide dingen zullen u in korte tijd overvallen hebben, op één dag, verlies door sterfte van kinderen en weduwschap. Dan overvielen die u vanwege uw overvloed aan tovenarij en de stelligheid van uw vele bezweringen.
 10. Op uw slechtheid heeft u vertrouwd en sprak: 'Niemand ziet mij.' Uw wijsheid en kennis maakte u verleidelijk. U heeft in uw hart gezegd: 'Ik ben het en niemand anders.'
 11. Dan overviel het kwaad u, als het opkomt zult u het niet geweten hebben, een ramp zal u overvallen hebben en u zult niet in staat geweest zijn om uw zonden goed te maken. Een verwoesting waar u niet van geweten zult hebben zal u plotseling overvallen hebben.
 12. Volhard maar in uw bezweringen en vele tovenarijen waarmee u uzelf vanaf uw jeugd af vermoede, misschien kan het u nog van nut geweest zijn, of anders zal dat uw schrikbeeld geweest zijn.
 13. U werd moe van uw overvloedige plannen. Zullen zij die de hemel bezien en met hun astrologie naar de sterren staren u dan gered hebben? Die bij nieuwe maan voorzeggen wat er gekomen zal zijn?
 14. Kijk, zij werden als stoppels die in het vuur verbrandden, hun ziel zullen zij niet uit de macht van de vlammen gered hebben, want het zijn geen kolen om je aan te warmen en het is geen vuurtje om voor te gaan zitten.
 15. Dat gold dus voor hen met wie u van kinds af aan samenwerkte en handeldreef. Ieder werd op zijn eigen gebied misleid, er is niemand die u redt!' (S)
 6. U hoorde het! Overzie alles toch en nog zult u het niet erkend hebben! Vanaf nu liet ik u zelfs nieuwe dingen horen, geheimen waarvan u niet wist.
 7. Nu en niet eerder werden ze gecreëerd. Voor deze dag had u er niet van gehoord, zodat u ook niet zou zeggen: 'Ik wist het al lang.'
 8. En toch luisterde u niet, toch deed u of u nergens van wist, ineens was u hardhorend, want ik wist dat u achterbaks, bedrieglijk en opstandig geweest zult zijn, vanaf de baarmoeder werd het al over u afgeroepen.
 9. Omwille van mijn Naam zal ik echter langzaam met mijn toorn geweest zijn. Omwille van mijn lofzang zal ik mij bedwongen hebben, zodat u niet uitgeroeid wordt.
 10. Kijk, ik zuiverde u, maar niet zoals zilver, ik koos u uit in de smeltoven van ellende.
 11. Omwille van mijzelf, omwille van mij zal ik het tot stand gebracht hebben. Want hoe sterk de ontheiliging ook geweest zal zijn, mijn heerlijkheid zal ik aan geen ander gegeven hebben.' (S)

[\(HP\) Luister naar Hem Die door Zijn Rechterhand, het Hoofd, de aarde en hemel schiep en Babel vonnist.](#)

12. 'Luister naar mij Jakob en Israël die ik roep, ik ben het, ik ben de Eerste, natuurlijk ben ik de Laatste.
13. Natuurlijk grondvestte ik de aarde door mijn Hand en breidde ik met mijn Rechterhand de hemelen uit, als ik ze ontbiedt zullen zij samen aangetreden zijn.
14. Verzamel u allemaal en luister: 'Wie van hen maakte deze dingen bekend?' JHVH hield van Degene Die Zijn verlangen over Babel voltrokken zal hebben, de Chaldeeërs met Zijn uitgestrekte Arm.
15. Ik, ik beloofde het, jazerker, ik ontbood Hem, ik liet Hem komen en Hij ging Zijn weg voorspoedig:
16. 'Kom dicht bij mij en luister hiernaar, sprak ik vanaf het begin niet in het geheim over de tijd van tot bestaan komen? En nu zond de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) mij met Zijn Geest.' (P)

[\(P\) JHVH onderwijst Jakob, trek weg uit Babel, dan wordt u verlost.](#)

17. Dit zei JHVH, uw Verlosser, de Heilige Israëls: 'Ik JHVH ben uw God Die u onderwijst in het nuttig zijn en Die u leidt op de weg die u bewandeld moet hebben.
18. Had u maar naar mijn geboden geluisterd, dan zou uw vrede als een rivier gestroomd hebben en uw rechtvaardigheid als de golven van de zee.
19. Dan zou uw nageslacht als het zeezand geweest zijn en de nakomelingen uit uw buik als een schuilplaats die niet neergehaald zou worden, dan zou zijn naam voor mijn aanblik niet zijn uitgeroeid.
20. Trek weg uit Babel, vlucht weg van de Chaldeeën, verkondig dit met luide stem! Laat het horen en breng het tot aan de uiteinden van de aarde naar buiten. Vertel dit: 'JHVH verloor Zijn dienaar Jakob!
21. Want zij leden geen dorst in de woestijn, Hij leidde hen naar het water dat Hij uit de rots deed stromen. Hij heeft de rots gespleten en het water is eruit gegutst.'
22. Geen vrede voor de boosdoeners,' zei JHVH. (S)

Jesaja 48.

[\(P\) Omwille van Zijn Naam redt JHVH Jakob.](#)

1. 'Luister hier aandachtig naar, huis van Jakob dat de naam Israël draagt en uit het zaad van Juda voortkwam. U zweert wel bij de Naam van JHVH en heeft de God van Israël in herinnering gehouden, maar niet op een waarachtige en rechtschapen wijze.'
2. Hoewel zij zich vernoemden naar de heilige stad en steunden op de God van Israël, wiens Naam JHVH van de hemelse machten is. (S)
3. 'De voornaamste zaken vanaf het begin maakte ik bekend, het werd door mijn mond uitgesproken en ik zal het u doen horen. Ik bracht het plotseling tot stand en zal u ermee overvallen hebben.
4. Omdat ik inzie dat u stijfkoppig bent, met een ijzeren nekspier en een koperen voorhoofd.
5. Ik zal het u vooraf verteld hebben, voordat het u overvallen zal hebben kondigde ik het u aan, zodat u niet gezegd zou hebben: 'Mijn afgod deed het,' of: 'Mijn gesneden beeld had het bevolen.'

Jesaja 49.

(P) De verlosser van Israël die JHVH geeft om Zijn volk vrij te kopen, tot aan het uiterste van de aarde.

1. 'Continente luister naar mij, verre naties luister aandachtig. JHVH riep mij vanaf de moederschoot. Vanaf mijn geboorte bracht Hij mijn naam ter sprake.
2. Hij heeft mijn mond als een scherp zwaard vormgegeven. In de schaduw van Zijn Hand verborg Hij mij en heeft Hij mij als een zuivere pijl gevormd. Hij verborg mij in Zijn pijlkoker.
3. En Hij heeft tegen mij gezegd: 'U bent mijn dienaar, Israël, door wie ik trots zal laten zien wie ik ben.'
4. Toen sprak ik: 'Ik matte mij voor niets af, tevergeefs verbruikte ik mijn energie, maar het oordeel is van JHVH en de beloning van mijn God.'
5. En nu zei JHVH, Die mij vanaf de moederschoot vormgeeft om Zijn dienaar te zijn, om Jakob naar Hem terug te brengen, ook al zou Israël zich niet laten verzamelen, dan nog zal ik eer in de ogen van JHVH verdienen hebben en was mijn God mijn kracht.
6. Ook heeft Hij gezegd: 'Het werd ondergewaardeerd, wees voor mij een dienaar om de stammen van Jakob die in Israël bewaard gebleven zijn op te richten, ik gaf u ook als een licht aan de samenlevingen, wees mijn Yeshua (redding) tot aan de uiteinden van de aarde!' (S)

(PG) JHVH geeft een hoge gebaande weg voor Zijn volk.

7. Dit zei JHVH, de Verlosser van Israël, Zijne Heiligheid, tot de verachte ziel, tot de verafschuwde van de samenleving, de onderdaan van heersers: 'Koningen zullen het gezien hebben en stonden op, leiders zullen zich neergebogen hebben, omdat JHVH, de Heilige Israëls Die u uitgekozen heeft trouw is.'
8. Dit zei JHVH: 'Op het moment van aanvaarding antwoordde ik u, op de dag van Yeshua (redding) kwam ik u te hulp. Ik zal u bewaard hebben en u in een overeenkomst voor het volk verkocht hebben, om de aarde op te bouwen en het verwoeste erfgoed in bezit te geven.'
9. Om tegen de gevangenen te zeggen: 'Breek uit!' Tot wie in duisternis is: 'Kom tevoorschijn!' Zij zullen langs de wegen gegrast hebben en op alle onvruchtbare heuvels weide gevonden hebben.
10. Zij zullen geen honger en dorst gehad hebben, brandend zand of de zon zal hen niet gestoken hebben, want Hij Die zich over hen ontfermt zal hen weggeleid hebben en naar rustige waterbronnen gevoerd hebben.
11. Dan vormde ik al mijn bergen tot een weg en zullen mijn snelwegen verhoogd zijn.
12. Kijk, wie op afstand staan zullen gekomen zijn. Kijk, uit het noorden en het westen en anderen uit het land Sinim (van de doornen / China).
13. Hemelen, juich van vreugde! Jubel het uit aarde! Breek uit in gejuich bergen! Want JHVH had medelijden met Zijn volk en zal bewogen geweest zijn met Zijn onderdrukten.' (S)

(PG) De getrouwde kinderloze vrouw wordt overstelpt met kinderen van JHVH, Hij vergeet u niet.

14. 'Maar' zal Sion gezegd hebben: 'JHVH gaf mij op en mijn Heer vergat mij.'
15. Kan een getrouwde vrouw haar zogende kind vergeten hebben en niet bewogen zijn met de zoon uit haar buik? Ja, al zou zij dit vergeten hebben, ik ben u niet vergeten.
16. Kijk, ik grifte u in mijn handpalmen, uw beschermende muren heb ik altijd voor ogen.
17. Uw zonen haastten zich, zij die u afbreken en vernietigen zullen van u weggetrokken zijn.
18. Kijk met open ogen naar alle kanten. Zij allen verzamelden zich en kwamen naar u toe. Zowaar ik leef,' profeteert JHVH, 'u zult hen allen als een tooi gedragen hebben en als een bruid opgestoken hebben.'
19. Want uw verlaten plaatsen, ruïnes en verwoeste land zullen vanaf nu te benauwd om in te wonen geweest zijn, zij die u verslinden werden verwijderd.
20. Dan zullen de zonen van uw kinderloosheid in uw oren gezegd hebben: 'Deze plaats is te benauwend voor mij, kom mij tegemoet, dan, zal ik haar (tent) bewoond hebben.'
21. Dan zei u in uw hart: 'Wie is van hen bevallen? Want ik ben kinderloos en gesteriliseerd, uitgekled en uitgerangeerd. Wie bracht hen groot? Kijk, ik was overtollig geworden en alleen, waar komen ze vandaan?'" (P)
22. Dit zei de Heer (Adonai) JHVH (Elohim): 'Kijk, ik zal mijn Hand tegen de samenlevingen opgeheven hebben en mijn banier voor de volken opgeheven hebben. Dan brachten zij uw zonen op de armen en zullen zij uw dochters op de schouders gedragen hebben.'
23. Dan werden koningen uw pleegvaders en koninginnen uw pleegmoeders. Zij zullen zich met hun gezicht ter aarde voor u neergebogen hebben en zij zullen het stof van uw voeten gelikt hebben. Dan wist u dat ik JHVH ben, zij die Hem verwachten zullen niet beschaamd gestaan hebben.' (S)
24. Kan de buit van een sterk strijder afgepakt worden, of kunnen rechtvaardige gevangenen ontsnapt zijn?
25. Want dit zei JHVH: 'Ook al bent u gevangen, de sterke strijder zal gepakt worden, de buit van machtige tirannen zal ontsnapt zijn. En met wie u worstelt, ben ik het die strijd, juist met uw zonen ben ik, ik zal gered hebben.'
26. Ik verslond wie u onderdrukken, hun eigen vlees, en als most zal hun bloed gedronken worden. Dan wist alle vlees ervan dat ik JHVH uw Redder en Verlosser, de Machtige Jakobs ben.' (S)

Jesaja 50.

(P) Vanwege de perversiteit van Gods volk wordt het duister, weet iemand waarom Hij komt?

1. Dit zei JHVH: 'Waar is de scheidbrief waarmee ik uw moeder verstootte? Aan welke van mijn schuldeisers verkocht ik u dan? Kijk, vanwege uw perversiteit werd u verkocht en door haar opstandigheid werd uw moeder verstoten.'
2. Wie wist waarom ik kwam? Is er dan niemand die ik riep en antwoordt er dan niemand? Was mijn Hand dan te kort, te kort om te verlossen? Of is er geen

kracht in mij om te redden? Kijk, op mijn bestraffing zal de zee opgedroogd zijn, zal ik rivieren tot een woestijn gemaakt hebben, zal het naar vissen gestonken hebben omdat ze geen water hebben en gestorven zijn van de dorst.

- Ik zal de hemel in het zwart gekleed hebben en haar jurk als een rouwkleed gemaakt hebben.’ (S)

(P) Wie durft het conflict aan te gaan met de verguisde leerling van JHVH die hem te hulp komt?

- ‘De Heer (Adonai) JHVH (Elohim) gaf mij de taal van de geleerden om te weten hoe juist de zaak van de vermoeide om te buigen, Hij zal iedere morgen mijn oor gewekt hebben om als de leerlingen te luisteren.
- De Heer (Adonai) JHVH (Elohim) opende mijn oor en ik was niet opstandig, ik keerde mijn rug niet toe.
- Mijn rug gaf ik aan de zweep en mijn wangen aan hen die mijn baard plukken. Mijn gezicht draaide ik niet weg voor smadelijk spugen.
- De Heer (Adonai) JHVH (Elohim) zal mij te hulp gekomen zijn, daarom schaamde ik mij niet en zette ik een keihard gezicht op, want ik zal geweten hebben dat ik mij niet hoeft te schamen.
- Dichtbij Hem Die mij vrijspreekt, wie wil met mij het conflict aangegaan zijn? Samen zullen wij opgestaan zijn. Wie heerst over het oordeel? Laat hem tot mij genaderd zijn.
- Zeker, de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) zal mij omringd hebben, wie is het die mij als schuldige veroordelen zal? Zeker, zij zullen allen als een kledingstuk vergaan zijn, het is de mot die hen verteerd zal hebben.
- Wie van u heeft eerbied voor JHVH en gehoorzaamt de stem van Zijn dienaar? Wie wandelde zonder licht in het donker? Laat hem op de Naam van JHVH vertrouwd hebben en op zijn God gesteund hebben.’

(P) Afgodenoffers verteren u.

- ‘Zeker, iedereen die een offervuur aansteekt en zich vastklampt aan die vonken, wandel maar in het licht van uw vuur, dan verteerden die vonken u, van mijn Hand overkwam u dit, in benauwdheid zult u gerust hebben.’ (P)

Jesaja 51.

(P) Troost voor JHVH zoekers, de aarde vergaat, Zijn recht blijft eeuwig.

- ‘Najagers van rechtvaardigheid, zoekers van JHVH, luister naar mij. Aanschouw de rots waaruit u gehouwen en het gat van de bron van waaruit u aanbeoord werd.
- Kijk naar uw vader Abraham en Sara die u geboort heeft. Als eerste riep ik hem en heb ik hem gezegend en in waardigheid doen groeien.’ (S)
- ‘Want JHVH troostte Sion, Hij troostte al haar ruïnes, Hij zal haar woestijn als Eden gemaakt hebben en haar woestijn als de tuin van JHVH. Vreugde en vrolijkheid zullen er gevonden worden, een koor van aanbidders en psalmzingerende stemmen.’ (S)

- ‘Mijn volk en natie vestig uw aandacht op mij, luister naar mij, want ik zal een wet vanuit mij naar buiten gebracht hebben. Ik zal zo plotseling als een licht mijn oordeel geveld hebben.

- Nabij is mijn recht, mijn redding (Yesha) trok op. Mijn Armen zullen mijn volk bestuurd hebben. Door mij zullen de continenten samengebracht worden en op mijn Arm zullen zij gehoopt hebben.
- Sla uw ogen op naar de hemel en beschouw de aarde beneden, want de hemelen vervlogen als rook en de aarde zal als een kledingstuk versleten zijn en haar bewoners zullen evenzo gestorven zijn. Maar mijn Yeshua (redding) zal voor eeuwig geweest zijn en mijn recht zal niet verbroken worden.’ (S)

- ‘Kenners van het recht, volk dat mijn wetten in haar hart draagt, luister naar mij. U zult niet bang voor de smaad van mensen geweest zijn en niet voor hun beschimpingen gevreesd hebben.
- De mot zal hen als een kledingstuk verteerd hebben en het schietwormpje zal hen als de wol opgegeten hebben, maar mijn recht zal altijd bestaan hebben en mijn Yeshua van generatie op generatie.’ (S)

(P) Word wakker, JHVH heeft u van de zeedraak vrijgekocht.

- Word wakker, word wakker, bekleed u met de sterke Arm van JHVH, word wakker als in de vroegere dagen, als de generaties van toen: ‘Was U het niet Die Rahab (het arrogante zeemonster) in stukken sneed, Die de zeedraak (de Tanniyn) doorboorde?’
- Bent U het niet Die de zee opdroogt, de wateren van de grote afgrond, Die een weg door de diepe zee maakte zodat de verlostten kunnen oversteken?’
- De vrijgekochten van JHVH zullen teruggekeerd zijn en ze kwamen roepend van vreugde naar Sion. Eeuwigdurende blijdschap is van hun gezicht af te lezen, blijdschap en gelukzaligheid zullen de overhand gekregen hebben, bedroefdheid en zuchten verdwenen. (S)

(P) Wees niet bang, ik leg mijn woord in uw mond.

- ‘Ik, ik ben het Die u troost; wie bent u dat u bang geweest zult zijn voor een mens die gestorven zal zijn, of een menszoon die als stro geopenbaard zal worden?’
- Bent u uw maker JHVH dan vergeten, Die de hemelen uitbreidt, de aarde grondvest, zult u dan elke dag maar bang voor de woede van de verdrukker geweest zijn omdat hij klaar staat om te vernietigen? Waar blijft de woede van de verdrukker dan?’
- Hij haastte zich om uit de gevangenis losgelaten te worden, zodat hij niet in dat hol gestorven zou zijn en zijn brood niet gemist zou hebben.
- Maar ik ben JHVH Die de zee opzweepte en haar golven zal laten bulderen.’ JHVH der legerscharen is Zijn Naam.
- ‘Ik zal mijn woorden in uw mond gelegd hebben en beschermde u door de schaduw van mijn Hand, om de hemel te planten en de aarde te stichten en tot Sion te spreken: ‘U bent mijn volk.’ (S)

(P) Word wakker Jeruzalem, u heeft de beker van JHVH's woede gedronken, nu volgen uw vijanden.

17. Word wakker, word wakker Jeruzalem. Sta op, u die de beker van de woede van JHVH opdronk. De beker en bokaal van ontzetting dronk u volledig leeg.
18. Waar is haar leider tussen al de zonen die zij baarde? Waar is, van al haar zonen die zij grootbracht, hij die haar bij de hand neemt?
19. Als dubbele dingen u nu overkomen zijn, wie zal daar dan over gerouwd hebben? Verwoesting en een breuk, honger en het zwaard, maar wie zal u getroost hebben?
20. Uw zonen waren bezweken, ze lagen als een wilde stier in het net aan het begin van de straat, vol van de woede van JHVH en de bestraffing van uw God.
21. Daarom luister hiernaar ellendige en beschonkene, maar niet van de wijn. (S)
22. Dit zei JHVH uw Heer en God, Hij zal voor Zijn volk gepleit hebben: 'Kijk, ik nam de beker van ontzetting uit uw handen weg, de bokaal en beker van mijn woede, u zult haar niet meer gedronken hebben.
23. En ik gaf haar aan hen die u kwetsen, die tot uw ziel zeiden: 'Buig u neer, zodat ik haar vertrapt kan hebben.' Zo heeft u uw rug op de aarde gelegd, als straatwerk voor wie oversteken.' (S)

Jesaja 52.

(P) Word wakker want JHVH spreekt tot u: 'Hier ben ik.'

1. Word wakker, word wakker Sion, bekleed u met kracht Jeruzalem, heilige stad, doe uw mooiste kleren aan, want niet opnieuw zal de onbesnedene en onreine naar u toe gekomen zijn (om bedrieglijk Joods te worden).
2. Schud het stof van u af, sta op en ga weer zitten Jeruzalem. Bevrijd uzelf van de banden rond uw nek, u gevangen meisje Sion. (S)
3. Want dit zei JHVH: 'Zonder reden werd u verkocht, zonder geld zult u ook losgekocht zijn.'
4. Want dit zei de Heer (Adonai) JHVH (Elohim): 'Mijn volk daalde eerst naar Egypte af om daar te verblijven en Assyrië onderdrukte het zonder oorzaak.
5. Waar staan we nu,' profeteert JHVH, 'want mijn volk werd zonder reden gevangengenomen en haar bestuurders hebben gehuild.' JHVH profeteert: 'En daarbij wordt mijn Naam alle dagen gehoond.
6. Daarom zal mijn volk mijn Naam gekend hebben. Daarom op die dag, want ik ben het die spreek: 'Kijk, ik ben er.'

(P) Verkondig: 'Alle uiteinden van de aarde zullen Gods redding van Zijn volk zien.'

7. Hoe ontspannen liepen de voeten van hem die door de bergen het goede nieuws brengt om vrede te verkondigen. Hij brengt het goede nieuws en laat de Yeshua (redding) horen, sprekend tot Sion: 'Uw God regeerde!'
8. De stem van uw wachters, zij verhieven hun stem, samen zullen zij het uitgejuicht hebben, want ieder oog zal het gezien hebben als JHVH Sion terugbrengt.

9. Puinhopen van Jeruzalem, barst samen uit in gejuich, want JHVH troostte Zijn volk, Hij verlostte Jeruzalem.

10. JHVH ontblootte Zijn heilige Arm voor de ogen van alle samenlevingen. Alle uiteinden van de aarde zagen de Yeshua van onze God. (S)

(P) Keer u af van het onheilige, God is voor en achter u.

11. Keer u af, keer u af en ga daar weg, u zult het verontreinigde niet aangeraakt hebben. Ga weg uit haar midden, reinig uzelf u die de huisraad van JHVH draagt.
12. Want niet haastig zult u vertrokken zijn en niet vluchtend zijn weggegaan, want JHVH gaat voor u uit en de God van Israël is uw achterhoede. (S)

(P) De verguisde Dienaar zet zich met kracht in voor vele volken.

13. 'Kijk, mijn Dienaar zal inzicht verschaft hebben, Hij zal opgekomen zijn en werd ontzettend hoog opgeheven.'
14. Net zoals velen werd U geschonden! 'Net zo vergankelijk onder de mensen, met het uiterlijk en de gestalte van de zonen van Adam.
15. Juist zo zal Hij vele samenlevingen doen schrikken. Vanwege Hem zullen koningen verstomd zijn, dat wat hen niet verteld was zagen zij dan en waar zij niet naar luisterden bekeken zij dan nauwgezet.'

Jesaja 53.

(P) De Mensenzoon, gebroken om in de plaats te staan voor vele zondaars.

1. Wie geloofde ons verslag en over Wie werd de Arm van JHVH geopenbaard?
2. Want voor Zijn ogen zal Hij als een twijgje uitgebot zijn, als een wortel uit de droge grond. Zonder gedaante of grandeur die wij opgemerkt zouden hebben. Het was niet Zijn verschijning waarom wij naar Hem verlangd zouden hebben.
3. Veracht en door de mensen afgewezen, een gekweld man, bekend met ziekte. Men verbergt het gezicht voor Hem, door Zijn verachting hadden wij Hem totaal niet op waarde geschat.
4. Toch nam Hij onze ziekten weg en droeg Hij onze kwellingen, maar wij achtten Hem door God geslagen en vernederd.
5. Verder is Hij voor onze overtredingen doorboord en vanwege onze slechtheid verbrijzeld, de disciplinerende voor onze vrede op zich nemend. Ook is genezing aan ons geschonken, via Zijn blauwe plekken.
6. Wij dwaalden allemaal af als schapen, ieder mens ging zijn eigen weg, en JHVH bemiddelde geheel onze persoonlijke zonde via Hem.
7. Hij werd vernederd en uitgegoten, maar zal Zijn mond niet opgedaan hebben. Als een Lam zal Hij naar de slachtbank geleid zijn en zoals een ooi stom is voor haar scheerders, zo sprak Hij geen woord.
8. 'Vanwege Zijn vernedering werd het oordeel weggenomen, wie zal Zijn afkomst overdacht hebben? Want Hij werd uit het land van de levenden gestoten. De plaag vanwege de opstand van mijn volk is op Hem.
9. Hij zal Zijn graf aan de boosdoeners toegewezen hebben en Hij is tijdens Zijn dood bij de rijken.

Hoewel Hij geen geweld had gepleegd en er geen bedrog in Zijn mond is.’

10. Maar JHVH verlangde om Hem te breken, Hij maakte Hem ziek, om Zijn ziel de schuld gegeven te hebben, zo zal Hij de vrucht ervan gezien hebben. Hij zal Zijn dagen verlengd hebben en het verlangen van JHVH zal onder Zijn hand gebloed hebben.
11. ‘Hij zal het zwoegen van Zijn ziel gezien hebben en voldaan geweest zijn. Door Zijn kennis zal mijn Dienaar, de Rechtvaardige, de massa rechtvaardig verklaard hebben, hun zonde zal Hij gedragen hebben.
12. Daarom zal ik Hem laten delen met de voornaamsten en met de sterken zal Hij de buit verdeeld hebben, omdat Hij Zijn ziel tot aan de dood blootlegde en onder de misdadigers werd gerekend. Hij maakte de zonden van velen ongedaan en voor de misdadigers zal Hij in de plaats gestaan hebben.’ (S)

Jesaja 54.

(P) De verworpen echtgenote is weer geroepen, uw man is uw Maker, de onvruchtbare wordt talrijk.

1. ‘Wees blij onvruchtbare die niet baarde, breek uit in gejuich en schreeuw het uit wie geen weeën had, want zij die eenzaam is heeft meer zonen dan de getrouwde,’ zei JHVH.
2. ‘Vergroot de ruimte van uw tent en de kleden van uw woning zullen ook uitgebreid zijn, het zal niet tegen te houden zijn, maak uw tentkoorden lang, zet uw pinnen goed vast!
3. Want naar rechts en links zult u een doorbraak gemaakt hebben, uw nageslacht zal bezit van de samenlevingen genomen hebben, en de intelligente levensadem zal steden bevolkt hebben.
4. U zult niet bang geweest zijn, want u hoeft zich niet geschaamd te hebben, u zult niet ootmoedig zijn, u zult niet gebloed hebben. Want de schande uit uw jeugd zal vergeten zijn. De smaad vanwege uw weduwschap zult u zich niet langer herinnerd hebben.
5. Want uw Man is uw Maker, JHVH der legerscharen is Zijn Naam en uw Losser is de Heilige Israëls, Die de God van heel de aarde genoemd zal worden.
6. Want als een verlaten vrouw, gekwetst in haar geest, riep JHVH u, als een echtgenote die in haar jeugd is verworpen,’ zegt uw God.
7. ‘Want een kort ogenblik liet ik u alleen, maar met grote barmhartigheid zal ik u samengebracht hebben.
8. In een stortvloed van woede verborg ik voor een ogenblik mijn gezicht voor u, maar met eeuwige goedheid ontfermde ik mij dan over u,’ zei uw Losser JHVH. (S)

(G) Een eed dat Gods woede kort duurt en dan eeuwig niet meer zal zijn, net als de eed van Noach.

9. ‘Net zoals bij de wateren van Noach, waarover ik zwoer dat dit water van Noach de aarde niet opnieuw zal overstromen, zo zwoer ik ook dat ik niet langer kwaad op u ben of u bestraf.
10. Want bergen zullen geweken zijn en heuvels zullen gewankeld hebben, maar mijn goedheid zal van u

niet geweken zijn en mijn vredesverbond zal niet gewankeld hebben,’ zei JHVH Die u van harte liefheeft. (S)

11. ‘Ellendige, omvergeblazene, ongetrooste, kijk! Ik ben het die uw stenen in zilverwit metaal leg en ik fundeerde u op saffier.
12. Ik maakte uw kantelen van robijn en uw poorten van granaatstenen en al uw grensstenen zoals u verlangt.
13. Al uw kinderen worden onderwezen over JHVH en groot is het welzijn van uw kinderen.
14. Door rechtvaardigheid zult u hersteld zijn, houd u verre van onrecht, u zult niet bang geweest zijn, en verre van ontbinding, want het zal u niet genaderd zijn.
15. Kijk! Zij zullen zich zeker verzameld hebben, al gaat dat van mij niet uit. Wie verzamelde zich dan tegen u? U zult hem neergeveld hebben.
16. Kijk! Ik ben het die de smid die in de vurige kolen blaast schiep, die er met succes een wapen uit smeedt en ik ben het die de verwoester die vernietigt schiep.
17. Ieder wapen dat tegen u vormgegeven zal worden zal niet geslaagd zijn en elke tong die in de rechtszaak tegenover u opgestaan zal zijn zult u schuldig veroordeeld hebben. Dit is de erfenis van de dienaren van JHVH en hun rechtvaardiging vanuit mij,’ profeteert JHVH. (S)

Jesaja 55.

(P) Kom en luister naar JHVH, naar Zijn Getuige!

1. ‘Wee! Iedereen die dorst heeft, kom naar het water. U die geen geld heeft, kom koop graan en eet, ja kom en koop zonder geld, wijn en melk zonder dat het maar iets kost.
2. Waarom zult u uw geld voor wat geen brood is afgewogen hebben en werkt u voor wat geen voldoening schenkt? Luister aandachtig naar mij en eet er goed van, laat uw ziel zich in de vette zegening verlustigd hebben.
3. Leg uw oor te luister en kom naar mij, luister en uw ziel zal leven. Want ik zal een eeuwig verbond met u gesloten hebben, Hij is de goedheid van de getrouwe David.
4. Kijk, als een Getuige voor de naties stelde ik Hem aan, als een Leider en Bevelhebber voor de naties.
5. Kijk, u zult een samenleving die u niet gekend heeft geroepen hebben, een samenleving die u niet kende zal naar u toe gerend zijn, omwille van uw God JHVH en vanwege de Heilige Israëls, want Hij maakte u mooi.’ (S)

(HP) Zoek JHVH en keer terug naar Hem.

6. Zoek JHVH omdat Hij te vinden is, roep Hem aan omdat Hij nabij is.
7. De boosdoener zal zijn weg verlaten hebben en de afgodendienaar zijn bedenkensels, hij zal naar JHVH zijn teruggekeerd, zodat Hij zich over hem ontfermd zal hebben en tot onze God, want Hij zal veel doen om vergeven te hebben.

(P) Het Woord zal doen waartoe het uitgezonden is.

8. ‘Want mijn gedachten zijn niet uw gedachten en uw wegen zijn niet mijn wegen,’ profeteert JHVH.

9. 'Want zoals de hemelen hoger dan de aarde waren, zo hoog waren mijn wegen ten opzichte van uw wegen en mijn gedachten ten opzichte van uw gedachten.
10. Want zoals de regen en sneeuw uit de hemel gevallen zullen zijn en daar niet teruggekeerd zullen zijn totdat dit de aarde doordrenkte en voort deed brengen en uit deed spruiten zaad aan de zaaier en brood aan de eter,
11. zo zal ook het Woord dat uit mijn mond vertrekt geweest zijn, het zal niet vruchteloos tot mij zijn teruggekeerd voordat het deed wat ik verlangde en deed slagen waartoe ik het uitzond.'

(P) Vreugde in de natuur, het monument van de mirtenboom.

12. Want met blijdschap zult u vertrokken zijn en in vrede meegebracht zijn, de bergen en heuvels zullen in uw tegenwoordigheid in gejuich zijn uitgebroken en alle bomen in het veld zullen met hun takken geklapt hebben.
13. In plaats van de doornstruik zal de cipres ontsproten zijn, in plaats van de netel de mirtenboom opgekomen zijn en dat werd voor JHWH als een monument, als een eeuwig teken dat niet omgehakt zal zijn. (S)

Jesaja 56.

(P) Ook de vreemdeling die zich aansluit komt in mijn gebedshuis.

1. Dit zei JHWH: 'Houd het recht in stand en wees rechtvaardig want mijn Yeshua (redding) is nabij om te komen en mijn rechtvaardigheid om geopenbaard te worden.
2. Gelukkig is de mens die dit gedaan en de mensenzoon die dit hersteld zal hebben, die de sabbat onderhoudt zodat deze niet wordt geschonden en die zijn hand bewaart om niets kwaads te doen.' (S)
3. 'Laat de zoon van de vreemdeling die zich bij JHWH aansluit niet blijven zeggen: 'JHWH maakt zeker onderscheid tussen mij en Zijn volk,' en laat de Eunuch niet gezegd hebben: 'Kijk, ik ben een verdorde boom.' (S)
4. 'Want dit zei JHWH tot de Eunuchs die mijn sabbatten onderhouden zullen hebben, die kozen voor wat ik verlangde en zich aan mijn verbond vasthouden.
5. In mijn huis en binnen mijn muren gaf ik hen een deel en een monument beter dan zonen en dochters, een eeuwig monument dat niet neergehouden zal worden zal ik hem gegeven hebben.' (S)
6. 'En de zonen van de vreemdeling die zich aangesloten zullen hebben bij JHWH, om Hem te dienen en de Naam van JHWH lief te hebben, wees dienaren van Hem! Iedereen die de sabbat houdt en niet ontwijdt en vasthoudt aan mijn verbond,
7. ik bracht hem naar mijn heilige berg en maakte hem blij in mijn gebedshuis. Hun brandoffers en verbondsoffers zijn aanvaardbaar op mijn altaar, want mijn huis zal een gebedshuis voor alle volken genoemd zijn.'

8. Profetie van de Heer (Adonai) JHWH (Elohim) Die de verdrukten van Israël bijeenbrengt: 'Ik verzamel er nog meer dan dat er al bijeengebracht zijn.
9. Alle schepsels uit het veld: 'Kom om te eten,' alle schepsels uit het bos.' (S)

(P) De wakers zullen als stomme honden gereageerd hebben.

10. 'Hun bewakers zijn blind, ieder van hen had geen begrip, iedereen is als de stomme honden die niet gesproken zullen hebben, zij zullen niet eens gebluft kunnen hebben, dromend liggen zij neer, het liefst dutten zij in.
11. Maar honden hebben een sterke ziel, zij kenden geen verzadiging, en hun herders leerden hen niet begrijpen, allemaal sloegen zij hun eigen weg in, ieder drijft zijn hebzucht tot het uiterste.
12. 'Kom laten wij wijn genomen hebben en dronken geworden zijn van de sterke drank, vandaag was net als morgen, nog meer overvloed!''

Jesaja 57.

(P) Tegen de gruwelen van de afgodendienaars, niemand redt u.

1. 'De rechtvaardige verloor het, waar is degene die dit aan het hart gaat? Ook vriendelijke mensen (enosh) worden verzameld, waar is degene die onderscheidt dat de rechtvaardige vanwege het zien van het kwaad verzameld wordt?
2. Hij zal in vrede binnengegaan zijn, rust op zijn bed gevonden hebben en wandelt in het rechte spoor.
3. Maar u: 'Kom hier naartoe, zonen van tovenaars, nageslacht van overspeligen dat overspel gepleegd heeft.
4. Over wie heeft u grapjes gemaakt, wie heeft u met uw mond vervloekt en naar wie heeft u de tong uitgestoken? Bent u geen kinderen van ongehoorzaamheid en nageslacht van de leugen?
5. Die onder elke groene boom voor afgoden ontbranden. Uw kinderen slacht u in de rotsspleten van de mijnschacht.
6. In de gladde mijnschacht ligt uw beloning, zij, zij zijn uw beloning, zelfs goot u voor hen een drankoffer uit, u hief ze als een spijsoffer omhoog, zou ik hier medelijden mee gehad hebben?
7. Op een hoog verheven heuvel plaatste u uw bed, bovendien beklom u het om er uw slachtoffer te offeren.
8. Achter de deur en haar posten plaatste u uw kind, want u ontblootte zich bij mij en heeft (het kind) beklommen, u overheerste op dat bed en heeft hen een eed met u doen zweren, u bedreef de liefde op dat bed en las er de hand.
9. U heeft zich zoals een prinses naar de koning toe gedragen, uw olie en parfumerijke zalf is overvloedig geweest, u heeft uw boodschappers ver weg gestuurd en zult tot in het dodenrijk afgedaald zijn.
10. Van uw uitbundige levenswijze raakte u uitgeput en u sprak niet: 'Ik geef het op.' U zette het leven naar uw hand en nog was u niet uitgeteld.
11. Voor wie was u dan bang of tegen wie zag u dan op, omdat u gelogen heeft, maar niet aan mij dacht of uw hart liet spreken? Blijf ik dan altijd kalm als u geen ontzag voor mij gehad zult hebben?
12. Ik zal uw 'rechtvaardigheid' en uw eigen daden openbaar gemaakt hebben en dat zal u geen voordeel gebracht hebben.

13. Als u het uitschreeuwt, laat uw godenvergadering u dan verlost hebben! De wind (geest) zal hen meegevoerd hebben, een nevel zal hen weggenomen hebben. Maar ieder die zijn toevlucht bij mij zoekt zal de aarde beërfd hebben en mijn heilige berg in bezit genomen hebben.'
14. Er werd ook gezegd: 'Gewogen! Gewogen! Ruim de weg op, verwijder het struikelblok van de weg van mijn volk.' (S)

(P) JHVH zal niet eeuwig boos zijn op Sion, Hij schenkt haar vrede, de boosdoeners vinden echter geen vrede.

15. Want dit zei de Verhevene Die gedragen wordt en in eeuwigheid troont, Wiens Naam de Heilige is: 'Hoog en heilig heb ik mij gevestigd én bij de verootmoedigde en onbeduidende van geest. Om de geest van de onbeduidende te doen opleven en het hart van de verootmoedigden te herstellen.
16. Want niet altijd zal ik een rechtszaak gevoerd hebben, of als eeuwig doel kwaad geweest zijn, want de geest zal voor mijn aangezicht bekleed zijn, ook de intelligente levensadem die ik maakte.
17. Ik was woedend vanwege haar corrupte hebzucht, ik zal haar geslagen hebben en mijzelf in die kwaadheid verbergen, maar zij is doorgedaan op haar overtuigd gekozen weg.
18. Ik zag haar levenswijze en zal haar genezen hebben, ik zal haar ook geleid en hersteld hebben en haar met haar rouwenden voltooid hebben.
19. Ik schep de vrucht van mijn lippen; vrede, vrede voor wie ver weg en voor wie dichtbij is,' zei JHVH, 'en ik genas haar.
20. Maar de boosdoeners zijn als de heen en weer stromende zee die niet tot rust gekomen kan zijn, wiens water modder en slib meegevoerd zal hebben.
21. Geen vrede voor de boosdoeners,' zei mijn God. (22) (S)

Jesaja 58.

(P) Oproep tot en gevolgen van een rechtvaardig leven.

1. 'Roep luidkeels, u zult zich niet ingehouden hebben, verhef uw stem als een ramshoorn, maak mijn volk haar overtredingen bekend, en het huis van Jakob haar zonden.
2. Toch zullen zij zelf hun toevlucht dagelijks bij mij gezocht hebben en verlangd hebben om mijn wegen te kennen. Als een samenleving die rechtvaardig handelde en de voorschriften van hun God niet verzaakte, hebben zij mij om rechtvaardige voorschriften gebeden, zij hebben ernaar verlangd om dichtbij God te zijn.'
3. 'Waarom vastten wij en zag U het niet? Heeft U het dan niet geweten dat onze ziel onder druk stond?' 'Kijk! Op uw vastendag wordt u door verlangens overvallen maar al uw werknemers heeft u onderdrukt.
4. Kijk! U heeft uit competitie en ruzie gevestigd en om uw vuist van boosheid op te heffen, u heeft op deze dag niet gevestigd om uw stem in de hoge te doen klinken.
5. Is dit het vasten dat ik verkozen zal hebben, dat een mens op die dag zijn ziel zou vernederen? Door zijn hoofd als een nietsnut (rietje) te buigen en in zak en as plat te gaan liggen? Roept u zó een vasten uit en een dag die JHVH bevalt?

6. Is dit niet het vasten waar ik voor gekozen zal hebben; om de misbruikte boeien los te maken, de banden van het juk los te knopen, de onderdrukten in vrijheid weg te sturen en elk juk losgerukt te hebben?
7. Is het niet om uw brood samen met de hongerigen te breken, dat u de afgedwaalden naar huis meegebracht zult hebben, zodat u de naakte van kleding voorzagt en u uzelf niet voor uw eigen vlees en bloed zou verbergen?
8. Dan zal uw licht als de vroege ochtend doorgebroken zijn en uw herstel vlug opgekomen zijn. Dan ging uw gerechtigheid u vooruit en zal de heerlijkheid van JHVH uw achterhoede geweest zijn.
9. Als u dan geroepen hebt zal JHVH u geantwoord hebben, als u dan om hulp geschreeuwd zult hebben zal Hij gezegd hebben: 'Kijk ik ben er.' Als u het juk uit uw midden verwijderd zult hebben, het wijzen met uw vinger en het kwaadspreken.
10. Als u uw hart aan de hongerige gegeven zult hebben en het hart van de vernederde verrijkte, dan kwam uw licht in het donker te voorschijn en is uw duisternis als de middag.
11. Dan leidde JHVH u voortdurend, verrijkte uw dorstige ziel en zal Hij uw lichaam sterk gemaakt hebben, dan bent u als een net besproeide tuin, als een waterbron waarvan het water niet teleurgesteld zal hebben.
12. Dan herbouwden wie bij u horen de eeuwenoude puinhopen en zullen ze de basis voor de opvoeding van vele generaties gelegd hebben. Dan werd u hersteller van bressen genoemd en stratenmaker van woonstraten.
13. Als uw voet zich afgewend zou hebben om te doen wat u maar verlangt op sabbat, mijn dag van toewijding en u de sabbat een vreugde noemde, ter ere van de heiligheid van JHVH, dan werd u verheerlijkt, als u niet op uw eigen weg wandelt, of maar doet waar u zelf zin in hebt, of een woord spreekt,
14. dan zult u vreugde in JHVH gevonden hebben, dan liet ik u de hoge plaatsen op aarde berijden en voedde u met het erfdeel van uw vader Jakob.' De Mond van JHVH beloofde het. (S)

Jesaja 59.

(P) De Arm van JHVH komt vergelden op grond van de (on)rechtvaardige resultaten.

1. Kijk, de Hand van JHVH was niet te kort om te redden en Zijn oor was niet zo ongevoelig dat het niet luistert.
2. Want omdat uw ongerechtigheden scheiding maken tussen u en uw God, verborg Hij Zijn gezicht voor uw zonden waardoor Hij niet luistert.
3. Want uw handen werden met bloed verontreinigd en uw vingers met schuld, uw lippen beloofden leugens en uw tong heeft onrecht gesproken.
4. Is er iemand die roept om rechtvaardigheid, iemand die standvastig rechtspreekt? Zij vertrouwen op luchtkastelen en spreken leugens, na veel moeite worden zij zwanger en baren onrecht.
5. Zij broedden giftige slangeneieren uit en zij hebben spinnenwebben geweven. Wie van hun eieren eet zal gestorven zijn en als er een wordt

- opengebrosen, zal er uit de barst een adder tevoorschijn gekomen zijn.
6. Van hun spinrag kan geen kleding gemaakt worden, zij zullen zich niet achter hun daden kunnen verschuilen. Hun prestaties zijn slechte prestaties, onrechtvaardige daden komen hen uit handen.
 7. Hun voeten hebben naar het kwade gerend en zij hebben zich gehaast om onschuldig bloed te vergieten, hun plannen zijn boze plannen, vernieling en verwoesting is op hun wegen.
 8. De weg van vrede kenden zij niet, het rechte spoor volgen zij niet, van hun paden maakten zij eigen kronkelpaden, iedereen die daarover gaat kende geen vrede.
 9. Daarom week het recht ver van ons en zal de rechtvaardigheid ons niet geraakt hebben. Wij hebben uitgezien naar het licht, maar kijk! Duisternis, naar helderheid, maar zullen in het donker gewandeld hebben.
 10. Wij zullen als blinden langs de muur getast hebben, getast hebben als wie geen ogen hebben, midden op de dag struikelden wij als in de ochtendschemering, op vruchtbare plaatsen zijn wij als de doden.
 11. Wij hebben allemaal als beren gebromd en als duiven gekoerd. Wij hebben naar rechtvaardigheid gesmacht maar er is geen Yeshua (redding), zij was erg ver weg van ons.
 12. Omdat wij tegenover U heel veel overtraden en onze zonden tegen ons getuigden, want ons schuldgevoel sprak, samen met de straf die wij erkenden.
 13. Het opstaan tegenover en bedriegen van JHVH, het terug- en afvallen van onze God, het spreken van onderdrukking en afvallen van het geloof, het vanuit het hart zwanger worden en uiten van woorden van bedrog.
 14. Het recht week naar achter en rechtvaardigheid is ver verwijderd geraakt, want de waarheid struikelde op het plein en wat eerlijk is, is niet in staat geweest om binnen te komen.
 15. De waarheid ontbreekt voortdurend, wie het kwade vermeed wordt geplunderd, en JHVH zal het gezien hebben, in Zijn ogen zal alles uiteengevallen zijn, omdat er geen veroordeling is.
 16. En Hij zal gezien hebben dat er geen man is, en Hij zal stomverbaasd geweest zijn dat er niemand tussenbeide komt, dan zal Zijn uitgestrekte Arm Hem redding gebracht hebben en werd Hij door Zijn rechtvaardigheid gesteund.
 17. Want Hij (die Arm) zal rechtvaardigheid als een pantser aangetrokken hebben en de helm van de Yeshua (redding) op Zijn hoofd gezet hebben, kleren van wraak als Zijn mantel gedragen hebben en een jas van vurige woede omgeslagen hebben.
 18. Op grond van de resultaten, op grond daarvan zal Hij uitbetaald hebben, grimmige woede aan Zijn tegenstanders, vergelding aan Zijn vijanden, de continenten zal Hij de vergelding betaald hebben.
 19. Dan zullen zij ontzag voor de Naam van JHVH gehad hebben, van de zonsopgang tot de heerlijkheid van de zonsopgang, als de tegenstander als een bruisende rivier opgekomen zal zijn, joeg de Geest van JHVH hem op de vlucht.

(P) [De Losser van Sion, een nieuw verbond, Zijn Geest op u.](#)

20. 'Dan kwam er een (ver)losser naar Sion, voor allen die zich van de overtredingen in Jakob bekeren,' profeteert JHVH.
21. 'Wat mij betreft; dit is mijn verbond met hen,' zei JHVH, 'mijn Geest Die op u is en mijn woorden die ik u in de mond legde, zullen niet uit uw mond genomen worden, niet uit de mond van uw nakomelingen en ook niet uit de mond van de nakomelingen van uw nakomelingen,' zegt JHVH vanaf nu en voor altijd. (S)

Jesaja 60.

(P) [Duisternis komt over de volken, het eeuwige licht en zegeningen over de zonen van Gods volk.](#)

1. 'Sta op, schijn als de zon, want uw licht kwam en de heerlijkheid van JHVH ging over u op.
2. Want kijk, duisternis zal de aarde bedekt hebben en diepe duisternis de naties, maar over u zal JHVH opgekomen zijn en Zijn heerlijkheid zal zichtbaar voor u geweest zijn.
3. Dan kwamen de samenlevingen naar uw licht toe en koningen naar de helderheid die u uitstraalt.
4. Doe uw ogen open en kijk naar alle kanten, iedereen kwam samen, zij kwamen naar u toe. Uw zonen zullen van ver gekomen zijn en uw dochters op de zij gedragen worden.
5. Dan zult u ontzag gehad hebben en straalde u. Dan was uw hart ruim en vol eerbied, want de rijkdom van de zee zal tot u zijn teruggekeerd, het leger van de samenlevingen zal naar u toe gekomen zijn.
6. Een veelheid aan beloningen zal u overdekt hebben, de eerstgeborenen uit Midjan (twist) en Efa (duisternis). Iedereen uit Seba (zeven of eed) zal gekomen zijn, goud en wierook zullen zij meegebracht hebben en zij zullen de lofprijs van JHVH verkondigd hebben.
7. Alle kuddes van Kedar (het duister) zullen zich bij u verzameld hebben, de rammen van Nebajoth (die vrucht dragen) zullen u gediend hebben, met goedkeuring zullen zij mijn altaar bestegen hebben en ik zal het huis van mijn heerlijkheid heerlijk gemaakt hebben.
8. Wie zijn het die als een donkere wolk komen aanvliegen, als duiven naar hun til?
9. Want de continenten zullen smachtend naar mij uitgezien hebben, de schepen van Tarsis (edelsteen) als eerste. Om uw zonen van ver weg mee te brengen, samen met hun zilver en goud, naar het Monument van uw God JHVH en de Heilige Israëls omdat Hij u verheerlijkte.
10. Zonen van buitenlanders bouwden aan uw muren, hun koningen zullen u gediend hebben, want in mijn boosheid sloeg ik u, maar met mijn goedkeuring ontfermde ik mij over u.
11. Daarom waren uw poorten altijd open, ze zullen overdag of 's nachts niet gesloten worden, de legers van de samenlevingen met hun koningen komen binnen en gedragen zich.
12. Want de samenleving en het koninkrijk dat niet gediend zal hebben, zal verloren gegaan zijn, ja die samenlevingen zullen volledig verwoest zijn.
13. De heerlijkheid van de Libanon (witheid) zal naar u toe gekomen zijn, de cipres, palm en busboom tezamen, om mijn heilige plaats op te sieren en ik zal de plaats waar ik sta verheerlijkt hebben.

14. Dan kwamen de zonen van hen die u vernederd hebben buigend naar u toe, iedereen die u veracht boog zich aan uw voeten neer en zij noemden u 'de stad van JHVH', het Sion van de Heilige Israëls.
15. In plaats van verlaten en bespot, zonder dat iemand door u heen reist, plaatste ik u voor altijd verheven! Tot een vreugde van generatie op generatie!
16. Dan zoog u de melk van de samenlevingen en zult u aan de borsten van koningen gezogen hebben, dan wist u dat ik JHVH ben, uw Redder en (Ver)losser, de Sterke Jakobs.
17. In plaats van koper zal ik goud gebracht hebben, in plaats van ijzer zal ik zilver gebracht hebben, voor hout koper en voor stenen ijzer. Ik maakte uw toezichthouders vreedzaam en uw belastinginspecteurs rechtschapen.
18. In uw land zal van geen geweld sprake meer geweest zijn, of verwoesting of ondergang binnen uw gebied. Maar uw muren riepen: 'Yeshua'! (redding) En uw poorten: 'Lofprijs'!
19. De zon zal niet meer opgekomen zijn om uw dag te verlichten en het licht van de maan zal niet meer geschenen hebben, want JHVH was uw eeuwige licht en uw God siert u.
20. Uw zon zal nooit meer ondergegaan zijn en uw maan zal niet afgenomen zijn, want JHVH zal uw eeuwige licht geweest zijn en de dagen van rouw werden vreedzaam.
21. Heel uw volk is dan rechtschapen, voor altijd zullen zij de aarde beërfd hebben, op de plaats waar ik de twijg plant, het werk van mijn Hand om mij te verheerlijken.
22. Een onbeduidend iemand zal tot een duizendtal zijn uitgroeid en een geringe tot een machtige samenleving, te zijner tijd zal ik JHVH het haastig uitgevoerd hebben.' (S)

Jesaja 61.

(P) De Messias van JHVH komt Sion herstellen.

1. 'De Geest van mijn Heer (Adonai) JHVH (Elohim) is op mij, omdat JHVH mij zalfde om het goede nieuws aan de armen te brengen. Hij stuurde mij om de gebroken harten te verbinden, om wie gevangengenomen zijn vrij te spreken en de gebondenen (de ogen) wijd te openen.
2. Om het jaar van de aanvaarding door JHVH uit te roepen en de dag van de wraak van onze God, om allen die rouwen te troosten.
3. Om hen die rouwen uit Sion te herstellen en hun te geven een tulband in plaats van as, zalfolie in plaats van rouwkleding, aanbiddingskleren in plaats van een matte geest. Dan werden zij tot rechtvaardige eikenbomen uitgeroepen, geplant door JHVH, tot Zijn verheerlijking.'

(P) Gods volk herstelt, priesters en de nieuwe tempeldienst.

4. 'Dan herbouwden zij de eeuwenoude verlaten plaatsen, wat van oudsher verstomd is zal weer de opvoeding geweest zijn, ook de verwoeste steden die van generatie op generatie verstild zijn werden hersteld.
5. Vreemdelingen dienden u dan en uw kuddes werden geweid. Zonen van buitenlanders zullen uw boeren en wijngaardeniers zijn.

6. Maar u wordt priesters van JHVH genoemd en men zal van u spreken als dienaren van God. U zult van de rijkdom van de samenlevingen gegeten hebben en in hun heerlijkheden binnengegaan zijn.
7. In plaats van dubbele schaamte en schande zal uw aandeel in hun land een verdubbeld bezit geweest zijn en zal er eeuwige vreugde geweest zijn.
8. Want ik JHVH, houd van het oordeel en haat de schending van het huwelijk, dan beloofde ik hun trouwe werk en zal ik een eeuwige (huwelijks)verbond met hen gesloten hebben.
9. Dan werd hun nageslacht onder de samenlevingen bekend, hun nageslacht te midden van de volken en iedereen die naar hen kijkt zal herkend hebben dat zij het nageslacht zijn dat JHVH zegende.' (S)

(PG) De aarde ontwikkelt zich naar een bruiloft toe! Het heilige volk, het loon van de Rechterhand van JHVH.

10. Ik zal vol vreugde in JHVH gejubeld hebben, mijn ziel zal in mijn God gejuicht hebben, want Hij bekleedde mij met verlossingskleren, de jas van gerechtigheid deed Hij mij aan. Zoals een bruidegom zich met een tulband priesterlijk bekleed zal hebben en een bruid haar speciaal gemaakte jurk aangedaan zal hebben.
11. Want zoals de aarde haar gewas voortgebracht zal hebben en een tuin wat in haar gezaaid is op zal doen komen, zo zal de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) rechtvaardig bestuur en aanbedding ten aanschouwen van alle samenlevingen doen opkomen.

Jesaja 62.

1. Omwille van het doel van Sion zal ik niet stil geweest zijn en omwille van het doel van Jeruzalem zal ik niet gerust hebben totdat haar rechtvaardigheid als een helder schijnsel van haar uitgegaan is en haar verlossing als een brandende fakkel.
2. Dan zagen de samenlevingen uw rechtvaardigheid en alle koningen uw heerlijkheid, dan werd u bij een nieuwe naam die door de Mond van JHVH bepaald is genoemd.
3. Dan was u als een prachtige kroon in de Hand van JHVH, als een vorstelijke tulband in de Hand van uw God.
4. 'Verwaarloosde,' zal u niet meer toegeroepen worden en: 'Wildernis,' zal niet meer van uw aarde gezegd worden. 'Mijn vreugde komt van haar,' zult u genoemd worden en de aarde: 'De getrouwde,' dan verlangde JHVH naar u en zal de aarde getrouwd zijn.
5. Want zoals een jonge man een maagd getrouwd heeft, zo zullen uw kinderen met u getrouwd zijn. En zoals de bruidegom blijdschap heeft over zijn bruid, zo zal uw God zich over u verblijd hebben.
6. Op uw muren Jeruzalem plaatste ik de hele tijd, dag en nacht, wachters, zij zullen niet gezwegen hebben, u die blijft denken aan JHVH, stop er niet mee.
7. U zult u voor Hem geen rust gegund hebben totdat Hij Jeruzalem tot stand gebracht heeft en tot Hij het tot een lofzang op aarde gevestigd zal hebben.
8. JHVH zwoer met krachtig opgeheven Arm en Zijn Rechterhand: 'Nee, ik zal uw graan niet langer als voedsel aan uw vijanden gegeven hebben en nee,

- de zonen van buitenlanders zullen niet gedronken hebben van de jonge wijn waarvoor u hard werkte.
9. Maar zij die het oogsten zullen ervan gegeten hebben en prezen JHVH dan en zij die het verzamelen zullen ervan gedronken hebben in de voorhoven van mijn heiligdom.’ (S)
 10. Trek door, trek door de poorten en maak de weg vrij voor het volk. Hoog, hoog de hoofdweg op, ruim de stenen op en hef het vaandel omhoog voor de volken.
 11. Kijk! JHVH kondigde alle uitersten van de aarde aan: ‘Zeg tegen het meisje Sion: ‘Kijk! Uw redding komt eraan. Kijk! Hij heeft Zijn loon bij zich en Zijn werkloon staat voor Hem.’
 12. En zij noemden hen: ‘Het heilige volk, de verlost van JHVH,’ en u zult genoemd worden: ‘De niet verlaten stad waar u naar toe kunt vluchten.’ (S)

Jesaja 63.

[\(GP\) De woedende wijnoogst van Edom, het volk van Esau.](#)

1. Wie is het Die uit Edom komt, in felrode kleren uit Bosra (de schaapskooi), Die zich met mooie kleren siert, met groot machtsvertoon? ‘Ik die recht spreek en overvloedig verlos!’
2. ‘Waarom draagt U rode kleren en zien Uw kleren eruit als van wie de wijnpers betreedt?’
3. ‘Ik alleen betrad de wijnpers, was er iemand van de volken bij? Ik heb ze in mijn woede getreden en heb ze in mijn woestheid vertrappt. Hun ‘druivensap’ is op mijn kleren gespetterd en al mijn kleren werden bekleet.
4. Want ik had de dag van wraak in mijn hart toen het jaar van mijn (ver)lossing was gekomen.
5. Ik heb om mij heen gekeken, is er iemand die mij helpt? Ik zal met stomheid geslagen zijn, is er dan niemand die mij steunt? Toen ben ik door mijn eigen Arm verlost en werd door mijn woestheid (zon) gesteund.
6. En ik zal de volken in mijn woede vertrappt hebben, hen in mijn woestheid dronken gevoerd hebben en hun ‘druivensap’ op aarde uitgestort hebben.’ (S)

[\(P\) Terugkeer naar onze Vader JHVH, een smeekbede.](#)

7. Ik zal de goedheid van JHVH in herinnering gebracht hebben, de aanbidding van JHVH op grond van alles waarmee JHVH ons beloofde en de grote goedheid waarmee Hij het huis van Israël behandelde, vanwege Zijn barmhartigheid en overvloedige goedheid.
8. Want Hij zal gezegd hebben: ‘Zij zijn inderdaad mijn volk, zonen die niet bedrogen hebben,’ en Hij is hun Messias geworden.
9. In al hun benauwdheid is Hij geen tegenstander, de Engel Die voor Hem staat verlost hen. In Zijn liefde en genade kocht Hij hen los. Hij heeft hen ondersteund en alle tijden, voor eeuwig gedragen.
10. Maar zij werden opstandig en deden Zijn Heilige Geest pijn, daarom veranderde Hij in een vijand, Hijzelf voerde strijd met hen.
11. Dan zullen zij zich de geschiedenis van Mozes en zijn volk herinnerd hebben. Waar is Hij Die hen uit de zee laat opklimmen, samen met de herders die Hij weidt? Waar is Hij Die Zijn Heilige Geest te midden van hen stelt?

12. Die Mozes door Zijn Rechterhand leidt, door Zijn prachtige Arm, Die het water voor hun ogen splitst om zich daarmee een eeuwige Naam te verwerven.
13. Die hen door de diepe zee leidt, zoals paarden in de wildernis zullen zij niet verzwakt geraakt zijn.
14. Zoals het vee dat in de vallei is afgedaald, zo zal de Geest van JHVH hen rust gegeven hebben.
- ‘Op dezelfde wijze leidde U Uw volk, om U daarmee een eerbare Naam te verwerven.
15. Kijk vanuit de hemel, merk op en beschouw vanuit Uw heerlijke heilige machtsgebied. Waar is Uw passie en kracht, Uw onderbuikgevoel en Uw barmhartigheid? Hielden die zich in voor mij?
16. Want U bent onze Vader, omdat Abraham niets van ons wist en Israël ons niet heeft opgemerkt. U JHVH, U bent onze Vader en Losser, sinds mensenheugenis is Uw Naam.
17. Waarom zult U ons op Uw wegen laten ronddolen JHVH? Zult U ons hart opstandig gemaakt hebben, zodat wij U niet respecteren? Keer terug omwille van Uw dienaren, Uw eigen stammen.
18. Uw heilig volk was tot maar een armoedig restje vervallen, onze tegenstanders ontheiligden Uw heiligdom.
19. Wij waren al die tijd niet te besturen, maar toch werden zij niet naar Uw Naam vernoemd.’

Jesaja 64.

1. ‘O! Dat U de hemel openscheurde en U afdaalde, zodat de bergen vanwege Uw aanwezigheid beëfden!
2. Zoals een vuur kreupelhout verbrandt en dit vuur het water doet koken, zo maakt U Uw Naam aan Uw tegenstanders bekend, zodat de samenlevingen voor Uw aanwezigheid gesidderd zullen hebben.
3. Als U ontzagwekkende dingen doet die wij niet verwacht zullen hebben, dan daalde U af, door Uw aanwezigheid zullen de bergen gebeefd hebben.
4. Van oudsher was dit ongehoord en hoorde geen oor dit vertellen en zag geen oog het, een God zoals U, Die opgetreden zal zijn voor wie Hem verwachten.
5. Dan kwam U degene die jubelt persoonlijk tegemoet en treedt rechtvaardig op, wie op Uw wegen aan U gedacht zullen hebben. Kijk, U was kwaad omdat zij lange tijd nalatig geweest zijn, maar wij zullen verlost worden.
6. Want wij waren allemaal vervuild, als een door menstruatie bevulde jurk zijn al onze rechtvaardige daden. Wij zijn als de bladeren van een boom verwelkt en onze onrechtvaardige daden hebben ons als de wind meegevoerd.
7. Is er iemand die Uw Naam aanroept, gemotiveerd om zich in U te versterken? Want U verborg Uw gezicht voor ons, en wij zijn met onze onrechtvaardigheden versmolten.
8. En toch bent U onze Vader JHVH, zijn wij de klei en bent U onze boetseerder, wij zijn allemaal het werk van Uw Hand!
9. JHVH, U zult niet al te woedend geweest zijn en onze slechtheid niet voor altijd in herinnering gehouden hebben. Toe, zie toch naar ons om, wij zijn toch allemaal Uw volk.
10. Uw heilige steden werden een woestenij, Sion werd een wilde vlakte, Jeruzalem is verwoest.
11. Ons heilig en prachtig huis, waar onze vaders U prezen werd afgebrand en alles waar ons hart naar uitging werd een ruïne.

12. JHVH, zult U zich hierover bedwongen hebben, zult U zich stilgehouden hebben en ons bovenmatig vernederd hebben?’ (S)

Jesaja 65.

(P) [Antwoord van JHVH Die Zijn handen uitgestrekt houdt naar een opstandig volk.](#)

1. ‘Ik werd geraadpleegd door wie daar niet om vroegen, ik werd gevonden door wie daar niet naar zochten, ik zei: ‘Kijk ik ben er! Kijk ik ben er!’ Naar een samenleving die mijn Naam niet aanriep.
2. De hele tijd strekte ik mijn handen uit naar een opstandig volk dat een weg bewandelt die niet goed is, zoals ze dat zelf bedenken.
3. Een volk dat mij voortdurend in mijn gezicht provoceert, dat sinds mensenheugenis in tuinen offert en dit (offer) in rook op doet gaan op stenen altaren.
4. Dat verblijft op kerkhoven en overnacht heeft op geheime plaatsen, dat zwijnenvlees eet en soep van bedorven vlees in hun kommen doet.
5. Dat zegt: ‘Blijf daar staan, kom niet dichterbij, want ik ben heiliger dan u!’ Zij zijn als de rook van een vuur dat de hele dag in mijn neus brand.
6. Kijk, in mijn aanwezigheid staat geschreven: ‘Ik zal niet gezwegen hebben maar vergold.’ Ik vergold het in hun binnenste.
7. Uw zonden en de zonden van uw vaders tezamen,’ zei JHVH, ‘zij die offers op de bergen ontstaken en mij uitdaagden op de heuvels, dat is de reden dat ik de maat nam van het belangrijkste werk in hun binnenste.’ (S)

(P) [Een rest met een goed hart wordt gered, wie hebzuchtige afgoden blijft dienen, zij zullen hongeriïden.](#)

8. Daarom zei JHVH ook: ‘Net zoals er nieuwe wijn in een tros druiven wordt gevonden en men zei: ‘Laat ze niet bederven want er is een bron van zegen in,’ zo zal ik dat ook omwille van mijn dienaren gedaan hebben, om niet iedereen te vernietigen.
9. Dan leidde ik Jakobs zaad uit, ook een erfgenaam van mijn bergen uit Juda, mijn uitverkorenen beërfden het dan en mijn dienaren zullen daar gewoond hebben.
10. De vlakke van Saron (de oprechten) werd een weide voor de menigte en het dal van Achor (beroering) een rustplaats voor de kudde, voor mijn volk dat haar toevlucht bij mij zocht.
11. Maar u die JHVH verlaat, mijn heilige berg vergeet, die een tafel opmaakt voor Gad, (de god van fortuin) en een cocktail voor Meni, (de god van het lot).
12. Ik rekende u toe aan het zwaard, allemaal zult u als slachtvee neergehurkt zijn, omdat ik riep en u niet antwoordde, ik sprak en u niet luisterde. Wat in mijn ogen slecht is heeft u gedaan, u verkoos wat ik niet verlangde.’ (P)
13. Daarom zei de Heer (Adonai) JHVH (Elohim): ‘Kijk, mijn dienaren zullen gegeten hebben, maar u zult hongergeleden hebben. Kijk, mijn dienaren zullen gedronken hebben, maar u zult dorst geleden hebben. Kijk, mijn dienaren zullen blij geweest zijn, maar u zult teleurgesteld zijn.
14. Kijk, mijn dienaren zullen, vanuit hun goede hart, uitgebarsten zijn van vreugde, maar u zult het van

de pijn in uw hart uitgeschreeuwd hebben en door uw verbroken geest zult u gejammerd hebben.

15. Dan werd uw naam een vloek voor mijn geselecteerden en bracht de Heer (Adonai) JHVH (Elohim) u ter dood. Maar mijn dienaren zullen anders genoemd worden.
16. Zodat wie zich op aarde zegent zich in de échte God gezegend zal hebben, en wie op aarde zweert, bij de échte God gezworen zal hebben, omdat het eerdere verdriet vergeten werd en voor mijn ogen afgeschermd werd.’

(P) [Nieuwe hemelen en een nieuwe aarde, het vredeïjk.](#)

17. ‘Want kijk ik ben er, ik schep nieuwe hemelen en een nieuwe aarde, de eerdere zaken zullen niet meer herinnerd worden of in het hart opgekomen zijn.
18. Verblijd u daarentegen en juich voor altijd over wat ik schep. Want zie ik schep specifiek Jeruzalem tot gejuich en haar volk tot blijdschap.
19. Dan juichte ik over Jeruzalem en jubelde over mijn volk. In haar zal de stem van gehuil of de stem van geschreeuw niet meer gehoord worden.
20. Er zal geen zuigeling meer geweest zijn die maar enkele dagen oud wordt of een bejaarde man die zijn dagen niet vervuld zal hebben. Want de jongen, zal als zoon van de honderdjarige gestorven zijn, maar de zondaar zal als zoon van de honderdjarige vervloekt zijn.
21. Dan bouwden zij huizen en bewoonden ze, zij plantten wijngaarden en aten de vrucht ervan.
22. Zij zullen niet gebouwd hebben waar een ander gewoond zal hebben, zij zullen niet geplant hebben wat een ander gegeten zal hebben. Dan zijn de dagen van mijn volk als de dagen van een boom, mijn geselecteerden zullen volop genoten hebben van het werk van hun handen.
23. Zij zullen niet vergeefs gewerkt hebben en probleemloos gebaard hebben, want zij zijn het zaad van de gezegenden van JHVH en hun nakomelingen met hen.
24. Dan gebeurde het dat ik, nog voordat zij roepen, geantwoord zal hebben, nog tijdens hun spreken zal ik al verhoord hebben.
25. De wolf en het lam zullen samen gegraasd hebben, de leeuw zal net als de os stro gegeten hebben en stof is het voedsel van de slang. Zij zullen elkaar geen kwaad aangedaan hebben of heel mijn heilige berg vernield hebben,’ zei JHVH. (S)

Jesaja 66.

(P) [Troost voor de barende vrouw, vernietiging voor de afgodendienaars.](#)

1. Dit zei JHVH: ‘De hemel is mijn troon en de aarde de poef voor mijn voeten. Waar is dan het huis dat u voor mij gebouwd zult hebben? Waar is mijn rustplaats dan?’
2. Door mijn Hand werd dit alles gemaakt en kwam dit alles tot bestaan,’ profeteert JHVH. ‘Maar op dezen zal ik acht geslagen hebben: ‘De weerloze en lamgeslagene van geest en op wie eerbied heeft voor mijn Woord.’
3. Wie een os slacht is als hij die een mens doodslaat. Wie een schaap op heidense wijze offert breekt de nek van een hond. Wie een graanoffer offert, offert varkensbloed, wie met wierook een gedenkoffer

- ontsteekt, knielt voor een afgod. Zo kozen zij hun wegen inderdaad uit en verlangde hun ziel naar afschuwelijke dingen.
4. Ik zal hun kwellingen ook uitgekozen hebben, omdat ik riep en niemand antwoordt, ik sprak en zij luisterden niet. Maar wat kwaad in mijn ogen is hebben zij gedaan, wat ik niet verlangde verkozen zij.’ (S)
 5. ‘‘Luister naar het Woord van JHVH, wie eerbied voor Zijn Woord hebben,’ zeiden uw broers die u omwille van mijn Naam haten en verstoten. JHVH zal Zijn grootsheid laten zien, want tot uw vreugde verschijnt Hij en zullen zij zich geschaamd hebben.’
 6. Een stem roept luid, Hij brult vanuit de stad, de stem komt uit de tempel, het is de stem van JHVH Die Zijn vijanden hun loon uitbetaalt.
 7. Voordat zij barensweeën gekregen zal hebben baarde zij al, voordat de pijnen haar overvallen zullen hebben bracht zij een zoontje ter wereld.
 8. Wie hoorde hiervan en wie zag dit alles? Zou de aarde in één dag geboren kunnen worden? Zou een samenleving in één keer geboren kunnen zijn? Maar toen Sion barensweeën kreeg baarde zij haar zonen al.
 9. ‘Zal ik geboren laten worden en niet verwekt hebben?’ Heeft JHVH gezegd. ‘Hield ik die verwek het dan tegen?’ Zei uw God. (S)
 10. Wees blij met Jeruzalem en juich met haar, allen die haar liefhebben. Jubel over haar met groot plezier, allen die over haar rouwen.
 11. Zodat u gevoed en voldaan zult zijn door haar troostende borsten. Dat u ze leeggezogen zult hebben en genoot van de heerlijke overvloed. (S)
 12. Want dit zei JHVH: ‘Kijk ik ben er, ik strek mij naar haar uit als een vredige rivier, als een bergbeek die overstroomt van de heerlijkheid der samenlevingen, dan werd u gezoogd, zult op de zij gedragen en op de knieën gestreeld worden.
 13. Zoals iemand die door zijn moeder getroost is, zo ben ik het die u troost, in Jeruzalem (waar vrede geleerd wordt) zult u vertroosting gevonden hebben.’
 14. Dan zag u dat, jubelde uw hart en zullen uw beenderen als het jonge gras opgegroeid zijn. Dan begrepen Zijn dienaren de Hand van JHVH en vervloekte Hij Zijn vijanden.
- (P) [JHVH zal komen met een oordeel van vuur](#)
15. Want kijk, JHVH zal met vuur gekomen zijn, als een wervelwind zijn Zijn strijdwegens, om Zijn woede boos te vergelden en Zijn bestraffing met vlammend vuur.
 16. Want te vuur en te zwaard spant JHVH een rechtszaak met alle vlees aan, dan werden het miljoenen doorboorden door JHVH.
 17. ‘Zij die zichzelf heiligen en reinigen in de tuinen, achter iedere schutting, die varkensvlees eten met afgodenbereidsel en muizen, samen zullen zij hun einde gevonden hebben,’ profeteert JHVH.
 18. ‘Dan ben ik hun werken en hun gedachten binnengekomen om juist alle samenlevingen en talen te verzamelen, dan kwamen zij en zagen mijn heerlijkheid.
 19. Te midden van hen richtte ik dan een banier op en stuurde ik vluchtelingen vanuit hen naar de samenlevingen. Naar Tarsis (Spanje), Put (Babel) en Lud (Libië), de boogschutters. Naar Tubal (Turkije), Javan (Griekenland) en de continenten ver weg die mijn boodschap niet hoorden, noch mijn heerlijkheid zagen, dan verkondigden zij mijn heerlijkheid onder de samenlevingen.
 20. Uit alle samenlevingen brachten zij uw familie dan mee, als een gave aan JHVH, op paarden, ezels, in huifkarren en op kamelen naar mijn heilige berg Jeruzalem,’ zei JHVH, ‘net zoals de kinderen van Israël het graanoffer in een schone schaal naar het huis van JHVH gebracht hebben.
 21. Ook zal ik uit hen een aantal als priesters en Levieten meegenomen hebben,’ zei JHVH.
 22. ‘Want net zoals ik de nieuwe hemelen en de nieuwe aarde staande voor mijn aangezicht tot stand breng,’ profeteert JHVH, ‘zo zal ook uw nageslacht en naam verschenen zijn.
 23. Dan gebeurde het dat de hele maand door en van de ene sabbat tot de andere alle vlees gekomen zal zijn om zich voor mijn aangezicht neer te buigen,’ zei JHVH.
 24. ‘Dan trokken zij verder en zagen de lijken van de mensen die tegen mij opstaan. Want hun worm zal niet gestorven zijn en hun vuur zal niet geblust zijn, dan waren zij weerzinwekkend voor alle vlees.’